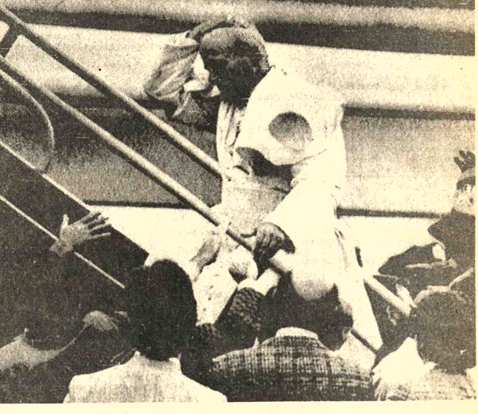
PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXVIII-Nº. 7.648-LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 4 DE OCTUBRE DE 1979-36 PAGINAS-$b. 5.00
AÑO DEL CENTENARIO DE LA PERDIDA DE NUESTRO LITORAL

En su último discurso en Nueva York

El Papa exhorta a poner fin a toda forma de discriminación



RUMBO A FILADELFIA-Nueva York,3 (AP).- Después de dos días en Nueva York, con concentraciones religiosas nunca vistas y un mensaje de paz al mundo, Juan Pablo II dejó esta ciudad para dirigirse a Filadelfia, que constituye la tercera etapa de su viaje a los EE.UU. (Radiofoto AP)



MISA AL AIRE LIBRE.- Nueva York, 3 (AP).- El Papa Juan Pablo II saluda a la multitud de fieles que acudió hoy al estadio Shea de Nueva York. Millares de personas esperaron pacientemente el arribo del Santo Padre, para el oficio religioso que contó con una asistencia muy pocas veces vista en esta ciudad. (Radiofoto AP)

NUEVA YORK, 3 (L-R) - Bajo la lluvia y el viento en el Battery Park, al extremo sur de Manhattan, y con la estatua de la Libertad a sus espaldas, el papa Juan Pablo II lanzó hoy un apasionado llamado para terminar con el antisemitismo y con otras formas de discriminación.

El Papa pidió a una empapada pero entusiasta multitud de 50.000 personas que mantenga a esta nación como refugio tradicional para los oprimidos.

Poco antes, el Pontífice en la culminación de su visita a Nueva York cantó, rió y bromeó con más de 20 escolares procedentes de Nueva Jersey y Nueva York que lo vitorearon en el Madison Square Garden.

En su mensaje de Battery Park, Juan Pablo II envió un saludo especial a los dirigentes judíos de Nueva York, incluido el alcalde Edward Koch, y afirmó que el mundo católico y el mundo judío compartían "la determinación común de rechazar todas las formas de antisemitismo y discriminación".

"Como uno que en mi tierra natal ha compartido el sufrimiento de vuestros hermanos, os saludo con la palabra tomada de la lengua hebrea: Shalom. La paz sea con vosotros".

La lluvia, por momentos muy copiosa, acompañó al Pontífice durante su última mañana en Nueva York. En el curso de la jornada de hoy partirá con destino a Filadelfia.

Llevaba un impermeable plástico de color claro sobre sus vestiduras, mientras se trasladaba desde el Madison Square Garden hasta Battery, y recibía al pasar por el distrito comercial cercano a Wall Street la tradicional recepción que tributa la ciudad a los visitantes ilustres.

Al paso del vehículo que lo conducía, los empleados de las oficinas lanzaron sobre el Papa, desde las ventanas, papel picado y serpentinas. La lluvia hizo que el desfile fuera menos espectacular que habitualmente, y pocas personas se alinearon en las veredas para saludarlo.

En el Madison, que en la práctica constituye el estadio deportivo circular, el Pontífice cantó con los coros infantiles y recibió varios presentes, entre ellos una guitarra, pantalones vaqueros, y una camiseta con la inscripción "I love New York" (Amo a Nueva York).

Durante su "diálogo" de una hora y media con los niños, el Papa elogió las virtudes de la educación católica que permite "a ustedes comunicarse con Cristo para que así la forma de comportamiento de ustedes para con los otros sea la de Cristo".

El acto se completó con exhibición de diapositivas, redobles de tambores, y un conjunto musical que ejecutó el tema de la película "Superman".

Mientras se desplazaba por la arena, de pie en la parte trasera de una camioneta que marchaba muy lentamente, el Pontífice logró alzar junto a sí a una pequeña niña.

Los niños silbaban, gritaban, batían las gradas con los pies y fueron parte activa de la ceremonia durante varios minutos, mientras Juan Pablo II les contestaba con murmullos.

Eventualmente los calmaba diciéndoles: "Saben que estamos alterando el programa".

Papel picado y cintas de papel multicolor cubrían totalmente el automóvil del Papa cuando llegó a Battery Park. El arzobispo de Nueva York, cardenal Terence Cook, mantuvo un paraguas sobre el Pontífice mientras avanzaba hacia el podio rectangular de nylon blanco con adornos dorados, y se quitaba el impermeable.

La lluvia cesó un instante, pero el Cardenal mantuvo en sus manos el impermeable del Papa mientras éste hablaba a la multitud. En un momento determinado otro sacerdote se acercó al Cardenal por detrás, y se hizo cargo del impermeable.

En un tramo improvisado de su discurso preparado, el Papa bromeó con la multitud: "La elección del día de nuestra reunión no fue la mejor" y entonces la lluvia comenzó a caer en forma copiosa, nuevamente.

"Viva el Papa" coreó la multitud cada vez más fuerte. Las lanchas costeras y de bomberos hacían sonar sus sirenas en el gris y agitado río Hudson mientras Juan Pablo II se alejaba para el lugar donde protagonizó el último acto de su visita a Nueva York, y con un saludo de despedida desde el estadio Shea, de paso hacia el aeropuerto de La Guardia.

A último momento, corrió la versión de que el Papa cambiaría su itinerario y se detendría brevemente para saludar a otros escolares en un barrio predominantemente polaco de Brooklyn.

En su despedida desde el estadio Shea, el Pontífice afirmó que partía vivamente impresionado por esta ciudad de rascacielos y viviendas pobres y agudos contrastes entre ricos y pobres.

"Una ciudad necesita un alma", dijo. "Ustedes, el pueblo, deben dársela. ¿Y cómo hacerlo? Por el amor de unos a los otros. El amor al prójimo debe ser la prueba de calidad de sus vidas", dijo.

En Filadelfia, a 160 kilómetros al sudoeste de Nueva York, funcionarios municipales anunciaron una modificación en el itinerario desde el aeropuerto.

Por coincidencia o no, la nueva ruta a seguir evitará un barrio integrado por cinematógrafos pornográficos y una galería con juegos electrónicos.

A FILADELFIA

NUEVA YORK, 3 (EFE) - El papa Juan Pablo II abandonó hoy miércoles Nueva York dejando tras sí una estela de devoción y entusiasmo como no se recuerda en la ciudad de los rascacielos.

Millones de neoyorquinos, católicos, protestantes, judíos y agnósticos, llenaron las calles de la ciudad para poder con-

(Pasa a la página 17)

La libertad no debe ser pretexto para la anarquía, señala el Papa

FILADELFIA (EE. UU.) 3 (EFE).- El Papa Juan Pablo II afirmó hoy miércoles aquí que la libertad humana no puede servir de pretexto a la anarquía.

Llegado aquí a primeras horas de la tarde, procedente de Nueva York, Juan Pablo II, tras visitar la catedral de San Pedro y San Pablo, concelebró una misa al aire libre.

Concelebraron con el Papa, en presencia de unas 400.000 personas, en la explanada circular del "Longan Circle", el cardenal John Krol, Arzobispo de Filadelfia, de origen polaco y varios obispos de la región.

En la homilía de la misa, el Pontífice recordó que en Filadelfia fue proclamada en 1776 la independencia de los Estados Unidos y que por tanto, aquí nació la tradición americana de libertad.

A este respecto, el papa Wojtyla se extendió sobre el concepto evangélico y cristiano de libertad y afirmó que "la libertad nunca puede tolerar una ofensa contra los derechos de los demás".

En el campo de la sexualidad, como en otros, dijo seguidamente el Papa, "no puede haber auténtica libertad sin respeto de la verdad referente a la naturaleza de la sexualidad humana y del matrimonio".

"En la sociedad de hoy, continuó diciendo el Pontífice - vemos muchas tendencias preocupantes y mucha falta de firmeza en lo que se refiere al punto de vista cristiano sobre la sexualidad".

"Todas esas tendencias - añadió Juan Pablo II - tienen una cosa en común: el recurso al concepto de libertad para justificar cualquier conducta que no sea conforme al verdadero orden moral y a la enseñanza de la Iglesia".

El Papa afirmó seguidamente que las normas morales no son contrarias a la libertad de la persona o de la pareja, sino que "al contrario existen precisamente para esa libertad, para asegurar el buen uso de la libertad".

"El que se niegue - siguió diciendo Juan Pablo II - a aceptar esas normas y a actuar en conformidad con ellas, el que intente liberarse de las mismas, realmente no es libre".

Quien es realmente libre en ese campo, afirmó luego el Papa, es "la persona que conforma su conducta de manera responsable, según las exigencias del bien objetivo".

Juan Pablo II concluyó sus palabras sobre este tema aclarando que las mismas se refieren al conjunto de la moral conyugal", pero también "a los sacerdotes en lo relativo a las obligaciones del celibato".

Entusiasta recepción en Filadelfia

FILADELFIA, 3 (AP).- El Papa Juan Pablo II llegó hoy a esta ciudad en la tercera etapa de su histórica gira por los Estados Unidos, luego de reiterar su mensaje de paz en la ciudad de Nueva York.

El gobernador de Pensilvania, Dick Thornburgh, dijo al Papa que su misión de paz "traía nueva vida al sueño" del fundador de Pensilvania, William Penn, "un sueño basado en el amor fraternal y la libertad de conciencia para todas las personas".

El Papa fue recibido en el aeropuerto internacional de Filadelfia por 700 niños católicos, provistos de tarjetas donde se leía el siguiente mensaje: "Filadelfia recibe

(Pasa a la página 17)

La justicia estadounidense no cesará de perseguir a Contreras

WASHINGTON, 3 (EFE).- La justicia norteamericana perseguirá "hasta el final" al ex-Director de la "DINA", General Manuel Contreras, confirmaron hoy fuentes oficiales de esta capital a la agencia EFE.

Tanto Contreras como los otros dos oficiales acusados en este país del asesinato de Orlando Letelier podrán disfrutar de la libertad que les han concedido la corte suprema de su país únicamente dentro de Chile.

"Si alguna vez salen de su país y viajan, por ejemplo, a España o a la Argentina pediremos su extradición inmediatamente", agregaron esas fuentes del gobierno.

"Tanto el General Contreras como el coronel Espinoza y el capitán Fernández Larios serán hombres buscados por la justicia de los Estados Unidos hasta el final de sus días", se informó finalmente.

Mientras en los altos niveles del gobierno se decide que sanciones aplicar a Chile por la puesta en libertad de esos tres acusados, en el ministerio de justicia los funcionarios encargados del caso no se rinden en su persecución.

Para ello estudian la posibilidad de informar a los tribunales chilenos -por si les interesa- dos posibles violaciones de sus leyes por parte del general Contreras y de su abogado, Sergio Miranda Carrington.

La primera investigación se centra en un posible delito de evasión de divisas por parte de Contreras, que hace un año abrió una cuenta -a través de un intermediario- en un banco de Washington y la dotó de más de 25.000 dólares.

En diciembre de 1968, cuando se encontraba detenido en el hospital militar de Santiago, Contreras firmó un talón por valor de 25.000 dólares de esa cuenta.

El talón fue canjeado por 25.000 dólares en metálico por un chileno residente en Florida y quién entregó a su vez el dinero a otro chileno concluyó la investigación.

A partir de ahí se perdió la pista del dinero.

Paul Goldberger, el abogado que representó a los cubanos que fueron condenados a 30 años de prisión en un juicio que se inició en Washington dos semanas después de que "desapareciera" el dinero de Contreras negó hoy rotundamente que tal cantidad se empleara para financiar la defensa de los acusados de colaborar en el asesinato de Letelier.

"Absolutamente no, cien por cien no", dijo el abogado a la agencia EFE.

En cualquier caso, replicaron los investigadores, el posible delito sería el que el general Contreras sacara el dinero de Chile, no el fin con el que se empleó esa cantidad.

La segunda investigación corresponde al abogado de Contreras, Sergio Miranda Carrington, que en febrero de este año aportó al juicio de los cubanos una prueba que resultó ser falsa.

La prueba -una cinta magnetofónica que resultó estar montada y que además se había obtenido ilegalmente en Chile podría servir para que la justicia norteamericana se pusiera en contacto con el colegio de abogados de Santiago y le informara de la conducta irregular de uno de sus colegiados.

El Papa envía su bendición a Bolivia

El papa Juan Pablo II envió bendición especial para el bierno y pueblo de Bolivia, gún informó ayer el inisterio de Relaciones xteriores. La bendición postólica fue enviada a estro país a través del elegado Permanente de Bolia ante la Organización de aciones Unidas, Sergio lacios de Vizzio.

Como se sabe, Su Santidad tá de visita en los Estados nidos y se hizo presente ante Asamblea General de las aciones Unidas, oportunidad la que emitió un mensaje bogando por la paz, por la sticia y por los derechos manos.

Fue precisamente en la sede la organización mundial, en ueva York, donde transmitió bendición para "el país del tiplano".

ISA EN WASHINGTON

WASHINGTON, 3 (EFE) - papa Juan Pablo II celerará finalmente su rogramada misa en ashington, después de que un ez federal desestimó hoy una emanda presentada contra el cto.

La demanda contra la eremonia religiosa prevista ara más de un millón de ersonas la formuló el pasado unes la militante atea adalyn Murray sobre la base e presuntas violaciones a la eparación oficial de la Iglesia el Estado.

Si continúa descenso del dólar

Arabia Saudita amenaza con subir precios del petróleo

BELGRADO, 3 (AP) - El ministro de Finanzas de Arabia Saudita, jeque Mohamed Abalkhail, lanzó hoy una dura advertencia en la que indicó que, a menos que se detenga la caída del dólar, las naciones exportadoras de petróleo volverán a aumentar el precio de ese producto.

Pero el secretario del Tesoro norteamericano, G. William Miller, dijo que Arabia Saudita y otros países miembros de la OPEP deberían sentirse satisfechos con el dólar porque ahora vale más para sus negocios que hace un año.

Por otra parte, el ministro peruano de Economía y Finanzas, Javier Silva Ruete, dijo que los problemas económicos mundiales exigen que se establezca de inmediato un programa de acción para ayudar a los países menos desarrollados. El Ministro habló en nombre del grupo latinoamericano en la sesión inaugural del Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional.

"Sería ingenuo pensar que una continua erosión de nuestros recursos financieros... no provocará reacciones", dijo el ministro de Arabia Saudita.

Miller había indicado previamente que "sería difícil para la OPEP argumentar la debilidad del dólar", pero ese fue precisamente el argumento que usó el ministro árabe durante la reunión anual del Fondo Monetario Internacional, que delibera aquí.

"Hemos observado con creciente preocupación la nueva inestabilidad de los mercados de divisas", dijo el ministro árabe. "Estamos encontrando más y más dificultades para continuar nuestras políticas con la inestabilidad que prevalece en los mercados financieros, acoplada a altos niveles de inflación en los países industrializados", agregó.

La posibilidad de nuevas alzas en el precio del petróleo fue contemplada con preocupación por los funcionarios de las naciones industrializadas.



CON EL PUEBLO.-Nueva York, 3 (AP).- Muchas escenas como ésta se repitieron en los dos días que Juan Pablo II estuvo en la ciudad de Nueva York. Sin protocolos y con la sencillez que ganó el afecto de todos, el Sumo Pontífice llegó directamente al pueblo, sin distinción de clases sociales.(Radiofoto AP)



INTERPELACION.- Diez ministros de Estado comparecieron ayer en la Cámara de Diputados para responder a los pliegos interpelatorios presentados por bancadas de representantes. La interpelación fue planteada a raíz de la aprobación, por el Ejecutivo, de un decreto que establece un depósito previo del 500 por ciento sobre el valor de las importaciones, de artículos suntuarios. Los diputados, al criticar la medida, afirmaron que ésta sólo dará lugar a que se aliente el contrabando.

Se sospecha que se trata de "desaparecidos"

Cadáveres de una fosa común fueron exhumados en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 3 (AP).- Por orden de un juez especial fueron exhumados 18 cadáveres de una fosa común en el cementerio de Yumbel, 550 kilómetros al sur de aquí, después de ser presentadas denuncias de que se trataría de personas presuntamente desaparecidas por motivos políticos en 1973, informa hoy la prensa.

"Tenemos la presunción casi certeza, de que se trata de los restos de las personas por quienes estamos reclamando ante los tribunales de justicia", declaró el abogado del departamento de acción social del arzobispado de Concepción, Jorge Barudi, según el diario "La Tercera de la Hora".

Los familiares de presuntos desaparecidos en la zona de Concepción, 500 kilómetros al sur, presentaron peticiones ante los tribunales para saber del paradero de 21 detenidos en septiembre de 1973.

"La Tercera" dice que el departamento de acción social del arzobispado confirmó que "efectivamente, se desenterraron 18 cadáveres y serían (parte) de los desaparecidos".

Los informes no aclaran si se estableció la suerte de las otras tres personas desaparecidas incluidas en la denuncia.

El diario "El Mercurio" dice que las familias de los presuntos desaparecidos concurrieron a los tribunales "acusando a funcionarios de carabineros de los delitos de secuestro y homicidio calificado de los detenidos, a poco de producirse el movimiento militar de septiembre de 1973".

La corte de apelaciones de Concepción designó al ministro José Martínez Gaensly para investigar el caso. Se informó que el juez Martínez ordenó ayer la exhumación de los cadáveres de una fosa común en el cementerio de Yumbel y su traslado al Instituto Médico Legal (morgue) de Concepción para intentar la identificación.

Es el segundo caso de descubrimiento de cadáveres sepultados clandestinamente que se conoce en los últimos meses. En el anterior, una denuncia condujo al hallazgo de 15 cadáveres en una mina de cal abandonada, en las afueras de Santiago.

Un juez identificó a algunos de los cadáveres como los de personas que figuraban en listas de desaparecidos políticos y se dijo que ocho policías estaban implicados en el hecho. Los agentes quedaron en libertad en virtud de una ley de amnistía y los cadáveres fueron nuevamente sepultados, esta vez en una fosa común en un cementerio de las afueras de Santiago.

"Ahora vendrá el proceso de identificación de los restos, lo que permitirá conocer la verdad", en el caso de Yumbel, expresó el abogado Barudi.

La iglesia católica ha apoyado todas las gestiones para determinar la suerte de personas desaparecidas después que las fuerzas armadas asumieron el poder en 1973.

"Las Ultimas Noticias" dice que, de acuerdo con los antecedentes, pocas horas después del movimiento militar "carabineros (policías) de la tenencia Laja procedieron a detener a 21 personas tanto en esa localidad como en San Rosendo, las que fueron trasladadas al cuartel policial.

Santa Cruz

Universidad dará cooperación para planificar trabajo de los cañeros

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA) - La universidad "Gabriel René Moreno" y la Federación de Cañeros de Santa Cruz, firmaron un convenio para trabajar en forma coordinada en la identificación de problemas dentro del rubro, cuya falta de planificación ha sido, hasta el momento, la causa de la crisis que trata de ser superada.

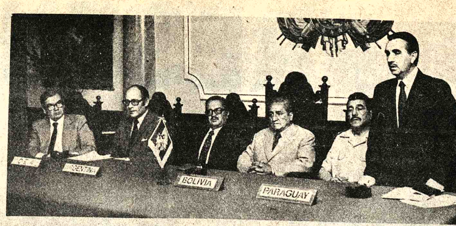
La universidad pondrá a disposición de los cañeros los recursos humanos suficientes para realizar el estudio que tendrá una duración mínima de tres meses. Este subsector, actualmente con 58.000 hectáreas, ocupa el primer lugar dentro de la agricultura regional, por su gran efecto multiplicador y hace que giren en torno a ella la mayor masa de población activa, en las zonas productoras, según el convenio.

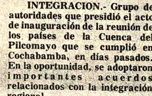
Los cañeros sostienen que, pese a esa importancia, hasta ahora, no se ha prestado la suficiente atención a este subsector y la muestra más elocuente es la ausencia de una planificación adecuada. La Federación de Cañeros que dice agrupar a más de cincuenta cooperativas, ha venido encarando un estudio y trazando una estrategia básica, tendente a suplir la deficiencia de los organismos específicos. De tal modo, y a fin de viabilizar sus proyectos, se ha visto coordinar acciones, para que la universidad, haciendo uso de una de sus funciones, cual es la extensión, apoye a la federación en la elaboración e implementación de proyectos que compatibilicen con los objetivos regionales y nacionales.

Por la universidad, firmó el rector Oscar Añez, por los cañeros, su presidente Abelardo Suárez, y el secretario de esa organización, Hugo Perales. Añez dijo que la importancia de este convenio está en que se detectarán los problemas del sector cañero. Dijo que similar cooperación será brindada a los distintos sectores productivos que requieran de los servicios técnicos de la universidad.

Por su parte, Suárez dijo que era una actitud ejemplar, en beneficio de uno de los sectores de más influencia dentro de lo político y económico y que, no obstante de estas razones, no ha tenido el apoyo necesario de los organismos estatales.

La universidad, a partir de la fecha, ha puesto a disposición de los cañeros cinco profesionales que cooperarán en la identificación de los problemas y la planificación de una política que permita su desarrollo sostenido. Los trabajos que se elaboren serán de propiedad de la universidad, asimismo, se ha acordado que la universidad tenga acceso a todas las informaciones, para fines académicos.





INTEGRACION.- Grupo de autoridades que presidió el acto de inauguración de la reunión de los países de la Cuenca del Pilcomayo que se cumplió en Cochabamba, en días pasados. En la oportunidad, se adoptaron importantes acuerdos relacionados con la integración regional.

Dos embajadores en nues[illegible] país realizan visita a Co[illegible]

COBIJA, 3 (PRESENCIA).- Ultimamente se ha notado un gran interés de los embajadores de los diferentes países acreditados en el nuestro, para conocer de cerca esta población fronteriza, donde permanecen horas y hasta días enteros.

Como prueba de ello, está la visita realizada por el Embajador del Japón que estuvo en esta ciudad durante tres días consecutivos, en los que cumplió diversos actos ofici[illegible] los que sobresalió [illegible] floral depositada en [illegible] conmemorativa y d[illegible] a los primeros in[illegible] japoneses que llegaro[illegible] país el año 1.908.

Ayer en comb[illegible] Transportes Aéreos [illegible] llegó el Embajado[illegible] Bretaña; quien fue[illegible] Huesped Ilustre por [illegible] Irán Arab Fadul.

Cochabamba Contralor adoptó medidas radicales

COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA).- Una intensa actividad cumplió en esta capital el Contralor General de la República, doctor Morales Dávila, coadyuvado por Julieta Montaño que desempeña labores de contralor departamental.

Morales, luego de recibir una amplia explicación de las autoridades sobre el problema de SEMAPA, instruyó adoptarse una serie de medidas, citándose entre ellas el giro de notas de cargo a la consultora Clinton Bogart - IPA, el arraigo de su gerente Zoilo Flores; de la misma manera, a los miembros de la junta de licitaciones y del directorio anterior de SEMAPA.

Se instruyó un proceso a los miembros del directorio de SEMAPA formado Humberto Coronel Rivas, Cnl. Edgar Claure Paz, Franklin Anaya, René Rojas Montaño, Edwin Moreno, Santiago Mardesich e ingeniero Lucio Rojas.

Al respecto, en conferencia de prensa, el Contralor General dijo que no se estaba acusando a nadie sino que se estaba ordenando una investigación y quienes resulten culpables recién serán acusados y juzgados de acuerdo a Ley. "Nos interesa, dijo Morales, precautelar los intereses de Cochabamba."

Suspensión de obras de puente provoca emergencia de choferes

SUCRE, 3 (PRESENCIA).- Los trabajadores transportistas decretaron estado de emergencia, por suspensión de trabajos en el puente Chujllas, al rechazar la Contraloría General el desembolso de fondos, arguyendo ilegalidad de contrato.

Dirigentes del autotransporte dijeron que el estado de emergencia puede desembocar en acciones de hecho, si es que su problema no es solucionado.

Se están agotando todos los trámites legales, buscando una solución a este problema que puede agravarse con la época de lluvias, ya que el transporte pesado utiliza la ruta para transportar cemento y mercaderías de otros centros.

La fuente informativa dijo que se han cursado radiogramas al presidente de la República Walter Guevara Arze, al ex presidente David Padilla Arancibia y al Contralor General, buscando solución rápida al problema.

El puente de Chujllas había sido completamente deteriorado por las riadas, a principios del presente año, y como emergencia, los choferes de Chuquisaca canalizaron, junto con CODEINCA, la construcción de uno nuevo, por considerar ruta importante para su trabajo.

Ahora, la firma constructora, que venía avanzando en sus trabajos, suspendió los mismos, aun retirando la maquinaria pesada ante la negativa de la Contraloría Nacional de admitir desembolsos, arguyendo que la invitación directa que se hizo por Resolución Ministerial de 20 de junio, durante el gobierno del general Padilla, no es legal. La firma cruceña CIMA venía trabajando, habiéndose avanzado en un 60% del total de la obra.

Los transportistas que se encuentran en estado de emergencia señalaron que la construcción de ese puente es imprescindible, que las obras deben continuar y que mantendrán su estado de emergencia, hasta recibir una respuesta favorable de parte de las autoridades nacionales.

Tarija confronta una aguda escasez de agua potable

TARIJA, 3 (PRESENCIA).- Tarija está sufriendo una guda escasez de agua potable que pone en riesgo la salud de la población.

AROS, el ente oficial que tiene a su cargo el suministro, carece de los medios materiales y económicos para solucionar esta crisis, la más aguda que sufre el servicio desde su creación.

La captación que provee de agua a la capital del Departamento fue construída en 1937, con miras a satisfacer la demanda de 15.000 habitantes. Al presente, se estima que la población es de 45.000 y, en consecuencia, todos los barrios sufren un desesperante racionamiento, el que es más crítico en las zonas alejadas del centro, habitadas por personas de escasos recursos.

La situación de AROS, paralelamente, es tan aflictiva que ha recurrido a varias entidades oficiales, solicitando un préstamo de dinero para ejecutar las obras que, con mayor urgencia, son requeridas y que, en una pequeña medida, podrían mejorar el sistema.

Teléfonos Automáticos ha sido la institución que facilitó fondos, hasta que el Prefecto del Departamento, Ramón Cortez, retorne de La Paz, donde ha viajado en busca de un soporte estatal.

Tarija cuenta, desde hace bastante tiempo, con un estudio integral para la construcción de los nuevos servicios de agua potables y alcantarillado, elaborado bajo las normas que exige el Banco Interamericano de Desarrollo, organismo que debía haber financiado ambos proyectos, el año pasado. Lamentablemente, por razones al parecer atribuibles a negligencia del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, el préstamo no ha sido concretado y para el problema de fondo que requiere de una inversión de nueve millones de dólares, no se prevé ninguna solución en el futuro próximo.

agenda

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz. Edif. Esperanza CENTRAL Telf. 372340 - PUBLICIDAD Telf. 352178. REDACCION Telf. 351998 Casilla 1451. Cajón Postal 3276.

ROL DE TURNO DE ESTABLECIMIENTOS FARMACEUTICOS DEL 29 DE SEPTIEMBRE AL 6 DE OCTUBRE

VILLA REAL Bolivar Nº. 789. COLON Mercado Nº. 1349 Tel. 353061 MAYORI Av. Carrasco Nº. 1483 Tel. 355060 PATTY Calle Arapata Nº. 1126 (Villa Fatima) Tel. 311826 LA ESPERANZA Victor Sanjines - Vinchenty Tel. 323480 CRISTO REY Av. General Lanza Nº. 2110 Tel. 327534 SANTA ROSA Zoilo Flores - Riobamba Tel. 327063 GRAN PODER León de la Barra Nº. 615 Tel. 375165 PAULO VI Tacagua Nº. 1406 - Buenos Aires final Tel. 341810 LA CONFIANZA Asin - República (Villa Victoria) Tel. 357819 ALTO OBRAJES Av. del Maestro Nº. 1472 Alto Obrajes Tel. 785552 SAN MIGUEL Urbanización San Miguel Tel. 791205.

FARMACIAS EN EL INTERIOR DE LA REPUBLICA

COCHABAMBA: ASUNCION Calama esquina Lanza Nº. 3370 Tel. 25888 ANDINA Esteban Arce Nº. 6653 Tel. 22002 SANTA LUCIA Colombia Nº. 4179 Tel. 26524. POTOSI: SANTIAGO Chayanta Nº. 543 Tel. 2895 LA BOLIVIANA Plaza Alonso de Ibañez s/n. Tel. 3911. SUCRE: SAN SILVESTRE Arenales Nº. 214 Tel. 1887 TRINIDAD: SUDAMERICANA Centro de la ciudad.

CIUDAD DE SANTA CRUZ

NACIONAL Dra. María Nauriel Isabel la Católica S. de Figueroa Tel. 25782 UNIVERSAL Dra. Gloria Parada Bolivar Murillo Tel. 23519 CORAZON DE JESUS; Dr. Alberto Paz Calle 21 de Mayo Nº. 343 Tel. 24079 IBERICA Dra. Miriam Fernandez Republiqueta Nº 151 Tel. 26497.

CIUDAD DE POTOSI: DEL 6 DE JUNIO AL 6 DE JULIO

CIUDAD DE POTOSI

COPACABANA Dra. Sonia Averanga de Meruvia Calle Chayanta Nº. 1132 Tel. 2347 LA MERCED Dr. Elena Martinez de Barrón Calle Hoyos s/n. Tel. 2591.

FLOTAS

AVAROA Alonso de Mendoza 242 Tel. 27096 ALIAGA Montes 700 Tel. 26376 ANDINO León de la Barra 360 Tel 20471. ATLAS Alonso de Mendoza y Bozo 226 Tel 28621 AUTO LINEAS INGAVI (viajes al Desaguadero) Manco Kapac 445 (Frente a Vita) Tel. 28981 BUSTILLOS Calle Tumusla al lado Hotel Tel. 26894 BOLIVIA Alonso de Mendoza Tel. 55854 CONDOR Bozo esq. Montes Tel. 25893 CONTINENTAL Montes 675 Tel. 29061 COPACABANA Montes 620 Tel. 20377 CINTA DE PLATA Av. Manco Kapac (prolong. I. Tamayo 417) Tel. 65658 EXPRESO PANAMERICANO Bozo 167 Tel. 20303 EL CISNE Bozo 169 Tel. 61321 EL DORADO Bozo 106 esq. Montes. Tel. 40375 EL CHAPACO Chuquisaca 536 Tel. 40258 FLOTAS UNIDAS 15 DE ABRIL Calle Tiquina 131 Tel. 28911 IMPERIAL Pando 159 Tel. 7522 KIRQUINCHO Bozo 108 Tel. 54612 KORILAZO Montes 700 Tel. 23810 LA VELOZ DEL SUD Tiquina esq. Figueroa 739 Tel. 23146 MANCO KAPAC Avenida Tumusla Nº 06 altura Isaac Tamayo MONTAÑA DE PLATA Manco Kapac ORIENTE Alonso de Mendoza esq. América 278 Tel. 7551 SAMA Plaza Riosinho 98 Tel. 64436 SAN JORGE Manco Kapac 450 (A 1/2 cuadra Vita) Tel. 62324 TRANSPORTE DE CARGA A LARGA DISTANCIA Plaza Alexander 190 Tel. 27775 TRANSRIVEROS Tel. 40475 Montes 660. TRANSPORTE PESADO Montes 511 Tel. 25083 TRANS SERVICE LTDA. Alto de la Alianza 630 (Casilla 3929). Tel. 43154 UNIVERSO Montes 638 Tel. 42831 URUS Bozo 194 Tel. 50793 VICTORIA Calle E. Calderón 563 (Gran Poder) YUNGUEÑA Calle Viacha esq. Av. América 497 Tel. 43001.

BOMBEROS 119 - ASISTENCIA PUBLICA 118-2211 - RADIOPATRULLA 110 - TRANSITO 26148 SAMAPA 3660555 - 548- ENERGIA 54357 - TELEFONOS (RECLAMOS) 113 - INFORMACIONES 104 SEÑORITA HORA 117 CARGA DISTANCIA EXTERIOR 55907-09 INTERIOR 20402-03 HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL 22821- 22872 - AASANA 0122 RETEN DE EMERGENCIA DEPENDIENTE DE LA MUNICIPALIDAD 26643 y 66193.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO: Tels. 54649 - 53132 - 55769 - 51155 - 163 - 59053 - LUFTHANSA Tels. 20383 - 25780 - 50499 - 50609 AEROPUERTO Tel. 59151. AEROLINEAS ARGENTINAS Tel. 50792. AVIANCA Tels. 57599 - 50608. AIR FRANCE Tel. 740 LAN Tel. 25536 - 57750 KLM Tel. 42965 SWISSAIR Tel. 924 - PANAM Tels. 54117 - 41863 BOA Tel. 26387 VARIG Tel. 350 ECUATORIANA Tel. 54472. IBERIA. Tels. 20270 - 24378 - ALITALIA Tel. 23494 B.O.A.C. Tel. 55541 CANADIAN PACIFIC Tel. 55341 SOUTH AFRICAN AIRLINES Tel. 55541 BRITISH CALEDONIAN Tel. 55541 TAM Tel. 25542 AEROPUERTO 59125 BRANIFF INTERNATIONAL. Lunes a Viernes: Mañanas 09:00 - 12:00 Tardes: 14:00 - 18:30 Sábado: Mañanas: 09:30 - 12:30.

Continuaremos a su entera disposición en los horarios arriba mencionados y aprovechamos para recordarles nuestros números telefónicos:

Central: 321100 - 105. Aeropuerto: 810114 - 155

FERROCARRILES

ESTACION CENTRAL Tel. 52510 - 53510.

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Sub-Director Gerente: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.

Guantánamo

Al concluir la segunda guerra mundial, los países coloniales de todo el mundo iniciaron movimientos, frecuentemente armados, para recuperar su independencia política; ésta fue lograda, en varios casos, sólo después de sangrientas guerras de liberación.

Todos recordarán que, por aquellos tiempos, Estados Unidos se erguió en el campeón de la independencia política de las colonias. La vasta campaña que lanzó en el mundo entero -campaña que no era sólo oficial- tuvo como blancos principales a las dos grandes metrópolis imperiales: Gran Bretaña y Francia.

Las razones que se atribuyeron a Estados Unidos, para explicar su actitud, eran muy dispares. Según unos, sobre todo los afectados por la independencia de las colonias, lo que aquella potencia buscaba era simplemente abrir nuevos mercados a sus exportaciones y a su influencia política, evitando el casi monopolio previamente ejercido por las antiguas metrópolis. Eran menos los que atribuían aquella posición a razones idealistas: el deseo de hacer que en todo el mundo reinaran las concepciones que habían guiado a los fundadores de Estados Unidos. Probablemente hubo de todo, con mayor predominio de los intereses materiales o ideológicos, según los casos.

No había concluido el proceso de liberación y ya se acusaba a Estados Unidos de haber dado pruebas de que había obrado con carencia total de sinceridad pues repetía los errores por los que censuraba a otros. Ahí estaba la intervención en Viet Nam -concluida con una derrota militar y espiritual-, los desembarcos en Santo Domingo, El Líbano, el no disimulado aliento a la invasión a Cuba, etc. Se agregaba que Estados Unidos pretendía que los demás hicieran lo que no hacía él mismo. Por ejemplo, mantenía los enclaves, indudablemente de origen colonial, en Panamá, Puerto Rico y Cuba; en este último país, estaba la base de Guantánamo, resultante de un tratado "voluntario" tan censurable como los similares en que habían basado sus pretensiones las potencias colonialistas.

Para nadie se oculta el gran valor que tenían estos argumentos.

Fuertes sectores progresistas de Estados Unidos, entre tanto, se daban cuenta de estas contradicciones y trabajaban por dar al mundo una mejor imagen de su país, haciendo que obrara de acuerdo a los principios que sostenía en teoría.

De allí, la posibilidad de resolver, quizá no a largo plazo, la situación de Puerto Rico, el retiro total de Viet Nam y, recientemente, el tratado por el cual se devuelve paulatinamente la Zona del Canal a Panamá.

Pero precisamente ahora, cuando Carter logra un gran triunfo moral para su patria, surge de nuevo el problema de Guantánamo ante la atención del mundo.

La causa: la presencia de dos o tres mil soldados rusos, integrantes de una unidad de combate. Lo más probable es que ésta, según los comentaristas internacionales, esté formada por instructores o busque entrenamiento para lucha en zonas tropicales. Lo que parece realmente probable es que constituya una amenaza para la seguridad de Estados Unidos. A nadie se le convencerá de que esos tres mil soldados -o diez veces más- puedan invadir Estados Unidos o resistir una ofensiva estadounidense. La alarma resulta, a todas luces, desproporcionada. Falsa y simplemente amenazante, la actitud de realizar muy publicitadas maniobras de desembarco en Guantánamo. Los fines de esta actitud son muy distintos.

Estas maniobras borran de golpe la positiva imagen dejada por el comienzo de ejecución de los tratados sobre la Zona del Canal; sirven a Carter especialmente -y dudosamente- sólo para recuperar su deteriorada imagen en el interior de Estados Unidos y ponen en evidencia un asunto que, para el país del norte, "mejor era no menearlo", pero que, para el resto de América, es conveniente que se tenga en cuenta por ser un problema colonial que tiene que ser resuelto.

Desde luego, si lo que se pretendía era dar armas a la propaganda comunista, el éxito puede calificarse de completo.

¿Es posible refinanciar la deuda externa del país?

Por Jorge Balcázar Aranibar

El Presidente Walter Guevara Arze anunció, días atrás, que su gobierno iniciará gestiones tendientes a lograr el refinanciamiento de la deuda externa con el propósito de aliviar las fuertes obligaciones que tiene el país con el exterior. Veremos en el presente artículo que es innegable la necesidad de refinanciar la deuda, pero que su viabilidad está sujeta a ciertas condiciones. Analizaremos también su eficacia en caso de ser viable.

La capacidad de endeudamiento externo de un país está ligada a su capacidad de generar divisas, y ésta, a su vez, depende de las posibilidades de exportación que tiene ese país, pues son las exportaciones las que proveen las divisas necesarias para amortizar las deudas. Una regla aceptada internacionalmente es que el monto del servicio de la deuda (o sea el pago por concepto de amortizaciones e intereses) en un año dado, no debería ser superior al 25% del valor FOB de las exportaciones de bienes y servicios en ese año. Destinar un porcentaje mayor puede conducir a un serio desequilibrio financiero, como la experiencia de muchos países lo ha demostrado.

No obstante el elevado endeudamiento de los últimos años, Bolivia logró mantener el citado coeficiente por debajo del 25% hasta el año 1977, inclusive, debido en buena parte a la evolución favorable de nuestras exportaciones como resultado de la elevación de los precios de nuestros principales productos de exportación. En 1978, sin embargo, la situación tomó un giro preocupante, pues el incremento en el servicio de la deuda fue, en términos relativos, muy superior al incremento en el valor de nuestras exportaciones, y el país se vio obligado, por primera vez en su historia, a destinar al servicio de la deuda la elevada suma de 224 millones de dólares, monto equivalente al 30% del valor de las exportaciones de ese año. El coeficiente pudo ser mayor (cerca del 35%) de no haberse refinanciado 155 millones de dólares de la deuda en aquel año.

A partir de 1979, el cuadro se torna más dramático aun. En este año, el servicio de la deuda estará muy cerca de los 270 millones de dólares, y nuestras exportaciones probablemente no pasarán de los 750 millones, dando por tanto un coeficiente del orden del 36%. Proyecciones para los próximos años darían coeficientes estimados de 38%, en 1980, 41% en 1981 y 42% en 1982, para luego declinar gradualmente. Estas perspectivas, verdaderamente alarmantes, señalan la necesidad imperiosa de negociar el refinanciamiento de la deuda, tal como lo anunció el Presidente.

Pero veremos a continuación que, para que el refinanciamiento pueda materializar, es necesario que se den algunas circunstancias favorables.

En la práctica, refinanciar es contraer un nuevo préstamo y utilizar sus recursos para cancelar anticipadamente créditos vigentes cuyos saldos tienen fuerte incidencia en el servicio de la deuda en los años críticos, vale decir para cancelar créditos contratados en condiciones duras. Los términos y condiciones del nuevo préstamo tienen que ser adecuados, sobre todo en lo que concierne al período de gracia, pues de lo contrario no se lograría el efecto deseado de aliviar los pagos en los años críticos.

De lo anterior, se desprende que un refinanciamiento está sujeto: 1) a que exista un ente financiero dispuesto a conceder al país, en condiciones aceptables, el préstamo requerido para la cancelación de los créditos vigentes que pesan en el servicio de la deuda en los años críticos, y 2) a que estos créditos sean contractualmente habilitados para ser cancelados con anterioridad a sus vencimientos.

Para satisfacer el primer punto, ¿a qué instituciones financieras podemos recurrir? Los organismos multilaterales de crédito (Banco Mundial BID CAF, etc) están excluidos de toda consideración, pues aparte de que sería insensato aspirar al refinanciamiento de créditos blandos concedidos por ellos, tales organismos, por su naturaleza, no están facultados para participar en operaciones de refinanciamiento (aunque sí pueden coadyuvar a su concreción). Por razones similares organismos financieros oficiales que operan en el marco de programas bilaterales de cooperación (como USAID, la Agencia Canadiense para el Desarrollo Internacional, El Banco de Reconstrucción Alemán, Eximbank, etc.) quedarían también excluidos. Esto deja, por tanto, a los bancos comerciales como a las únicas fuentes posibles del nuevo préstamo y, entre ellos, sólo a los de mayor envergadura pues la naturaleza de la operación y el monto del nuevo préstamo así lo demandarían.

Pero para que un banco comercial muestre predisposición para otorgar el nuevo crédito, es natural que quiera primero satisfacerse de que el país lo podrá repagar. De no superarse la actual crisis económica, el repago podría ser incierto y, en tales condiciones, la concreción del nuevo crédito no sería factible. Por tanto, para que el refinanciamiento pueda materializarse, éste deberá ser enfocado no como una medida aislada, sino más bien como parte de otras acciones gubernamentales orientadas a lograr la recuperación económica y aumentar la capacidad del país de atender sus obligaciones con el exterior. Como medida aislada, no podrá ser viable puesto que el riesgo para cualquier institución financiera sería muy grande.

En cuanto al segundo punto mencionado anteriormente, corresponderá a las oficinas gubernamentales competentes examinar cuáles contratos de préstamo vigente podrían habilitarse para su inclusión en la operación de refinanciamiento. Dado que los créditos blandos estarían excluidos, el análisis deberá circunscribirse a los créditos duros con fuertes obliobligaciones en los años críticos. Además, siendo que algunos contratos no aceptan pagos antelados, o cuando los aceptan es a un costo adicional para el prestatario, el análisis, para ser completo, deberá incluir una comparación de las distintas opciones en términos de valores netos actualizados, eligiendo obviamente la menos costosa.

Un rápido examen del estado de la deuda publicado por el Banco Central el 31 de marzo de este año haría ver sin embargo, que, en base a las anteriores consideraciones, de una deuda neta total de 1820 millones de dólares, el monto posible de ser refinanciado no pasaría de los 350 millones de dólares. Los principales beneficiarios serían YPFB (aproximadamente 125 millones), el Gobierno Central (62 millones), COMIBOL (55 millones), Banco del Estado (30 millones), ENAF (21 millones) y Lloyd Aéreo Boliviano (17 millones). Otras instituciones absorberían el saldo.

Llegamos así a la primera conclusión del presente análisis, y es que una operación de refinanciamiento es posible -en un monto no mayor a los 350 millones de dólares - siempre y cuando dicha medida vaya acompañada de otras acciones tendientes a lograr la recuperación económica y financiera del país.

Interesa saber ahora si este refinanciamiento reducirá el servicio de la deuda en los años críticos a los niveles deseados.

Una respuesta cabal a este interrogante sólo podrían darse conociendo los términos del nuevo préstamo, los montos y condiciones de los créditos comerciales y de fomento que contraería el país en los años venideros para atender sus necesidades, y los valores de nuestras exportaciones en esos años. A falta de estos datos, un análisis en base a supuestos razonables indicaría que si bien los coeficientes anuales del servicio de la deuda se reducirían considerablemente, en ningún caso descenderían por debajo del 25% (se reducirían a alrededor del 30%, excepto en 1980 cuando el coeficiente sería algo menor), esto debido, en parte, al elevado nivel de la deuda que seguiría pesando en dicho servicio y, en parte, al hecho de que nuestras exportaciones experimentarían incrementos poco significativos en el período 1979-1982. La segunda conclusión del presente análisis es, por tanto, que el refinanciamiento, de materializarse, no daría al país el alivio en el grado que requiere, exigiendo por tanto medidas complementarias. La medida más lógica sería incentivar fuertemente las exportaciones, a fin de generar mayores volúmenes de divisas. Pero en vista de nuestras limitaciones, queda por verse si una política de fomento a las exportaciones daría resultados positivos a corto plazo.

DOCUMENTOS HISTORICOS

Centenario de la guerra del Pacífico

Chile celebra la victoria de su marina sobre el "Huáscar"

¡VICTORIA!
(Editorial del "Independiente")

Octubre 9 de 1879

¡Qué hermoso es el espectáculo de un pueblo de valientes que se agita como un inmenso lago al impulso de las brisas de la victoria! ¡Cómo, entonces, bajo la influencia del santo amor a la patria, todo lo que es pequeño, innoble y bajo, desaparece para dar paso a todo lo que une, eleva y engrandece! Y ese espectáculo lo ofrecía ayer Chile entero, desde los arenales del desierto en que acampa nuestro Ejército, hasta las últimas poblaciones del Sur, a las cuales pudo ir la fausta nueva en alas de la electricidad. El grito de ¡Viva Chile!! que lanzaron nuestro marinos, al ver alzada la bandera blanca sobre la poderosa nave, cuya cubierta fue regada por la sangre del heroico Prat, vino a anunciar de improviso a los dos millones de habitantes de esta privilegiada tierra, que una nueva página de gloria acababa de ser escrita en sus anales; que la sangre de sus mártires quedaba vengada; que empezaba el escarmiento para sus ensoberbecidos enemigos; y que virtualmente quedaba asegurada una victoria que abre inmensos horizontes al prestigio, a la grandeza y prosperidad de esta República laboriosa, honrada y pacífica, a quien, en mala hora, llamaron al campo de las lides sangrientas la perfidia, el odio y el despecho.

La escuadra peruana que iba en su arrogancia hasta proclamarse la señora del Pacífico, vencida moralmente en Iquique por los héroes de un combate legendario, acaba de ser material y definitivamente deshecha frente de Mejillones.

El invencible Huáscar, acostumbrado a huir, tuvo que rendirse la primera vez que estrechado por nuestras naves de guerra se vio en la precisión de empeñar combate. Ignorando a la hora en que escribimos las circunstancias en que se realizó el encuentro y la rendición, nos guardaremos bien de escribir una palabra sola que pueda ir a caer como una gota de acíbar en el corazón de los vencidos. Entre el heroísmo y la cobardía hay muchos grados, y para que un hombre de guerra merezca el respeto de sus afortunado enemigos, no es condición indispensable que se haya mostrado digno de un pedestal. Basta con que haya salvado el honor de su bandera batiéndose como un hombre de honor, y confiamos en que así habrá sabido batirse el marino que supo honrar la memoria de Prat y enjugar las lágrimas de su esposa en los mismos momentos en que el Gobierno del Perú se cubría de ignominia procurando eclipsar, con ineptas invenciones, la aureola que circundaba la cabeza del héroe.

Aunque las horas de las emociones profundas no son propias para la reflexión, bien se ve que el pueblo de Chile, al celebrar con inusitadas manifestaciones de júbilo la captura de la más poderosa de las naves enemigas, abarca en su inmensa magnitud las variadas y trascendentales consecuencias de tan feliz acontecimiento.

La captura del Huáscar es la Esmeralda vengada.

Es la escuadra enemiga destruída.

Es la guerra marítima terminada.

Es la costa peruana, y con ella las únicas fuentes de la riqueza pública y privada del Perú, a merced de nuestras naves y de nuestros batallones.

Es el abatimiento, la desmoralización, el desconcierto y desorganización del enemigo.

Es su Ejército fraccionado, incomunicado y puesto en la imposibilidad de recibir víveres, municiones y refuerzos.

Es la alianza con Bolivia sometida a una prueba que según todas las probabilidades, traerá su próxima y completa disolución.

Es, en una palabra, el bloqueo de los enemigos de Chile, mientras llega para ellos la hora de que confiesen su derrota o de que les impongamos la victoria.

Pero con ser de grande importancia las consecuencias que en la pronta y feliz terminación de la campaña tendrá la captura del Huáscar y consiguiente incorporación de ese poderoso blindado a nuestra escuadra, ellas no son las únicas ni acaso las que mejor explican la indecible alegría y el indescriptible entusiasmo producido por el acontecimiento de ayer.

Chile es ya dueño del Huáscar, y ha dado un gigantesco paso hacia la victoria; pero Chile estaba cierto de que el blindado peruano había de caer en su poder, y de que la victoria había de venir al fin a consagrar la justicia de su causa y premiar el denuedo de sus marinos y soldados.

Pero si Chile estaba cierto de la victoria, estaba impaciente de la tardanza, porque comprendía que ella amenguaba su prestigio ante la América y mantenía en torno suyo una atmósfera favorable a los que hacían contra él la propaganda de las emulaciones, de los odios y de las interesadas calumnias.

La toma del Huáscar ha venido a disipar esa atmósfera pesada y malsana en que respirábamos con trabajo. Hoy nuestro derecho aparecerá ante el mundo afianzado por nuestra fuerza; y desde hoy podemos desdeñar a los envidiosos y mantener nuestros derechos con la templanza de quien tiene, tras la razón de su buen derecho contra los incapaces de oirla, la suprema razón de sus cañones.

Los que especulaban con la marcha lenta de nuestras operaciones bélicas, tendrán que dedicarse a alguna otra especulación más lucrativa. De hoy en más hasta los más candorosos desistirán del propósito absurdo de hacernos aceptar como razones las amenazas.

Empeñado aún en la guerra que dos repúblicas le promovieron, Chile ve ya el éxito asegurado y sus principales consecuencias realizándose en propio beneficio y en daño de sus insensatos provocadores.

Quisieron apagar en el Pacífico la luz de la estrella esplendente de nuestro hermoso tricolor; y es el sol de la bandera peruana el que se eclipsa y es nuestra estrella la que brillará como el sol.

Quisieron apropiarse las riquezas de que nuestro suelo es pródigo y que los brazos de los chilenos saben centuplicar y helos expuestos a perder las suyas y a sumirse en un abismo de miserias.

Pretendieron hacer de Chile una Polonia americana y borrar su nombre del mapa del continente y he ahí ya a Chile en situación de medirlos con esa misma vara si tuviera de ellos los instintos rapaces y la conciencia de judío.

Pero Chile, que no se echará a domir sobre los laureles segados, no abusará de su victoria.

(Pasa a la página 16)

Promisorias perspectivas del altiplano

Por Alfonso Arana Gandarias

Pasan más de 10 años desde se trató sobre las aguas terráneas de nuestro al- ano asoleado fecundo y ibre.

Destacados ingenieros se paron del importante tema. famado Ingeniero Civil y de nas don Roberto Arce arez, fue uno de ellos, licó varios artículos en la nsa de esta ciudad.

Se dijo también que se ha- votado 11.000.000 (de res para que las aguas del suelo altiplánico salgan a r el yermo. De este modo, el obstáculo para la pro- ción agropecuaria quedaría cido pudiéndose cumplir el proyecto de la forestación lanica que cambiaría las diciones climáticas y el men de las lluvias que son sas en la mayor parte de la

Que el agua es lo mejor que e según lo dijo el poeta go Píndaro, es un axioma inal aceptado en el mundo ro. Agua y vida son imos. Las tierras altas sin son sólo una vaga es- nza para la agricultura y la dería, las industrias ma- de toda nación.

Necesitamos sembrar ho en la patria, pues amente el 1% de nuestro se encuentra cultivado.

Lincoln dijo, con razón, que fesión de agricultores es ás noble del mundo. El gran a americano, el llamado o divino" Rubén Darío, al l esfuerzo y el coraje de los uis para el trabajo, ex- :

"Epluribus unum". Gloria, oria, trabajo. Tráenos los etos de los hombres del te Y que nuestros hijos de- de ser los rétores latinos. Y aprendan de los yanquis la constancia, el vigor, el trabajo".

Pero el trabajo que produzca ingresos y que permita la exportación en gran escala no solamente de minerales y de petróleo que por ser industrias extractivas algún día se agotarán, sino también de los productos agropecuarios, siempre de gran demanda y con una cotización ascendente.

La canalización del río Desaguadero de 300 kilómetros de curso, es una obra prioritaria. Una buena política hidráulica, especialmente en el altiplano, es de una necesidad primordial. Además, es preciso tener en cuenta que a la corta o a larga, si el río Desaguadero no es canalizado, los desbordes de sus aguas pondrán en peligro a la ciudad de Oruro.

Qué ventura más grande sería el buen aprovechamiento del río Desaguadero para el regadío y la electrificación. Las aguas de este río ahora se vierten en el lago Pampa Aullagas o Poopó (2.800 kms.2.) sin ningún provecho para las sedientas tierras altiplánicas.

La precipitación pluvial es ínfima en la mayor parte del altiplano. Una agricultura seca rinde muy poco; el riego es imprescindible en la zona altiplánica.

Es necesario hacer notar que, como región salubre, el altiplano es incomparable constituyendo un excelente sanatorio para las enfermedades bronco-pulmonares.

Ahora veamos qué es el altiplano y qué es lo que se puede hacer en él con el trabajo tesonero y fecundo.

El altiplano boliviano está ubicado entre las cordilleras Ocidental y la Cordillera Blanca u Oriental. Su posición geográfica está entre los 16° y 22° de latitud sur y los 69° y 71° de longitud occidental.

La Cordillera Real, Blanca u Oriental es de una belleza deslumbrante, que es el asombro de los que visitan estas tierras altas.

¿Cuál es la verdadera extensión del Altiplano y a cuantos kilómetros asciende la llanura? No existe unidad de criterio acerca de la extensión altiplánica. Para algunos, el altiplano abarca 115.000 Kms.2. y para otros 90.000 kms.2. Parece que los más aproximado de su extensión de Norte a Sur es de 835 kms. y que su anchura media de Este a Oeste es de 128 kms. arrojando, por lo tanto, una extensión de 106.950 kms.2.

El altiplano no constituye una llanura absoluta pues existen muchos cerros aislados y pequeñas cadenas de montañas que ocupan 25.000 kms.2. aproximadamente, o sea casi una cuarta parte del total.

Las solidísimas capas de sal en los salares de Uyuni y de Coipasa llegan a los 8.000 kms2. y el Lago Poopó abarca 2.800 kms2., quedando de terreno llano sólo 70.200 kms2. Los cerros, los salares y lagos abarcan el 33% del altiplano (35.800 kms2.) Son, pues, 7.000.000 de hectáreas que se pueden utilizar para la siembra y para los pastos. La ganadería vacuna y ovina del altiplano son de la mejor calidad. Las epizootias son desconocidas.

Para los que consideran el altiplano de 90.000 kms2. quedarían 55 mil para la producción agropecuaria.

Considerando solamente 5.000.000 de hectáreas, veamos qué es lo que se puede obtener cultivando intensivamente esas tierras.

Para pastos y cebadas, un millón de hectáreas y cuatro para la siembra de la papa, quinua y otros tubérculos.

¿Cuántas toneladas de papas se podrían cosechar anualmente sembrando 3.000.000 de hectáreas? Siendo el rendimiento medio de una hectárea de 10 toneladas, se tendrían 30.000.000 de toneladas que, al precio de 300 $US. por tonelada, darían 9.000.000 de $US. (nueve mil millones de dólares). Considerando el mismo precio para la quinua y los otros tubérculos se conseguirían 10 millones de toneladas o sean tres mil millones (3.000.000.000 $US)

Y ¿cuál sería el rendimiento de la ganadería, vacuna, ovina y porcina? Con un millón de vacunos, tres de porcinos y diez de ovinos se obtendrían apreciables ganancias. La lana de los ovinos tiene un mercado seguro y una buena cotización. El Uruguay tiene en este rubro una de las mejores fuentes de divisas. Las estadísticas de hace 20 años asignaban al Uruguay 40.000.000 de ovinos.

En las estadísticas nacionales, se dice que contamos con 8 millones de ovinos en el altiplano. Esto no es evidente. En el informe Bohan se habla sólo de 800.000 ovinos altiplánicos. Se cometió un error al aumentar un cero y la cifra lógicamente se elevó a las nubes.

Si tenemos una quinta parte de los ovinos con que cuenta el Uruguay ¿por qué importamos lana de esa nación? Se arguirá que las tierras altiplánicas son pobres, que el humus o mantillo es muy pequeño y que su ren-

(Pasa a la página 16)

A nuestros colaboradores

Agradecemos a nuestros colaboradores espontáneos por la amabilidad que tienen al exponer temas de interés para nuestros lectores. Por nuestra parte, hacemos lo posible por abrir nuestras páginas a las inquietudes que esos colaboradores tienen.

Nos permitimos, sin embargo, reiterar algunos puntos que ya han sido publicados en esta página y cuyo cumplimiento nos permitirá servir con mayor eficiencia a nuestros colaboradores.

Tales puntos son los siguientes:

1) La extensión máxima de los artículos es de cuatro carillas de tamaño carta a espacio saltado o doble espacio. Los artículos más extensos tienen que esperar hasta que haya suficiente espacio libre o resultan imposibles de publicar.

2) Al tratarse de un medio de comunicación social, destinado al público general, PRESENCIA no puede publicar artículos excesivamente técnicos por su contenido o por su forma de expresión.

3) El que un artículo haya sido enviado a nuestras oficinas o recibido en ellas no supone compromiso de publicación. Lamentablemente, dado el alto número de colaboraciones, nos es materialmente imposible publicar todo lo que se nos envia.

4) Conforme a normas universales y por imposibilidad práctica de obrar de otra manera, recordamos que no mantenemos correspondencia acerca de los artículos ni conservamos ni devolvemos originales. Por ello, hemos recomendado a nuestros colaboradores que conserven una copia de lo que nos envian.

Esperamos la cooperación de ellos en relación a los puntos anteriores, cuya observancia nos ayudará a prestarles una mejor atención.

Año de la Educación Boliviana

Un absurdo: Educación rural sin formación agropecuaria

(Opinión de técnicos de un instituto agropecuario).

Una de las más grandes paradojas de la Educación rural es la ausencia de la formación agropecuaria.

Procuraremos aproximarnos a este problema desde la realidad que vive el campesino:

a) ¿Qué le da la Escuela? A pesar de vivir de la tierra y el ganado, es decir, a pesar de requerir respuestas de tipo técnico-agropecuario, casi todo lo que recibe la familia campesina de la Educación, son contenidos **humanísticos**: lenguaje, sociales, matemáticas e incluso ciencias naturales inservibles para sus necesidades concretas.

b) Los recientes intentos de introducir algo de Agricultura y ganadería en la Educación son tan ridículos por su **superficialidad**, que lo único que parecen buscar es tranquilizar la mala conciencia de tener una educación para el campo sin dar respuestas al campesino. Hasta que la agropecuaria, como teoría y práctica, sea considerada materia **prioritaria**, la educación rural seguirá siendo uno de los mayores engaños al campesinado, que -para mayor ironía- es el sector mayoritario del país.

c) La miopía de los organismos "educativos" llega a tales extremos que precisamente los cronogramas del **período académico** constituyen uno de los más grandes enemigos de la economía campesina, al obligar la asistencia a clases precisamente en la época de siembra y de cosecha. Este contrasentido es otro de los brillantes resultados de una planificación de la Educación rural desde los escritorios de la ciudad.

d) Es bien sabido que los costos de la Educación constituyen uno de los porcentajes más altos del presupuesto nacional; no hay que descartar la considerable ayuda que puedan aportar medianos **proyectos agropecuarios** que sean gestionados por las unidades escolares y que con el tiempo se conviertan en factores de **autofinanciación parcial**, como ya sucede, a menor escala, en muchos núcleos escolares rurales.

En ellos, la Comunidad ha cedido parte de la "aynoca" (terrenos comunes) para ser cultivados en beneficio de la Escuela, mediante diversas formas ancestrales de trabajo colectivo: mink'a, ayni, etc.

e) Tampoco hay que ignorar los **beneficios económicos que para el mismo habitante del agro** provendrían de una mejor capacitación agropecuaria. Tal es el caso de la horticultura, avicultura, forestación, floricultura, etc., que, al ser ya nuevos rubros de la Educación y en consecuencia de la producción rural, no sólo se han convertido en fuentes auxiliares de ingreso pecuniario, sino también han enriquecido el régimen nutricional cotidiano de la familia campesina.

La enseñanza del uso de nuevos fertilizantes, desinfectantes, mejoramiento de semillas y de ganado, etc., y otros avances técnicos -difundidos por la educación popular- constituyen, asimismo, prometedoras alternativas para **potenciar la producción**, a pesar del creciente minifundio. A todo lo cual habría que añadir otro aspecto positivo: el **incremento de fuentes de trabajo rural**, al ir surgiendo pequeñas y medianas modalidades agroindustriales. Lo cual también evitaría el actual éxodo campesino a otras fuentes de trabajo.

f) No está demás insistir en que una Educación dirigida a trabajadores del agro, no debería marginar fácilmente la riqueza de sus **técnicas ancestrales**, antes bien mantener las que son válidas (sobre todo aquellas que no tiene sub-efectos perniciosos, como la contaminación ambiental y otros) y buscar respuestas de **tecnología intermedia** cuyos costos sean asequibles al campesino pobre.

g) También está la posibilidad de ofrecer a los estudiantes del campo una **nueva profesión** que no sea precisamente la de las Normales Rurales, lo cual diversificaría opciones.

Finalmente es cierto que habría muchos otros aspectos más del problema que se podría estudiar; tan sólo se han mencionado algunos; sin embargo, dejamos constancia de que, hoy por hoy, la formación técnica, sobre todo en lo que atañe al mejoramiento agrícola y ganadero sigue siendo una de las graves ausencias en la Educación rural.

NOTA.- Este artículo es parte de un sondeo de opinión realizado por la Comisión Episcopal de Educación en los cuatro últimos años. Sin ser un estudio científico ni la opinión oficial de la CEE su publicación pretende ser una contribución al diálogo sobre la problemática educativa del país, en este año de la Educación y con ocasión del II Congreso Pedagógico Nacional. Para mayores referencias, nos remitimos al artículo introductorio de esta serie.

Chile y sus dificultades externas

Por Alejandro Magnet
Especial de IPS

Santiago de Chile -- Octubre (IPS).- El tono de las declaraciones oficiales acerca de la posición internacional de Chile mantiene el optimismo de que suelen hacer gala las cancillerías, incluso en los momentos difíciles, o, sobre todo, en ellos. El reciente viaje del ministro de relaciones exteriores, Hernán Cubillos, a Inglaterra, España, Francia y Alemania Federal ha sido presentado como un considerable éxito político. El diario "El Mercurio" que respalda incondicionalmente al gobierno en todos los aspectos importantes de su gestión, ha insistido de manera especial en el éxito "político" del viaje del ministro Cubillos, pasando por alto dos hechos fundamentales. Uno es el de la evidente frialdad de las cancillerías europeas con las cuales tomó contacto el ministro chileno, todas las cuales, con mayor o menor "franqueza" (como se dice en lenguaje diplomático) le representaron su "preocupación" o, incluso, su "consternación" ante diversos hechos que a juicio de ellas, revelan falta de respeto a los derechos humanos por parte del gobierno del general Pinochet.

El otro hecho es, precisamente, que la mejor acogida la encontró el canciller chileno en los círculos financieros o de empresarios europeos interesados en negocios o inversiones en su país, aprovechando la amplia apertura del mercado chileno de acuerdo con el modelo económico que el gobierno militar ha estado siguiendo inflexiblemente.

De todo lo cual habría que deducir, si se quiere ser lógico, que el éxito "político" ha consistido en recoger la adhesión de financistas y empresarios cuyos aportes de capital son necesarias para saldar el déficit de la cuenta corriente del país. Este, según un estudio reciente de la escuela de economía de la Universidad de Chile, alcanzará este año a 1.120 millones de dólares y será así un 50 por ciento más alto que el del año pasado.

Pero el apoyo financiero privado no significa, a plazo corto al menos, una solución al agudo problema de aislamiento político en que se encuentra el gobierno chileno, como se corroboró con el viaje de su ministro de relaciones exteriores. A éste, su colega francés le recordó que el 11 de septiembre todos los de la C.E.E., reunidos en Dublín, habían deliberado sobre el asunto de los "desaparecidos" en Chile. Esto parece presagiar que este año la posición de las democracias europeas será la misma del año pasado cuando la Asamblea General de NN.UU. tenga que pronunciarse sobre la situación de los derechos humanos en Chile.

En la coyuntura internacional que ahora debe enfrentar el gobierno de este país esa falta de apoyo político puede ser más grave que en 1978. Por razones diversas y hasta completamente opuestas, nadie cree en Santiago que el tribunal de segunda instancia vaya a cambiar en lo fundamental el fallo de primera que negó la extradición de los oficiales de la DINA que, según la demanda del gobierno de EE.UU. aparecen comprometidos en el asesinato de Orlando Letelier, y la ciudadana norteamericana Ronnie Moffit. Se da también por sentado que en consecuencia, se va a producir una situación crítica en las relaciones chileno-norteamericanas. Los pesimistas hablan de ruptura de relaciones. Los optimistas del retiro del embador. (De esa negativa informamos en esta misma edición).

En esta misma coyuntura, se ha producido la actuación pública y personal del Papa en el proceso de mediación en el conflicto chileno-argentino que el asumió oficialmente en febrero pasado a petición de las dos partes. Los términos del discurso del Papa a los delegados para la mediación y, por encima de sus cabezas, a los mismos gobiernos, hacen pensar inevitablemente en que ésta se encuentra estancada porque no se ha producido un acercamiento suficiente para que el mediador pueda sugerir soluciones. De allí la evocación que hace Juan Pablo Segundo de la guerra que estuvo a punto de producirse, del compromiso de ambas partes de renunciar al empleo de la fuerza y de la necesidad de que se mantenga un clima de confianza mutua que permita el desarrollo normal de la mediación. Todo indica que el Papa ha estimado necesario recurrir, con la mayor discreción posible, a una especie de presión moral sobre los dos gobiernos involucrados a fin de que su gestión mediadora pueda tener buen éxito. Tiene toda la razón porque las consecuencias de un fracaso podrían ser trágicas.

Una opinión mexicana sobre el "Diálogo Norte-Sur"

Especial de IPS

MEXICO, (IPS).- Simultáneamente con la demostración, recientemente reconocida, de que no son las alzas en el petróleo las causantes de la crisis económica, las naciones petroleras tienen la posibilidad de romper la aparente unidad de los industrializados y negociar caso por caso, superando aun la oposición de la Comisión Trilateral.

Héctor Cuadra, investigador mexicano, coordinador de relaciones internacionales del Centro de Estudios Económicos y Sociales del Tercer Mundo (CEESTEM) con sede en México, comentó lo anterior a Inter Press Service, al analizar los obstáculos y perspectivas de diálogo "Norte-Sur".

Para él, los principales obstáculos a ese diálogo, en el momento actual son "la falta de entendimiento sobre el sentido del diálogo, es decir la ausencia de voluntad política de parte de los países desarrollados para entender las posturas, revindicaciones y reclamaciones de los países del Tercer Mundo".

Sin embargo, rechazó las propuestas para crear nuevas instituciones y mecanismos burocráticos para sacar adelante las demandas del Tercer Mundo, "si no se resuelve antes una mayor eficacia y comunicación entre la verdadera voluntad de los dirigentes nacionales y los compromisos que los representantes de dichos gobiernos ante las Naciones Unidas".

"El Grupo de los 77, como grupo de presión internacional, sigue siendo relativamente conveniente y bastante representativo para el Tercer Mundo, aunque insuficiente. Al interior del Grupo de los 77, sin necesidad de formalismos, pueden organizarse subgrupos de interés", sugirió Cuadra, como alternativa para el enfoque de casos particulares o regionales ante los países industrializados.

Para él, por otro lado, "en el estado actual de cosas, no es incompatible la participación de un país en el grupo de los 77 y en el acuerdo general sobre tarifas y aranceles, GATT, mientras se resuelvan problemas de organización diferentes".

La dureza manifestada por los países desarrollados en el seno de la UNCTAD y el programa general de las Naciones Unidas para el Desarrollo, PNUD, ha sido comentada por diversos observadores. Al respecto, el investigador del CEESTEM comentó:

"La tesis de los países desarrollados de intransigencia frente a los países del Grupo de los 77 es meramente táctica, sabiendo de antemano que su posición es fuerte en algunoas aspectos, pero sumamente débil en otros. En este último aspecto, la dependencia, de energéticos y petróleo es tal, que quieren ejercer presión en los terrenos en que ellos son poderosos, como es el caso de la comercialización de materias primas alimenticias no industriales".

Frente a esa táctica, dijo, el Tercer Mundo debe tener varias tácticas dentro de una sola estrategia que es la de luchar persistentemente por mejores condiciones de participación en la economía mundial.

"Una habilidosa política, por ejemplo de los países petroleros, puede debilitar esa aparente unidad y permitir dialogar no frente al bloque de naciones industriales, sino caso por caso. Sin embargo, para eso existe la Comisión Trilateral que pretende dar unidad de acción a los países desarrollados no sólamente frente a los países del tercer mundo, sino frente a los países socialistas".

Ya está demostrado, que las alzas del petróleo no son como se quiere hacer pensar las causantes de la crisis económica mundial y los ataques que en ese sentido se hacen a la OPEP, son totalmente negativos y falsos.

Esos ataques, son "una de las tácticas de que hemos hablado el punto anterior: el ataque a la OPEP es absolutamente negativo porque está basado en premisas falsas. La crisis económica no se debe al aumento del crudo, sino que es una consecuencia de la naturaleza cíclica del carácter del capitalismo mundial. Se ha montado una campaña internacional por los medios masivos de comunicación para hacer creer esa falsa idea y es una de las principales causas del deterioro del diálogo Norte-Sur".

"Creemos que, lejos de ser una táctica exitosa, creará por reacción una mayor unidad entre los países del Tercer

(Pasa a la página 16)

CORDEOR se propone impulsar proyectos en el área rural

ORURO, 3 (PRESENCIA).- - La Corporación de Desarrollo de Oruro tiene el propósito de impulsar proyectos destinados al area rural, con objeto de buscar la elevación del nivel de vida de sus pobladores y evitar su migración hacia los centros urbanos. Los personeros de CORDEOR, explicaron a la prensa que, estando varios proyectos destinados a la ciudad o sus regiones aledañas, en etapa de ejecución, la entidad considera la necesidad de dirigir su atención preferencial hacia el campo para buscar soluciones a los problemas que afronta.

Manifestaron que es intención inicial mejorar las condiciones de vida de los habitantes del agro, para lo que es imprescindible remediar algunas de sus necesidades más urgentes, como ser: electrificación, agua potable, riego, "y una política agropecuaria planificada".

Expresaron que, aunque la Corporación no tiene mucha experiencia en el campo agropecuario, este factor será suplido con el asesoramiento de organizaciones vinculadas a las actividades del campo y de esta manera imprimir una política dinámica a sus proyectos.

PLANES

La Corporación de Desarrollo de Oruro tiene intención de llevar adelante, en un futuro inmediato, diversos planes que favorecerán al agro. Hace poco, presentó a USAID - BOLIVIA un proyecto destinado a impulsar programas de riego, en diferentes sectores del departamento, aprovechando los micro - climas de producción en el altiplano orureño.

Estos planes estarán basados, principalmente, en fondos provenientes de un préstamo de diez millones de dólares, que concederá USAID al gobierno boliviano para proyectos agropecuarios de varias corporaciones de desarrollo. Se adelantó que Oruro, posiblemente, de esa operación, cuente con un crédito de un millón de dólares.

El anuncio del convenio fue informado por Kevin Kelly, de USAID, en carta dirigida al director del departamento de planificación de CORDEOR. La carga dice que los gobiernos de los Estados Unidos y de Bolivia, firmaron un convenio "para un préstamo de diez millones de dólares, el día 20 de septiembre".

Agrega: "Quiero agradecerle por la ayuda que nos proporcionaron en la preparación del proyecto y espero que sigamos con este espíritu de cooperación y coordinación, durante el período de implementación del mismo".

Piden sanción para autores de captación de agua en Llallagua

POTOSI, 3 (PRESENCIA) - Las instituciones cívicas y laborales de Llallagua y Uncía exigirán sanción para los que negociaron con el proyecto de captación de aguas potables, se hizo saber en esta población minera de casi 40.000 habitantes.

La decisión fue comunicada en una reunión calificada de importante, al presidente de la Corporación de Desarrollo de Potosí, Ing. Gil Villegas Michel.

Las instituciones de la región exigen que se concluyan los trabajos de captación de aguas potables y que se establezcan responsabilidades, ya que se vienen comprobando fallas e irregularidades de consideración, aparte de su elevado costo, que sobrepasa los dos millones de dólares, financiados por CORDEPO.

EL PROYECTO

El proyecto del sistema de agua potable se remonta a 1974 y fue firmado en acto solemne, en Llallagua, por autoridades nacionales y por el entonces presidente del Comité de Desarrollo de Potosí, Cnl. Napoleón Cuba, contra quien se vierten duras críticas.

Los estudios y diseño estuvieron a cargo de la empresa CPM (Centro Profesional Multidisciplinario) y las obras de construcción corrieron inicialmente a cuenta de la empresa CONCIL que, según se supo en Llallagua, a la fecha se ha disuelto.

El proyecto comprende una represa a diez kilómetros de Llallagua, en el lugar denominado Quinua-Pampa, donde se tiene que emplear un millón y medio de bolsas de cemento u hormigón ciclópeo. Cada bolsa de cemento vale $b. 50,00, se dijo.

La represa comprende un muro de 35 metros de altura, el mismo que presenta graves fallas de tipo técnico.

Por su parte, el sistema de aducción, mediante tubos de asbesto cemento, ha resultado ineficiente, ya que hay reventazones y deterioros frecuentes, originando serios problemas. La empresa supervisora CPM, por irresponsabilidad, no hizo las pruebas hidráulicas necesarias para exigir un buen trabajo.

Los trabajos, después que quebró la empresa CONCIL, pasaron a la firma chilena INCRA (Ingenieros Constructores de Río Alto) que, luego de trabajar durante año y medio, abandonaron sorpresivamente sus tareas, siendo acusados, después, de realizar labores de espionaje.

Finalmente, ante el incumplimiento de las empresas, CORDEPO tuvo que recurrir a la firma "Topos", de constructores bolivianos, quienes trabajan en la actualidad.

RECLAMOS

En la actualidad, existe descontento por los altibajos que confronta el proyecto de captación de aguas potables, razón por la que una comisión de CORDEPO se trasladó a explicar los detalles.

Al término de prolongada reunión, se convino en que "CORDEPO enviará al Comité Cívico del Norte Potosí toda la documentación sobre el proyecto de agua potable y que los trabajos continuarán buscando la mejor forma de concluirlos con eficiencia, superando las fallas que se han presentado".

Los representantes cívicos de la región reiteraron que "exigirán al gobierno una seria investigación sobre este proyecto y que, inclusive, recurrirán a medidas de hecho, para establecer responsabilidades".

Congreso pedagógico inició actividades en Cochabamba

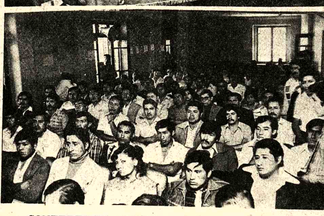
COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA) - El profesor Armando Rocabado fue nombrado presidente del congreso pedagógico departamental que se realiza en esta ciudad.

En horas pasadas, luego de aprobar las credenciales extendidas por el comité de poderes, se procedió a la nominación de comisiones que deben trabajar en los asuntos que se entregarán para conocimiento de las mismas.

El primer tema, que ya fue tratado, se refirió a Bolivia como país dependiente de los consorcios y monopolios internacionales; en este punto se trató sobre la dominación imperialista y el papel que han desempeñado las oligarquías nacionales. El sistema educativo en un país dependiente como el nuestro.

El congreso será clausurado el próximo sábado, a decir de los organizadores, y las conclusiones se harán conocer en los días subsiguientes. Estas mismas conclusiones servirán de base para elevarlas al Congreso Pedagógico Nacional que se realizará en La Paz en próximos días.

Las reuniones se efectúan en la Facultad de Humanidades.

CONFERENCIA FABRIL.- Autoridades de la Central Obrera Boliviana, de la Confederación de Fabriles e invitados especiales estuvieron presentes durante el desarrollo de la conferencia nacional de fabriles que tuvo como sede Cochabamba.

JUNCO rechazó nombramiento de nuevo presidente para CORDECO

COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA).- Los ejecutivos de la Junta de la Comunidad rechazaron el nombramiento del nuevo presidente de CORDECO, licenciado Eduardo Michel, quien, según las autoridades de la Prefectura, debe posesionarse en las próximas horas.

JUNCO manifiesta su oposición a este nombramiento porque entiende que debe respetarse la terna que se elevó a conocimiento de la brigada parlamentaria y de las autoridades de gobierno.

Esta situación dio lugar a que JUNCO enviara un cable a la brigada parlamentaria y autoridades superiores, a fin de hacer conocer su protesta, anunciando un paro cívico en Cochabamba si se mantiene ese nombramiento, porque se debe respetar, dicen, la voluntad del pueblo.

Consideran en JUNCO que es menester buscar elementos capaces y, en ese entendido, se elevó una terna que no puede ser desconocida por las autoridades encargadas de recibir las ternas del Legislativo. Se considera, de otro lado, que habrá nuevos pronunciamientos de otras entidades a propósito de este nombramiento.

La información de la Prefectura señalaba que el licenciado Eduardo Michel sería posesionado en horas más --jueves-- en el cargo de presidente de CORDECO.

Entrevistado el coronel Bernardino Zurita, actual titular de la Corporación de Desarrollo, dijo que tenía todo absolutamente en orden y que esperaba al nuevo titular y que deseaba hacerle entrega de las oficinas y que se retiraba satisfecho de haber cumplido una labor que ha sido ponderada por la opinión pública y por la prensa.

No se conoció, hasta el momento de enviar este despacho, la reacción del Prefecto del Departamento, ante la actitud asumida por la Junta de la Comunidad.

AASANA realizó una inspecció[n] en la región de Santa Lucía

COCHABAMBA 3 (PRESENCIA).- El Prefecto del Departamento, técnicos de AASANA y periodistas se trasladaron, en el curso de hoy, a la zona de Santa Lucía, para realizar una inspección en la zona donde estará asentado el nuevo aeropuerto.

Se evidenció en primer término, al realizar la mencionada inspección que el tráfico vehicular por la carretera Cochabamba-Santa Cruz es intenso, lo que determinaría la construcción de un nuevo camino.

Se dijo que ese aeropuerto, podría construirse de acá a quince años por cuanto la zona tendría que ser objeto de un estudio minucioso, ya que los campesinos mencionaron que en época de lluvias se ven en imposibilidad de llegar, en muchos casos, a sus hogares, por las inundaciones. Se indicó que, en horas de la tarde, existe un fuerte viento cruzado.

Se coincidió en señalar que algunos directivos de entidades que solicitaron la construcción inmediata de Santa Lucía, no sabían técnicamente de las dificultades que se encontraban en el proyecto y que era fácil adelantar un juicio sin conocimiento técnico. Luego de una amplia explicación, se llegó a la conclusión de que el aeropuerto de Santa Lucía será factor de trabajo en una tercera fase, esto dentro de quince años. La primera sería el nuevo encarpetado asfáltico de la actual faja y posteriormente, en segundo término, la construcción de la nueva faja, de este a oeste.

Los entendidos en la materia indicaron finalmente a la prensa que no era un simple capricho insistir en la construcción de una nueva ... que era una necesida[d] ... para facilitar las opera[ciones] ... aeronavegación y ... muchas operaciones a ... factores de viento cru[zado] ... habrían presentado si ... la otra faja.

El Prefecto, Ger[...] Tapia, reiteró que la ... trabajar la nueva pista ... visable y que los ca[...] serán objeto de un tra[...] el pago de sus terren[os].

"Una población ... cientas cincuenta mil ... no puede vivir en ... estado de nervios po[r] ... pecinamiento de unos ... propietarios", dijo.

Piden control de Tráns[ito] en carretera a Guaray[os]

ASCENSION DE GUARAYOS, 3 (PRESENCIA) Camiones cargados con troncas de madera corren lo mismo que camionetas chatas; cisternas de alto tonelaje compiten en velocidad con jeep. La carretera que está en construcción, entre San Ramón y Guarayos, se ha convertido en una pista de carrera, sin que exista un sólo control de Tránsito.

Las comunidades asentadas a lo largo de unos ciento veinte kilómetros, que ya están construídos, empiezan a alarmarse por la velocidad que imprimen los vehículos. Hasta el momento, lo más afectado son los campesinos que están perdiendo animales por constantes atropellos.

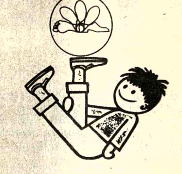
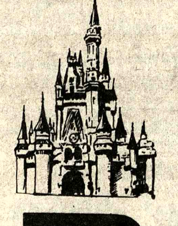
Camiones de alto ... desarrollan hasta 110 k[ilómetros] por hora. La car[retera] ... concluída hasta esta ... ubicada en el norte ... vincia Ñuflo de Cháv[ez] ... tercera parte del ... Trinidad.

De no haber el ... blema del cruce en Rí[o] ... sería posible hacer ... entre Santa Cruz y Gua[rayos] ... más de 300 kilómetro[s] ... tres horas. La amplia ... permite velocidad alta ... al mismo tiempo, exi[...] bilidad de un número ... accidentes.

Aquí se recuerda co[n] ... elevado índice de accid[entes] ... muertes, en los primer[os] ... en que entró en ser[vicio] ... camino entre San Jos[é de Chi]quitos y San Ignacio de ...







"De La Paz a Nueva York sólo con Lufthansa."

Comentario auténtico de un pasajero.

Directo, rápido, cómodo, el mejor servicio con DC 10

	Mie LH 491	Sab LH 495
La Paz	11.20	11.20
	(Una escala)	(Una escala)
Nueva York	21.35	21.35

	Mar LH 490	Vie. LH 494
Nueva York	14.35	14.35
	(Una escala)	(Una escala)
La Paz	00.55	00.55



Universitarios brasileños eligen el primer directorio de la UNE

RIO DE JANEIRO, 3 (AP).- Pese a la amenaza gubernamental de sanciones y a denuncias policiales de infiltración comunista, millares de universitarios de todo el país iniciaron hoy la elección de una directiva para su recién reorganizada pero aún proscripta Unión Nacional de Estudiantes (UNE)

En las primeras horas de la tarde se informó que la elección transcurría con absoluta calma y entusiasmo menos que regular en los principales centros de enseñanza superior del país.

En la Universidad Católica de Río de Janeiro se observó en las primeras horas de la mañana un número reducido de votantes.

No había indicios de cuántos de los 1.400.000 universitarios del país participarían en la elección, que es ilegal. Fuentes de gobierno dicen que menos de 100.000, y círculos estudiantiles opinan que serán 400.000

Pese a la prohibición y a las amenazas previas al acto, el gobierno parecía no haber hecho nada por impedir la elección. No se advertía siquiera la proximidad de la policía en los recintos universitarios.

La Policía, sin embargo, claramente seguía con atención el proceso. Poco antes de comenzar la elección, la Policía Política informó anoche que cuatro de las cinco listas que aspiran a dirigir la UNE tienen apoyo o son influídas por grupos Comunistas clandestinos. Los estudiantes niegan la acusación.

La UNE, que en los turbulentos años de fines de la década pasada fue símbolo de la más intransigente y combativa oposición al régimen militar, fue proscripta en aquella época y nunca fue rehabilitada. El gobierno sólo admite la organización estudiantil en nivel regional y local.

Nicaragua no tiene dinero para pagar sus deudas internacionales

BELGRADO, 3 (LATIN-REUTER).- Nicaragua no tiene dinero en efectivo para pagar sus deudas internacionales, dijo hoy el Ministro de Finanzas peruano Javier Silva Ruete.

Silva Ruete se dirigió a cientos de ministros directivos, de Bancos Centrales y altos funcionarios en el segundo día de la reunión anual conjunta del Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional (FMI).

El Ministro peruano exhortó al Fondo a que considere formas de paliar los apuros financieros de Nicaragua después del reciente derrocamiento del régimen del Presidente Anastasio Somoza por las guerrillas sandinistas.

El Fondo debería considerar expeditivamente, y con flexibilidad, las propuestas que el gobierno de Nicaragua pueda someterle, especialmente aquellas que pudieran capacitarlo para resolver sus dificultades en el balance de pagos y aligerar las grandes obligaciones del servicio de su deuda externa con la extensión necesaria, dijo el Ministro peruano.

La República Dominicana y Dominica, islas del Caribe recientemente golpeadas por huracanes, sufrieron graves pérdidas económicas mientras Nicaragua está "en una seria situación financiera caracterizada por la ausencia total de liquidez de medios de pago internacionales".

La semana pasada el gobierno nicaragüense declaró a las Naciones Unidas que no estaba en condiciones de pagar 600 millones de dólares en créditos comerciales concedidos al régimen de Somoza.

Silva Enriquez ratificó la posición de Iglesia chilena

BRUSELAS, 3 (EFE).- El Cardenal Primado de Chile, Raúl Silva Henríquez, reafirmó hoy la posición de la Iglesia Católica junto a la clase trabajadora en la actual situación de su país y desmintió la división de las fuerzas religiosas católicas en América Latina.

En un encuentro con la prensa local, organizado por el movimiento obrero cristiano belga, patrocinador de la visita del Arzobispo de Santiago, hizo un llamamiento a la solidaridad mundial en favor de la clase obrera y la unidad de los cristianos chilenos.

"Quiero ser un pastor y no un político, pero mi labor pastoral está relacionada con la política desde el punto de vista moral", declaró.

Y a continuación recordó que el evangelio está ligado a todas las actividades humanas, "y nosotros, como pastores de Dios, tenemos que pensar en todos los cristianos del mundo, gobernados y gobernantes".

Monseñor Silva Henríquez relató la labor pastoral del Arzobispado de Santiago a través del "Vicariato de Solidaridad" en favor de los desaparecidos y detenidos políticos en Chile.

CARDENAL.- Santiago de Chile (AP).- El Cardenal Silva Henriquez, ofreció una conferencia de prensa en la que ratificó la posición de la Iglesia chilena ante la realidad actual del país (AP).-

Diario cubano critica a Carter

LA HABANA, 3 (REUTER). El Presidente Carter trató de chantajear a Cuba por la presencia de tropas soviéticas en la isla, pero fracasó, bochornosamente, dijo hoy el diario oficial cubano Granma.

En la primera reacción oficial cubana al discurso televisado de Carter del lunes por la noche, Granma dijo que el Presidente de Estados Unidos trató de "bajar precipitadamente el telón final de la comedia".

Carter se retractó y aceptó que el Presidente cubano Fidel Castro había dicho la verdad, dijo Granma en un editorial de primera plana.

"El chantaje ha fracasado bochornosamente", dijo el diario.

El órgano del Partido Comunista cubano, expresó la esperanza de que la crisis podría superarse luego del discurso de Carter.

Pero atacó a Carter por impulsar la actividad militar de los Estados Unidos en la región e incrementar la vigilancia de Estados Unidos sobre Cuba.

Brasil: Temen que paro de cañeros se extienda a otros sindicatos

BRASILIA, 3 (LATIN). El Ministerio del Trabajo advirtió que la huelga desatada por 18.000 trabajadores cañeros del Estado de Pernambuco, podrá extenderse a otros sindicatos del sector elevando a 250.000 el número de huelguistas.

Informaciones procedentes de Pernambuco señalaron que por primera vez desde 1964, cuando las Fuerzas Armadas asumieron el poder, 18.000 trabajadores rurales iniciaron ayer una huelga exigiendo aumentos salariales del 100 por ciento.

Según fuentes oficiales, esta huelga es legal, pues los sindicatos de cañeros de Sao Lorenco y Paudalho, en Pernambuco, agotaron todos los caminos de negociación antes de decretar el paro.

Alexandre Kruze Grande Arruda, delegado regional del Ministerio de Trabajo en Pernambuco, dijo anoche en Brasilia que la situación "podrá agravarse", con la probable adhesión de otros sindicatos de cañeros estatales hasta llegar a 250.000 el número de huelguistas.

Agregó que para evitar esa situación, el Secretario de Relaciones del Ministerio de Trabajo, presidió el viernes una reunión en Recife, capital de Pernambuco, con los dirigentes sindicales de los trabajadores cañeros.

Según informaciones procedentes de Pernambuco, la huelga paralizó 38 ingenios azucareros.

Señalaron que 78 sindicatos rurales de Pernambuco emitieron un comunicado solidarizándose con los trabajadores en huelga, por considerar "justo y legítimo" el movimiento iniciado ayer.

Arresto de general rebelde argentino

CORDOBA, Argentina 3 (EFE).- El General Luciano Menendez será trasladado hoy a una unidad militar de la provincia de Corrientes para cumplir el arresto de 90 días que le impuso el Comando en Jefe del Ejército por su sublevación de la semana pasada, se dijo hoy en fuentes militares.

De acuerdo con esa versión, Menendez será trasladado en un avión a una unidad perteneciente al Segundo Cuerpo de Ejército, en Curuzu Cuatia, a 500 kilómetros al norte de Buenos Aires y 700 kilómetros al este de Córdoba.

Peugeot-Ar[...] reanudó sus [...]

BUENOS AI[...] TIN).-Los 5.500 trab[...] la planta automot[...] reanudaron hoy n[...] sus tareas poniend[...] un paro que mante[...] 17 de septiembre. [...] empresa dispuso [...] ceder un aumento [...] ciento en los suel[...] corporar a unos 3[...] despedidos, segú[...] fuentes laborales.

La fórmula de a[...] borada al cabo de i[...] tativas entre [...] laborales y personal [...] la empresa en la [...] tablece un incremen[...] 18 por ciento en los s[...] que se agregan bo[...] que elevan el porce[...] 22,3

Los trabajad[...] reclamaban un 23 p[...] aumento, habían re[...] teradas veces un au[...] por ciento que p[...] empresa.

Entretanto 1.500 [...] la fábrica de materia[...] Standard Electric [...] hoy un paro de brazos [...] habían iniciado el [...] apoyo a reclamos [...] salariales.

UNIVERSIDAD BOLIVIANA
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

R.R. P.P. Nº 408/79

FACULTAD DE ARQUITECTURA Y ARTES
ASAMBLEA CARRERA DE ARTES

El Consejo Facultativo convoca a todos los docentes y estudiantes a la Asamblea de la Carrera de Artes el día Jueves 4 de Octubre a hrs. 18.00 en su local de Obrajes, participarán en dicha reunión miembros delegados del Consejo Facultativo.

CON EL SIGUIENTE ORDEN DEL DIA:

1. Conformación del Consejo de Carrera Paritario
2. Nominación de los miembros o delegados del Cuerpo o Centro de Estudiantes.
3. Medidas y resoluciones tendientes a normalizar el período que se inicia.
4. Varios

Se insinúa puntual asistencia.

La Paz, 2 de Octubre de 1979

Arq. Pedro Von Vacano Alborta
DIRECTOR DE ESTUDIOS
FACULTAD DE ARQUITECTURA Y ARTES

Lic. Fernando Cajías de la Vega
SECRETARIO GENERAL
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

(Sello): Universidad Mayor de San Andrés--Facultad Arquitectura y Artes Dirección Estudios--La Paz-Bolivia.

Corporación Regional de Desarrollo de La Paz
CONVOCATORIA 06/79
"CENTRAL TELEFONICA"

La CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ, CORDEPAZ, invita a las empresas legalmente establecidas en el país, a la provisión de una CENTRAL TELEFONICA de 10 líneas externas y 40 líneas internas, con posibilidad de ampliación de las mismas.

La presentación de propuestas deberá hacerse en la oficina de Asesoría Legal hasta el día 19 de octubre del presente año a horas 11 a.m. Sujeta a la Ley de Licitaciones vigente.

Cualquier información adicional se la dará en la oficina de Servicios Generales de la Institución

La Paz, octubre 2, 1979

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES
CARRERA DE TRABAJO SOCIAL

R.R.P.P. Nº 369/79

EXAMEN DE GRADO

Se pone en conocimiento de los señores egresados de la Carrera de Trabajo Social, a nivel de Técnico Superior en Trabajo Social, que los exámenes de grado (turno especial) se llevarán a cabo a partir del día 22 de octubre de 1979, y siguientes.

Los interesados deben cumplir con los requisitos exigidos por la Universidad Mayor de San Andrés y efectuar los trámites legales con un mes de anticipación a la fecha señalada para la recepción de los mencionados exámenes.

MAYOR INFORMACION. Carrera de Trabajo Social (Segundo piso Monoblock).

La Paz, 19 de septiembre, 1979.

Lic. Miryam Gamboa Villarroel.
DECANO a.i.
FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES.

Lic. Fernando Cajías de la Vega
SECRETARIO GENERAL U.M.S.A.

Sello: UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
DIRECCION RELACIONES
PUBLICAS Y PRENSA
LA PAZ-BOLIVIA

Viola tuvo reunión informativa sobre la rebelión fracasada en provincia argentina

BUENOS AIRES, 3, (LA-N).- El Comandante en Jefe del Ejército, Teniente General [Ro]berto Viola, presidió esta ma[ña]na aquí una reunión in[for]mativa a la que convocó a to[do]s los Generales de División en [a]ctividad, para considerar deri[va]ciones de la abortada rebelión [qu]e protagonizó el pasado fin de [se]mana el General Luciano [M]enendez en Córdoba.

El militar de 52 años que [de]puso la sublevación de 30 [ho]ras el pasado domingo, sería [sa]ncionado con 90 días de [ar]resto, a cumplir en la guar[ni]ción correntina de Curuzu [C]uatia, 670 Kms. al norte de [aq]uí, dijeron fuentes castrenses.

Su colaborador inmediato, General Jorge Maradona que desempeñaba como Segundo [C]omandante del Tercer Grupo [d]e Ejército con asiento en [C]órdoba, deberá cumplir me[d]idas de arresto en una guarnición del sur, añadieron las fuentes.

El General Viola determinará también las sanciones a aplicar -si correspondiere- a los oficiales de grado de Coronel y Teniente Coronel que adhirieron a la revuelta, en base a un informe preparado por el sustituto de Menendez y nuevo Comandante del Tercer Cuerpo, General José Vaquero.

Fuentes militares indicaron que el General Menendez, recluído en su domicilio en Córdoba desde que depuso la revuelta, será trasladado esta tarde en un avión a Curuzu Cuatia para cumplir su arresto.

Mientras tanto, el presidente Jorge Rafael Videla delegó este mediodía interinamente la primera magistratura en el Ministro del Interior, General Albano Harguindeguy, en vísperas del viaje que emprenderá mañana rumbo al Japón, donde permanecerá del 8 al 12 de este mes en visita oficial.

Videla, segundo presidente argentino que visita Japón, después que lo hizo Arturo Frondizi en 1961, viajará acompañado por una nutrida comitiva, que incluirá a los Ministros de Economía, José Martínez de Hoz, y de Relaciones Exteriores, Carlos Pastor.

Durante la estada en Tokio, serán firmados varios convenios bilaterales tendientes a intensificar el intercambio entre los dos países.

La delegación que acompaña a Videla incluye también a dirigentes empresarios e industriales en los principales rubros de producción de la Argentina, entre los que se cuenta el sector agropecuario.

Videla se entrevistará en Japón con el Emperador Hirohito y el Primer Ministro Masayoshi Ohira, y ofrecerá una conferencia de prensa a los periodistas locales.

[Ca]so Letelier

Medidas del Congreso norteamericano pueden amenazar la economía chilena

WASHINGTON, 3 (EFE). [La]s sanciones a Chile que consi[der]a en la actualidad el gobierno [no]rteamericano tendrían más [im]pacto psicológico para la [im]agen externa del régimen de [Ch]ile que daño real a la [eco]nomía de ese país.

Pero las posibles medidas [qu]e el Congreso tiene entre sus [pla]nes como represalia por la li[ber]tad de los tres acusados del [a]sesinato de Letelier sí [su]pondrían, aplicadas al [má]ximo, una amenaza para el [de]sarrollo económico chileno.

Según indicó el martes un [po]rtavoz del Departamento de [E]stado "todas las opciones [est]án abiertas" y esas opciones [son] múltiples y variadas" para [el] gobierno.

Altos funcionarios de la [Ca]sa Blanca, el Departamento [de] Estado y el Ministerio de [Ju]sticia tendrán que decidir en [co]njunto entre todas ellas.

Para todos los observadores [po]líticos de esta capital está [cla]ro que al final tendrá que [de]cidirse alguna sanción. El go[bie]rno norteamericano lleva [má]s de un año insistiendo en la [ne]cesidad de "hacer justicia" [en] el caso Letelier.

Pero las acciones guber[na]mentales podrían quedarse en [po]ca cosa o en un gesto sim[bó]lico como la retirada del [em]bajador en Santiago, George [La]ndau, por un tiempo in[def]inido.

Tal decisión no sería nada [nu]evo. Landau fue retirado ya [do]s veces en el último año y medio como protesta por la actitud chilena en este asunto y las dos veces anteriores regresó discretamente a Santiago en menos de un mes.

Como máximo, se cree, el gobierno de Washington podría prestar su apoyo a los proyectos de ley pendientes en el Congreso o —si quisiera anticiparse— presentar como propios esos proyectos destinados a eliminar la poca ayuda que llega a Chile a través de canales oficiales norteamericanos.

El proyecto principal pendiente en el Capitolio es uno que Edward Kennedy presenta en el Senado y Thomas Harkin, un demócrata liberal, en la Cámara de Representantes.

De aprobarse por el pleno de ambas Cámaras —algo que no parece muy difícil— Chile sería considerado "país que alberga y promueve el terrorismo internacional" por lo que quedaría exento por ley de cualquier préstamo del Export-Import Bank y de la entrega del material militar pendiente.

En el supuesto de que Chile quedara catalogado a efecto oficial como, por ejemplo Libia, tampoco podría beneficiarse de ayuda militar o económica del gobierno norteamericano.

Con ello no perdería nada. Esa ayuda está prohibida por una ley aprobada por el Congreso en 1976 —y firmada por el Presidente Carter— como protesta por el "récord" de violación de derechos humanos de la Junta Militar Chilena.

En los dos últimos años el Export—Import Bank, que es oficial, si ha entregado ciertos préstamos a ese país para compra de material norteamericano. Pero en la actualidad no existe ninguna petición en curso por parte de Chile en sus oficinas de Washington.

El material militar pendiente se refiere a entregas de equipo —principalmente repuestos— de armas cuya firma ya se había estampado cuando esa ayuda quedó prohibida hace tres años.

Según fuentes oficiales consultadas por la agencia EFE, esas entregas pendientes no llegan a un valor de cinco millones de dólares y consisten en su totalidad de repuestos.

Tanto Kennedy como Harkin se disponen a presentar en las próximas semanas esta resolución en el Senado y en el Congreso donde el pasado mes de mayo apoyaban el proyecto 35 representantes demócratas y republicanos.

El otro proyecto de Kennedy y Harkin podría afectar seriamente al desarrollo de la economía chilena.

En este caso se trata de que el Congreso apruebe una ley que obligue a los bancos norteamericanos privados a informar a los legisladores cada vez que concedan un préstamo a Chile.

Opositores al gobierno ocupan la Catedral de San Salvador

SAN SALVADOR, 3 (LATIN).- Miembros de la organización opositora Bloque Popular Revolucionario (BPR) ocuparon la Catedral Metropolitana y anunciaron para hoy una concentración en homenaje de cuatro campesinos muertos durante un enfrentamiento con soldados.

Las autoridades temían hoy que en el desfile opositor sea motivo de nuevos incidentes de violencia en este país.

El BPR, la mayor organización política antigubernamental, tomó anoche la Catedral, que hace diez días fue evacuada por efectivos de las izquierdistas Ligas Populares 28 de Febrero.

Un vocero del BRP dijo que la agrupación, dispuso ocupar la Catedral para efectuar desde allí una concentración en las próximas horas en homenaje a los cuatro muertos en un enfrentamiento el sábado frente a las instalaciones de Caballería.

Un Juez de Paz dijo que los campesinos pertenecían a agrupaciones católicas de las poblaciones de Suchitoto y Aguilares.

Fueron los únicos muertos en el incidente y según las autoridades, viajaban en un automóvil que abrió fuego contra centinelas de un destacamento militar, quienes repelieron la agresión.

Las autoridades judiciales ordenaron la exhumación de los cadáveres porque habían sido sepultados sin ser identificados, en presencia de los familiares.

El Juez también practicó una inspección en el lugar de los incidentes, recogió propaganda subversiva que localizaron los cuerpos de seguridad dentro del automóvil y también reconoció al soldado que fue baleado cuando se produjo el incidente en las inmediaciones del cuartel.



DIGNATARIOS DE ESTADO.- Panamá (AP).- Fotografía tomada el día en que el vicepresidente de los Estados Unidos Walter Mondale llegó a Panamá para los actos de entrega del Canal a la soberanía panameña. A la izquierda, el presidente mexicano López Portillo (Radiofoto AP).

Militares peruanos conmemoran aniversario de su arribo al po[der]

LIMA, 3 (LATIN).- Los gobernantes militares del Perú, que han prometido reencauzar al país por la senda constitucional el año próximo, conmemoran hoy el undécimo aniversario de su arribo al Poder, acosados por problemas financieros y laborales.

El gobierno del Presidente Francisco Morales Bermúdez se ha visto sometido a críticas particularmente severas a causa de la creciente inflación, que ha engendrado contínuas huelgas.

No obstante los programas de austeridad lanzados por el gobierno, el costo de vida aumentó el 78 por ciento el año pasado y un porcentaje similar se aguarda para este año, mientras que los salarios no han sido incrementados en el mismo nivel.

Los actuales gobernantes, que hace cuatro años derrocaron al primer presidente militar, General Juan Velasco Alvarado, parecen sin embargo estar más preocupados con las elecciones generales y por lo que harán con los principales diarios y estaciones de televisión del país, que pasaron a manos del Estado bajo el anterior Presidente.

El gobierno ha prometido hallar una solución al problema de los diarios, en un lapso de dos meses y podría devolverlos a sus anteriores propietarios, al tiempo de dar a los trabajadores una cierta participación en su manejo.

Para las estaciones de televisión se ha prometido una solución similar.

El principal esfuerzo del gobierno está dirigido hacia las elecciones generales, primeras que se realizarán en Perú desde 1963, y previstas para mayo próximo. La entrega del poder al mandatario elegido se producirá a fines de julio, según el plan electoral.

El gobierno enfrenta actualmente una enorme deuda externa estimada en 10 mil millones de dólares, heredada en su mayor parte de la administración previa, cuya política de nacionalizacio[nes obs]taculizó la búsqueda [de un] adecuado refinanciami[ento].

La oposición princ[ipal] viene de los parti[dos de] izquierda, que se vi[eron fa]vorecidos bajo el régi[men del] General Velasco Alvara[do, y] organizaron cuatro [paros] generales contra las autoridades.

La industria cuprí[fera del] país, un sostén de la e[conomía,] se ha visto frecuen[temente] afectada por los paros. El lunes finali[zó una] prolongada huelga ma[gisterial] iniciada el 4 de junio, [que en su] transcurso dejó un sal[do de] muertos en violentos dis[turbios,] 7.000 maestros despe[didos y] 300 arrestados.

Para los comicios [del año] próximo se han inscrito 20 partidos políticos, in[cluidos] el Partido Aprista (PAP) Acción Popula[r,] Partido Popular C[ristiano] (PPC) y el Mov[imiento] izquierdista Frente [Obrero] Campesino Estudia[ntil y] Popular (FOCEP).

Juan Pablo II: "Quebrar los círculos sin esperanza de la pobreza y la ignorancia"

NUEVA YORK 3 (AP).- Con la Estatua de la Libertad envuelta en neblina como fondo, Juan Pablo II exhortó hoy a los norteamericanos a quebrar los "círculos sin esperanza de la pobreza y la ignorancia... de los prejuicios.. de la desesperación" y los "inhumanos círculos de la guerra".

"La libertad en la justicia traerá un nuevo amanecer de esperanza para la generación presente, como lo ha hecho antes", dijo el Pontífice a la multitud de más de 30.000 personas congregada en el Battery Park al extremo sur de Manhattan, junto al Puerto de Nueva York.

Los barcos y los vehículos policiales sonaron sus sirenas, y las campanas de la iglesia Trinity y en Bajo Manhattan repicaron hoy mientras el Papa se aproximaba a la batería por la avenida Broadway.

Un persistente chaparrón que empapó a la multitud finalizó cuando el Papa ascendió a la plataforma alfombrada de rojo, pero continuó soplando una destemplada brisa que alborotó el cabello del Santo Padre y la corta capa sobre su sotana blanca. Sus asistentes colocaron la larga capa roja sobre los hombros de Juan Pablo II para protegerlo.

La lluvia del día de nuestro encuentro no ha sido muy afortunada", dijo el Pontífice a la congregación.

Este fue el tercer día de la visita papal, que proseguirá en Filadelfia y que incluyó plegarias junto con profesionales religiosos y cánticos de los niños católicos de Nueva York.

Juan Pablo aplaudió por largo tiempo a los niños y respondió a sus vítores y a sus espontáneas manifestaciones de aprecio que duraron por lo menos 10 minutos y finalizaron solo cuando el Cardenal Terence Cooke recordó el programa de actividades al líder espiritual. "No nos ajustaremos al programa", contestó brevemente Juan Pablo.

A pesar de la lluvia torrencial, el Papa se detuvo a su salida de Nueva York en una sección de Brooklyn predominantemente polaca, a la que bendijo brevemente, protegido por un piloto plástico y el paraguas que el Cardenal Cooke sostenía sobre su cabeza.

En el Battery Park el Papa saludó en forma especial a los líderes judíos "cuya presencia me honra". Elogió la estrecha colaboración que existe en Estados Unidos entre las comunidades católica y judía a nivel de estudio y trabajo, y afirmó que ambas comunidades religiosas se hallan "estrechamente relacionadas".

"Como alguien que en mi país ha compartido los sufrimientos de vuestro pueblo, os saludo con la palabra tomada de la lengua hebrea; oshalomo la paz sea con vosotros", declaró Juan Pablo II.

El Pontífice instó a Estados Unidos a rechazar cualquier elemento "que hiera, debilite o deshonre la vida humana".

"Romped los círculos sin esperanza de la pobreza y la ignorancia, que constituyen el destino de demasiados de nuestros hermanos y hermanas los círculos sin esperanza de los prejuicios que subsisten a pesar de los enormes progresos hacia la igualdad efectiva en la educación y el empleo los círculos de desesperación en los que están prisioneros aquellos que no poseen alimento suficiente, abrigo o empleo- los círculos del subdesarrollo que son la consecuencia de mecanismos internacionales que subordinan la existencia humana a la dominación del progreso económico concebido parcialmente, y finalmente a los inhumanos círculos de la guerra que surgen de la violación de los derechos fundamentales del hombre y producen violaciones aún más graves", dijo el Pontífice.

Luego de su discurso y antes de abandonar el estadio de beisbol Sher, su última aparición pública en Nueva York, el Papa se detuvo para aceptar un ramo de flores de una niña. Gritos de " viva el Papa " resonaban en el aire y gritos similares recibieron al Pontífice hoy por la mañana en el estadio Madison Square Garden, donde lo aguardaban 19.000 estudiantes secundarios de colegios católicos.

Tanto en el Madison Square Garden como en la Catedral de San Patricio, donde el Papa unió sus oraciones matutinas a las de monjas, sacerdotes y trabajadores, jóvenes entusiastas quebraron la barrera de seguridad para tocar al Santo Padre y estrechar su mano.

En el cartel del estadio, que normalmente muestra los resultados deportivos, podía leerse: "Su Santidad. Lo recibimos en nuestra ciudad en su prosecución por la dignidad humana".

Con anterioridad, Juan Pablo dijo a los 2.500 religiosos convocados para la oración en la Catedral de San Patricio que debían abrazar al mundo "con amor puro y eficaz" en misión de servicio, en curación y en reconciliación".

A los jóvenes en el Madison Square Garden, el Papa dijo que la educación católica significa "conocer a Cristo como un amigo, como alguien que se preocupa por vosotros, vuestro prójimo y toda la gente aquí y allá-- sin distinción de lengua, color o vestimenta".



ILUSTRE VISITANTE.- Nueva York, 3 (AP).- El Papa Juan Pablo II se lleva las manos a la cabeza al llegar a la residencia del observador del Vaticano en las Naciones Unidas (Radiofoto AP).

Checoslovaquia expulsó al cónsul de Suiza en Praga

PRAGA, 3, (LATIN-REUTER).- Checoslovaquia expulsó al cónsul suizo en Praga, informó hoy la agencia noticiosa Ceteka.

La información consignaba que se había adoptado la medida porque el cónsul "violó durante sus actividades los privilegios que le correspondían como diplomático de acuerdo con la ley internacional".

(En Berna, la Cancillería suiza sostuvo que el diplomático había recibido la orden de abandonar Praga en represalia por la expulsión de Suiza, el mes pasado, de un presunto espía checoslovaco).

La Justicia y el Departamento de Policía suizos informaron la semana pasada que habían ordenado abandonar el país a Miroslav Majdloch, Segundo Secretario de la Sección Consular de la Embajada checa, luego que una investigación policial revelara que cumplía tareas de espionaje en relación con emigrados checoslovacos.

Ni la Embajada suiza en Praga ni la agencia Ceteka dieron a conocer el nombre del diplomático suizo expulsado.

El Papa co[...] visita al [...]

NACIONES [...] (EFE).- El Papa J[...] confirmó hoy, [...] realizará un viaj[...] aunque no habló [...]

El Canciller [...] Ramiro Saraiva [...] saludar a Juan [...] durante la recep[...] Secretario Ge[...] Naciones Unidas, [...] dheim ofreció en [...] habló de ese viaje [...] Papa contestó: "[...] esp[...] preparando [...] para ello".

Hasta ahora, [...] de viaje del Pap[...] anunciado repetic[...] el Episcopado del [...] confirmado oficial[...] Vaticano.

Mensaje papal a los hispanos

NUEVA YORK 3 (AP).- Mensaje que dirigió hoy el Papa en el Estadio Sher en español a la comunidad de habla hispana:

"Quiero dirigir ahora mi saludo más cordial a todos y cada uno de los miembros de la colonia de lengua española que, procedentes de diversos países, están presentes en este estadio"

"En vosotros veo representada y deseo saludar con entrañable afecto a la numerosa comunidad hispana que habita en Nueva York y en otros tantos lugares de los Estados Unidos"

"Quiero aseguraros que soy bien consciente del puesto que ocupais en la sociedad americana, y que sigo con vivo interés vuestras realizaciones, aspiraciones y dificultades dentro del entramado social de esta nación, que es vuestra patria adoptiva o la tierra que os acoge. Por ello, desde el primer momento en que acepté la invitación para realizar una visita a este país, pensé en vosotros, parte integrante y específica de esta sociedad, parte muy considerable de la Iglesia en esta vasta nación"

"Como católicos quiero exhortaros a mantener siempre bien clara vuestra identidad cristiana, con una constante referencia a los valores de vuestra fe, que deben iluminar la legítima búsqueda de una posición material digna para vosotros y vuestras familias".

"Inmersos generalmente en el ambiente de ciudades populosas y en un clima social en el que a veces prima lo técnico y material, esforzaos por dar un suplemento de espíritu a vuestra vida y convivencia. Tened presente a Dios en vuestra existencia, a ese Dios que os llama a ser cada vez más dignos de vuestra condición de hombres y de seres que tienen una vocación de eternidad' a ese Dios que os invita a la solidaridad y a colaborar en la construcción de un mundo cada vez más habitable, justo y fraterno"

"Ruego por vosotros, por vuestros familiares y amigos, sobre todo por los niños, enfermos y por los que sufren, y a todos doy mi bendición, Dios os acompañe siempre

Good-bye, and god bless you"

FBI investiga un supuesto complot contra el Papa

ELIZABETH, ESTADOS UNIDOS, 3 (AP).- Las autoridades norteamericanas, alertadas sobre un posible complot para asesinar al Papa Juan Pablo II hoy, continuaban buscando a un camionero de El Salvador en cuyo departamento en esta ciudad de Nueva Jersey se habría encontrado una ametralladora y cuatro cajas de municiones.

El buró federal de investigaciones (FBI), informó hoy que la búsqueda de Alberto Roberto Gustave, de 36 años, se ha extendido a Centroamérica.

El FBI recibió ayer una carta en la que se indicaba que la vida del Papa estaba en peligro y sugería a los investigadores que "verificaran" el departamento de Gustave en esta ciudad, dijo el vocero del FBI, Michael Mcdonnell.

Luego que la Policía local allanó el departamento y encontró una ametralladora, municiones y una caja vacía de un arma portátil, fue emitida una orden de alerta a la zona para encontrar a Gustave, pero Mcdonnell hizo hincapié en que no hay una orden judicial de detención.

Estadística y Pastor en misión de hermandad

NUEVA YORK, 3 (AP).- El Papa Juan Pablo trajo hoy su ministerio viajero a las calles y las rres de Nueva York en una misión de estadista y astor, como así también de hermandad con los ás pobres de su rebaño norteamericano.

Sus cualidades de estadista fueron puestas de anifiesto en las Naciones Unidas, donde abogó r un paso más allá de la reducción de aramentos: "un esfuerzo enérgico para eliminar posibilidad misma de provocar una guerra".

El Papa habló durante una hora -omitió rciones del texto preparado de su discurso- y cibió una ovación de minuto y medio de los legados de pie.

Al referirse al tema de las armas al final de su locución preguntó "¿Es necesario que los niños ciban de nosotros la herencia de la carrera mamentista? "¿Cómo hemos de explicar esta rrera desenfrenada?

El Papa subrayó asimismo que toda solución los problemas del Medio Oriente debe incluir un reglo justo para los palestinos.

La misión pastoral lo llevó a la Catedral de n Patricio y luego a una misa para 70.000 rsonas en el Yankee Stadium, acto culminante un atareado día en esta ciudad cosmopolita r excelencia.

La visita fraternal fue en las zonas derioradas de Harlem y el sur del distrito del ronx barrios de grupos étnicos minoritarios. Se incluyó porque el Papa insistió que no debía ver solamente las catedrales y el esplendor de los Estados Unidos.

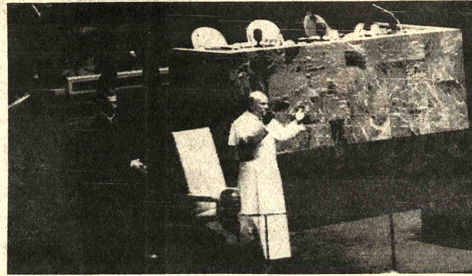
El Papa Juan Pablo, pastor supremo de los 700 millones de católicos, parecía más descansado de lo que ha estado desde que llegó a Boston el lunes procedente de Irlanda para una gira de siete días por los Estados Unidos. En Nueva York, vio el sol por primera vez desde que llegó a los Estados Unidos.

El Secretario General de las Naciones Unidas Kurt Waldheim, le dio la bienvenida y el Pontífice expresó la esperanza de que las naciones puedan reconocer "que hay un solo mundo y es el hogar de todos". Millares de neoyorquinos recibieron alborozados al Papa Juan Pablo II con aclamaciones y carteles en su recorrido desde el Bronx al Battery, muchos de ellos ataviados a la manera tradicional polaca.

La pizarra electrónica del Estadio de los Yankees fue encendida con un gigantesco "Bienvenido". La punta del edificio Empire State estaba iluminada con reflectores de luz blanca y amarilla, los colores del Vaticano.

"Estoy verdaderamente asombrada por el apasionamiento que esto ha generado" dijo Marife Hernández, Directora Federal de Protocolo en Nueva York.

Millares de personas que agitaban banderas, pendones y globos se agolparon tras las barricadas policiales a lo largo de las calles cuando el Pontífice llegó al Aeropuerto de la Guardia en su avión de la línea IWA



OVACION.- Naciones Unidas (AP).- El Papa Juan Pablo II recibe una ovación de los delegados de la Organización de Naciones Unidas, tras pronunciar su discurso en la Asamblea General (Radiofoto AP)

Recomiendan vigilancia monetaria a los Estados miembros del FMI

BELGRADO, 3, (LATIN-REUTER).- El Secretario del Tesoro norteamericano William Miller solicitó hoy una vigilancia más estricta sobre las policías monetarias de los Estados miembros del Fondo Monetario Internacional (FMI).

En la reunión anual conjunta de esa entidad y el Banco Mundial (BM) sostuvo que esa vigilancia debe constituír la pieza clave de la cooperación económica internacional.

"Sin una vigilancia efectiva no hay sistema", afirmó Miller. "El Fondo ha actuado en forma cautelosa y prudente en la aplicación de los procedimientos de vigilancia. Ahora se necesita una acción más audaz".

La iniciativa norteamericana podría originar oposición en ciertos sectores, dijeron fuentes informadas.

Ha existido la sospecha de que el FMI, del que Estados Unidos es por mucho el miembro más poderoso, ejercita demasiado control sobre las políticas económicas internas de los Estados integrantes, especialmente en el mundo en desarrollo.

Miller afirmó ante los delegados de los 138 países miembros reunidos en esta ocasión, que debería existir más cooperación ante los graves problemas económicos mundiales.

"Una posibilidad podría ser que el Fondo determine el desempeño de cada país frente a una estrategia global establecida para el crecimiento, los ajustes y la estabilidad de los precios", expresó al hablar del papel del FMI.

Otra posibilidad sería establecer que cualquier nación con balanzas de pagos excepcionalmente muy desequilibradas - por déficit o superávit- deba someter a consideración del FMI un análisis en el que muestre como se propone enfrentar esa situación, agregó.

Actualmente sólo pocos países deudores del FMI tienen sus planes económicos sujetos a la vigilancia del FMI.

"También deberíamos considerar que se invite al Director Ejecutivo (del FMI que actualmente es el experto francés en finanzas Jacques de Larosiere) a tomar más a menudo la iniciativa de consultar directamente a los miembros cuando lo preocupe la adopción de las políticas apropiadas", aseguró también el funcionario norteamericano.

Sobre el tema de la libertad habló el Papa en Battery Park

NUEVA YORK, 3 (AP).- El siguiente es el texto del discurso pronunciado por el Papa Juan Pablo II en el extremo sur de Manhattan (Battery Park):

"Queridos amigos de Nueva York:"

Mi visita a vuestra ciudad no habría sido completa de no venir al Battery Park y no ver la isla Ellis y la Estatua de la Libertad a lo lejos".

"Cada nación tiene sus símbolos históricos que pueden ser altares o estatuas o documentos- pero su significado reside en las verdades que transmiten a otras naciones. Tal símbolo significativo de aquello que los Estados Unidos han mantenido desde el principio de su historia: Este es un símbolo de libertad.

Refleja la historia del inmigrante a los Estados Unidos, pues era la libertad lo que buscaban esos millones de seres humanos en estas costas. Y era libertad lo que esta joven nación ofreció en su compasión".

"En este sitio deseo rendir homenaje a ese noble rasgo de Estados Unidos y su pueblo: Su deseo de ser libres, su determinación de preservar la libertad, y su deseo de compartir esta libertad se mantiene como una fuerza impulsora de vuestra nación y para todas las naciones del mundo hoy".

"Honra grandemente a vuestro país y a sus habitantes que sobre este cimiento de libertad hayais construído una nación donde se respeta la dignidad de cada ser humano, donde se promueve el sentido religioso y la estructura de la familia, donde el deber y el trabajo honesto son bien estimados, donde la generosidad y la hospitalidad no son palabras vanas, y donde el derecho a la libertad religiosa está profundamente enraizado en vuestra historia"

"Ayer, ante la Asamblea General de las Naciones Unidas, formule una exhortación para la paz y la justicia basadas en el respeto absoluto por todos los derechos fundamentales de ser humanos. También hablé sobre libertad religiosa pues concierne a la relación entre el individuo y Dios, y porque está relacionada en forma especial con otros derechos humanos. Está estrechamente vinculada a la libertad de conciencia. Si la conciencia no está segura en la sociedad, peligra entonces la seguridad de todos los otros derechos"

"La libertad, en todos sus aspectos, debe estar basada en la verdad, Deseo repetir aquí las palabras de Jesús: "La verdad os hará libres". Es pues mi deseo que vuestro sentido de la libertad vaya constantemente enlazado con un profundo respeto a la libertad y honestidad sobre vosotros mismos y las realidades de vuestra sociedad. Los logros del pasado no pueden ser jamás un sustituto aceptable de vuestras responsabilidades actuales para con vuestros conciudadanos"

"Así como el deseo de libertad es una aspiración universal en el mundo de hoy, también lo es la búsqueda de la justicia. Ninguna institución u organización puede hoy proclamarse con credibilidad partidaria de la libertad si no apoya también la búsqueda de la justicia, pues las dos constituyen demandas esenciales del espíritu "humano".

"Permanecerá como uno de los logros más gloriosos de esta nación el hecho que, cuando la gente miraba hacia Estados Unidos, recibiera junto con su libertad la posibilidad de avance. Esta tradición debe ser admirada también hoy. La libertad ganada debe ser diariamente ratificada por el firme rechazo de cualquier elemento que hiera, debilite o deshonre la vida humana".

"Por eso pido a todos los que aman la liberta y la justicia que den una oportunidad a los neces tados, a los pobres y a los desposeídos. Romped l círculos sin esperanza de la pobreza y la i norancia, que constituyen el destino de demasi dos de nuestros hermanos y hermanas-los cír los sin esperanza de los prejuicios que subsisten pesar de los enormes progresos hacia la iguald efectiva en la Educación y el empleo- los círcul de desesperación en los que están prisioner aquellos que no poseen alimento suficiente, abri o empleo- los círculos del subdesarrollo que son consecuencia de mecanismos internacionales q subordinan la existencia humana a la dominaci del progreso económico concebido parcialment y finalmente a los inhumanos círculos de la guer que surgen de a violación de los derechos fu damentales del hombre y producen violacion aún más graves".

"La libertad en la justicia traerá un nue amanecer de esperanza para la generaci presente, como lo ha hecho antes: Para aquell sin hogar, los empleados, para los ancianos, pa los enfermos e impedidos, para los emigrantes los trabajadores indocumentados, para tod aquellos hambrientos de dignidad humana en es tierra y en el mundo"

"Con admiración y confianza en vuestro p tencial para la verdadera grandeza human deseo saludaros en la rica variedad de vuest nación, donde gentes de distintos orígenes étnic y distintos credos pueden vivir, trabajar y pro perar juntos en la libertad y el respeto mútuo

"Os saludo y agradezco la cordial bienveni de todos aquellos reunidos conmigo, Hombres negocios y trabajadores, intelectuales y a tesanos, trabajadores sociales y empleados d gobierno, viejos y jóvenes, os saludo con respet estima y amor. Mis calurosos saludos para ca uno de vosotros. A mis hermanos católicos, a l miembros de las diferentes iglesias cristianas c quien estoy unido en la fe en Jesucristo"

"Y dedico un saludo especial a los líderes de comunidad judía, cuya presencia aquí me honr Hace unos meses, me entrevisté en Roma con grupo internacional de representantes judíos. E esa ocasión, recordando las medidas tomadas p mi predecesor Pablo VI, siguiendo los principi del Concilio Ecuménico Vaticano, dije q "nuestras dos comunidades están conectadas estrechamente relacionadas al nivel mismo de s identidades religiosas respectivas", y que sob esta base reconocemos con la más absoluta cla dad que el camino que debemos tomar es uno diálogo fraternal y colaboración fructífera".

Me satisface comprobar que este mism rumbo ha sido seguido aquí, en los Estados U dos, por amplios sectores de ambas comunidad y sus respectivas autoridades y cuerp representativos. Varios programas comunes estudio, conocimiento mútuo, una determinaci común para rechazar toda forma de a tisemitismo y discriminación, y varias formas colaboración para el avance humano, inspirad por nuestra común herencia bíblica, han crea vínculos profundos y permanentes entre judíos católicos. Como alguien que en mi país ha co partido los sufrimientos de vuestro pueblo, saludo con la palabra tomada de la lengua hebre Shalom" la paz sea con vosotros"

"Y a todos aquí os ofrezco la expresión de respeto, mi estima y mi amor fraternal. Que Di os bendiga a todos que Dios bendiga a Nue York.

Autoridades iranias dijeron que apareció otra ola de ataques guerrilleros kurdos

TEHERAN, 3 (LATIN-REUTER).- Las autoridades iranias dijeron hoy que rebeldes kurdos habían lanzado una nueva ola de ataques guerrilleros en la región fronteriza occidental y que por lo menos cinco miembros de las fuerzas de seguridad resultaron muertos.

No se mencionó la eventual existencia de víctimas en las filas guerrilleras.

El brote de violencia más grave tuvo lugar en la ciudad montañosa de Sardasth, cerca de la frontera con Irak.

La radio estatal dijo que en esa ciudad cinco guardias revolucionarios islámicos fueron matados a tiros y otros ocho resultaron heridos en un enfrentamiento con guerrilleros kurdos "suicidas", anoche.

Once guardias desaparecieron.

La radio agregó que durante la noche en la ciudad kurda de Naghedeh, cohetes soviéticos RPG-7 hicieron blanco en los cuarteles de la gendarmería la central municipal de agua potable y otros objetivos, sin provocar víctimas.

La agencia noticiosa oficial Pars dijo que cinco integrantes del proscrito Partido Democrático Kurdo (PDK) fueron heridos en la ex-capital rebelde de Mahabad durante un operativo sobre la estación de radio y televisión de la ciudad en las últimas 48 horas. La Pars, también consiguió que los rebeldes habían atacado un tanque en Mahabad empleando cohetes RPG-7.

También se registraron enfrentamientos armados en la ciudad montañosa de Saqqez y una granada fue arrojada contra guardias islámicos en la aldea de Baneh.

Muertos y heridos a causa de una bomba en un tren iranio

TEHERAN, 3 (LATIN-REUTER). Por lo menos siete personas murieron quemadas y otras 17 resultaron heridas al estallar hoy una bomba en un tren de pasajeros en la provincia de Khuzestan, según informó la radio del Estado.

La explosión ocurrió a 30 kilómetros del centro petrolero de Ahwaz y según la radio fueron destruidos tres vagones del tren que iba de Khorramshir a Teherán.

El atentado cortó la línea ferroviaria hacia el sur, pero la radio informó que el tránsito fue restablecido a partir de la medianoche (20.30 GMT).

La emisora acusó del atentado "a los enemigos de la revolución islámica de no demostrar ninguna piedad hacia los pasajeros de los trenes". La radio no informó si algún grupo determinado reclamó la responsabilidad por el atentado.

Asamblea General de Nigeria fue postergada indefinidamente

ACCRA, 3, (LATIN-REUTER).- La inauguración de la Asamblea Nacional de Nigeria, que debía haber tenido lugar ayer, fue postergada por tiempo indefinido, informó la agencia noticiosa de Ghana en un cable proveniente de Lagos.

El régimen militar transfirió el poder al Presidente del Ejecutivo, Alhaji Shedu Shagari, el lunes, después de 13 años de gobierno de las Fuerzas Armadas, y había fijado el día de ayer como fecha oficial para la inauguración oficial de la Asamblea.

No obstante, según la agencia, más tarde los mismos militares modificaron la Constitución y convirtieron en prerrogativa presidencial la convocatoria de la Asamblea.

La información indicaba que habían circulado versiones de que las cuatro agrupaciones políticas opositoras, que unidas tienen mayoría en ambas cámaras del Parlamento, habían proyectado obstaculizar el gobierno del Partido Nacional de Nigeria al que pertenece el Presidente.

La agencia citaba declaraciones de observadores políticos, según los cuales el Presidente habría decidido postergar la ceremonia oficial de iniciación para evitar un enfrentamiento con la Asamblea.

Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS Y EFE

Hoy es jueves, cuatro de octubre, el día 277 avo de 1979. Faltan 88 días para que termine el año.

ACONTECIMIENTOS SALIENTES EN LA FECHA:

422.- Fallece el Papa Bonifacio I.

1553.- María Tudor es coronada Reina de Inglaterra: era hija de Enrique VIII y Catalina de Aragón hija de los Reyes católicos.

1582.- Muere Santa Teresa de Jesús en el Convento de Alba de Tormes de Salamanca (España).

1607.- Nace en Toledo Francisco de Rojas Zorrilla, uno de los grandes autores españoles del llamado "Siglo de Oro".

1660.- Fallece el pintor bolonés Francisco Albani.

1669.- En medio de la mayor miseria fallece en Amsterdam el pintor Rembrandt.

1776.- Las Malvinas quedan sometidas a la Capitanía General de Buenos Aires.

1772.- En el Teatro Príncipe" de Madrid se estrena la primera obra de Shakespeare traducida al español; "Hamlet". El autor de la traducción fue el sainetero Ramón de la Cruz.

1824.- Un Congreso Constituyente de México promulga la constitución llamada "La Federal". Dividía al país en 19 Estados y cuatro territorios, reconoció al catolicismo como religión oficial de la república, creó dos cámaras y adscribió el poder ejecutivo a un presidente revestido de poderes muy amplios.

1825.- Guadalupe Victoria presta juramento como primer Presidente de México.

1865.- Otto Von Bismarck y Napoleón III, se reúnen en Biarritz, Francia, donde el Emperador francés accede a la supremacía de Prusia en Alemania y a una Italia unida.

1877.- Nace Pancho Villa en un rancho del Estado de Durango, México.

1930.- Getulio Vargas asume la Presidencia del Brasil.

1940.- Adolfo Hitler se entrevista con Benito Mussolini en el paso Brennero.



GETULIO VARGAS

1945.- Pierre Laval, que colaboró con los Nazis durante la segunda guerra mundial es enjuiciado en París como traidor y posteriormente ejecutado.

1957.- Se inicia la era espacial con el lanzamiento al espacio por los soviéticos de un satélite artificial alrededor de la tierra.

1963.- Un devastador huracán azota El Caribe.

1965.- El Papa Paulo VI aboga por la paz en un discurso que pronunció a la Asamblea General de las Naciones Unidas.

1968.- Los líderes de Checoslovaquia acceden a las demandas soviéticas de destacar tropas indefinidamente en ese país.

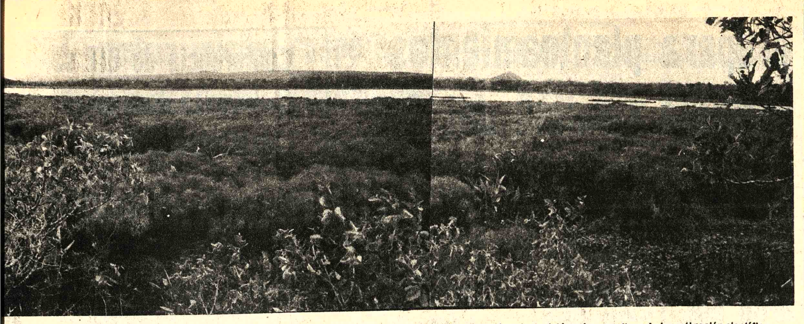
1972.- Los Estados Unidos, la Unión Soviética y otros 10 países establecen una agencia en Viena para estudiar los problemas del Medio Ambiente.

NATALICIO DE LA FECHA:

El actor norteamericano de cine Charlton Heston, 1924.

PENSAMIENTO DE HOY:

"El respeto al derecho ajeno es la paz" Benito Juárez, estadista mexicano, (1806-1872).



MORADA DE "JICHI".- La laguna de "El Ciervo" ha vuelto a la actualidad cuando camarógrafos y fotógrafos, con fines de investigación científica, se aproximaron al lugar con el propósito de lograr indicios sobre un animal acuático extraño que los vecinos denominan el "jichi". Muchos aseguran haber lo visto, mientras los expedicionarios no tuvieron la misma fortuna. La gran cantidad de vegetación acuática impide aproximarse a la laguna, defensa natural para su enigmático morador.

Cámara Agropecuaria pide se suspenda un impuesto

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA).- La Cámara Agropecuaria del Oriente se ha dirigido al Ministro de Finanzas, Guido Hinojosa, solicitando que se busque una solución al gravamen del uno por ciento sobre cada renovación de las obligaciones bancarias para el sector.

Se continúa aplicando esta medida, a pesar de los tantos argumentos planteados ante los anteriores gobiernos y las innumerables gestiones realizadas "nos sorprende y preocupa que hasta hoy no fuera rectificada tan aberrante como atentatoria práctica bancaria que agudiza la ya crítica situación de los productores".

La Cámara, a través de su presidente, Vicente Roca, demandó una racionalización de los impuestos que se cobran a los productores agropecuarios y argumenta que el impuesto del uno por ciento que beneficia a la universidad, sólo debe ser aplicado al crédito original y no así a todos los pagos posteriores.

En las actuales circunstancias, dice la nota enviada al Ministro, es impropio y contraproducente y, probablemente ilegal, gravar con más impuestos al sector agropecuario "por elevado que fuera el destino de estos fondos".

La Cámara Agropecuaria del Oriente, a tiempo de solicitar la intervención del Ministerio, hace conocer que este problema se viene insistiendo desde hace mucho tiempo y se ha planteado ante los últimos gobiernos.

Sindican a empresa chilena por espionaje en centros mineros

POTOSI, 3 (PRESENCIA).- - La empresa constructora INCRA, de procedencia chilena, habría realizado labor de espionaje, durante año y medio, en los centros mineros de Llallagua, Uncía, Catavi, Siglo XX y zonas adyacentes, según se denunció en días pasados.

La información fue dada por los dirigentes cívicos de Llallagua, en una reunión que sostuvieron con el Presidente de la Corporación Regional de Desarrollo de Potosí, Ing. Gil Villegas Michel, a la que asistieron también periodistas de la Villa Imperial.

La empresa constructora chilena INCRA, sigla de Ingenieros Constructores de Río Alto, tuvo a su cargo la construcción de una represa de agua potable para Uncía y Llallagua, cuyos trabajos actualmente se hallan inconclusos y son motivo de permanente crítica.

Según los dirigentes cívicos del Norte de Potosí, los técnicos de la empresa chilena INCRA, durante el tiempo que operó en la región, se dedicaban a sacar fotografías de la región y a tomar datos de todo tipo.

Constantemente, sus ingenieros y ejecutivos viajaban a Oruro y, en el trayecto, fotografia[illegible] zonas importantes, atentando contra la seguridad nacional, agregaron los dirigentes.

"Toda la región minera de Siglo XX, Catavi, Uncía, Llallagua, Huanuni, etc., fue conocida en forma detallada por los chilenos que, so pretexto de cumplir una obra relacionada con el agua potable, se dedicaron a efectuar un espionaje abierto", indicaron.

También hicieron conocer los directivos cívicos Angel Menacho, Adalid Balderrama y otros, que "'la empresa INCRA, de la noche a la mañana, desapareció de Llallagua, sin conocerse el destino de sus principales ejecutivos.".

Actualmente, el sistema de agua potable que se trabaja para Llallagua - Uncía está siendo concluido por la empresa nacional "Topos".

ENAF prepara un stand en feria de Cochabamba

ORURO, 3 (PRESENCIA).- Productos del complejo metalúrgico Vinto estarán presentes en la Feria Internacional de Cochabamba que, en pocos días más, será abierta al público, con la asistencia de empresas industriales del país y del exterior.

El gerente del complejo, ingeniero Raúl Torrico, informó que la Empresa Nacional de Fundiciones está preparando un stand que abarcará la totalidad de los productos logrados en las fundiciones de estaño y antimonio. Dijo que es propósito de la empresa de fundiciones, mostrar, objetivamente, la variedad y calidad de productos elaborados en el complejo.

Agregó que el stand y sus instalaciones auxiliares, ocuparán alrededor de unos veinte metros cuadrados.

El ingeniero Torrico añadió que en la inauguración de la feria, junto al stand del complejo metalúrgico Vinto, estarán presentes los principales ejecutivos de la Empresa encabezados por el gerente general, coronel Arsenio Gonzales, con el propósito de que los visitantes y posibles clientes, tengan conocimiento completo de los productos de ENAF.

BUENA ACOGIDA

Personeros de ENAF, manifestaron que las aleaciones producidas en el complejo metalúrgico, están teniendo notable acogida. Señalaron que las ofertas de venta a la industria nacional e internacional tienen respuesta favorable, no obstante estar en su etapa inicial.

Señalaron que el primer pedido de peltre (aleación de estaño antimonio y cobre), fue hecho por una fábrica de decorados de La Paz, por la cantidad de una tonelada. El ingeniero Torrico, refiriéndose a esta venta, dijo: "si bien el pedido no es muy grande, es sumamente alentador para las futuras actividades de ENAF y, particularmente, de la industria nacional".

El peltre es utilizado, principalmente en el exterior, en gran cantidad. Sirve para la fabricación de objetos de arte, para utensilios domésticos, etc., es propósito de los ejecutivos de la Empresa Nacional de Fundiciones impulsar la apertura de industrias manufactureras, en base a las aleaciones y productos que elabora el complejo.

Con este mismo objetivo, la Universidad Técnica de Oruro, hace poco más de un mes, inauguró talleres de peltre

SEMAPA
CONCURSO DE MERITOS

El Servicio de Agua Potable, Alcantarillado y Desagües Pluviales (SEMAPA), de conformidad a los artículos 43 y 45 de su estatuto orgánico, convoca a los señores profesionales que deseen participar en un concurso de méritos para la provisión del cargo de Gerente General de la empresa, de acuerdo a los siguientes requisitos:

a) Ser boliviano y hallarse en ejercicio de la ciudadanía

b) Poseer título de Ingeniero Civil, de Ingeniero Sanitario, Economista o Administrador de Empresas.

c) Tener cuando menos 5 años de experiencia en administración de servicios públicos.

d) Prestar una fianza real para el desempeño del cargo, debidamente calificada por la Contraloría Departamental.

El sueldo asignado para este cargo es de $b. 25.000.-

NOTA: Los postulantes deberán presentar su documentación y curriculum vitae en un sobre dirigido al Presidente del Consejo de Administración de SEMAPA, hasta Hrs 18 del día lunes 8 del presente mes, en la Secretaría General de SEMAPA, Plaza Colón N°. 5697, E.

Cochabamba, 1 de octubre de 1979

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Instituto Boliviano de Turismo
Aviso de Remate

Que no habiéndose efectuado el remate del automóvil marca DODGE modelo 1974, placa N°. 5-14843 se realizará una nueva subasta el día viernes 5 de octubre a hrs. 16.30 p.m. (4 treinta de la tarde), en la Plaza Venezuela, lugar donde está ubicada la Caseta de Informaciones del Instituto Boliviano de Turismo.

La base para el remate será de $b. 72.000.- suma resultante de la rebaja de la segunda décima del valor de tasación.

Los interesados deberán depositar el diez por ciento (10%) del valor de la base para el remate citado.

CARACTERISTICAS DEL VEHICULO:

Automóvil Marca: DODGE-4 Puertas
Industria ARGENTINA
Modelo 1974 - Placa Particular N°. 5-14834
Motor 4 cilindros
Chasis 348002135H
4 velocidades
Tablero de instrucciones completo radio, antena, calefacción, faroles, stops y guiñadores.

Mayores informaciones en el Departamento Administrativo del Instituto Boliviano de Turismo, Edificio Herrman 4°. Piso.

La Paz, 1°. de octubre de 1979

Fernando Gallardo Saavedra
DIRECTOR EJECUTIVO DEL INSTITUTO BOLIVIANO DE TURISMO

Lic. Humberto Cáceres Bascope
DIRECTOR DE BIENES DEL ESTADO

Dr. Gustavo Jordan Rios
SUBCONTRALOR DE LA REPUBLICA



SIMPOSIO TECNOLOGICO

DE LA REPÚBLICA DEMOCRÁTICA ALEMANA EN LA REPÚBLICA DE BOLIVIA
del 4 al 9 de octubre de 1979

Las conferencias se efectuarán en la ciudad de La Paz en la CASA DE LA CULTURA FRANZ TAMAYO el 4 y 5 de octubre de 1979 y en la ciudad de Cochabamba en la Cámara Departamental de Comercio el 8 y 9 de octubre de 1979

Programa de conferencias

Conferencia No. 1 Procedimientos, instalaciones y equipos para el acopio, preparación y elaboración de cereales.

Conferencia No. 2 Los tractores ZT 300 y ZT 303, su valor de utilización e inversión económica.

Conferencia No. 3 Maquinaria y equipos para la preparación de cacao y chocolate y molinos para la industria alimenticia, química y otros.

Conferencia No. 4 Maquinaria para envasar y líneas completas en la industria de las golosinas y otras.

Conferencia No. 5 Líneas para envasado de bebidas y otras.

Conferencia No. 6 Medicamentos veterinarios procedentes de la Repúlica Democrática Alemana

Horario de las Conferencias en la Paz

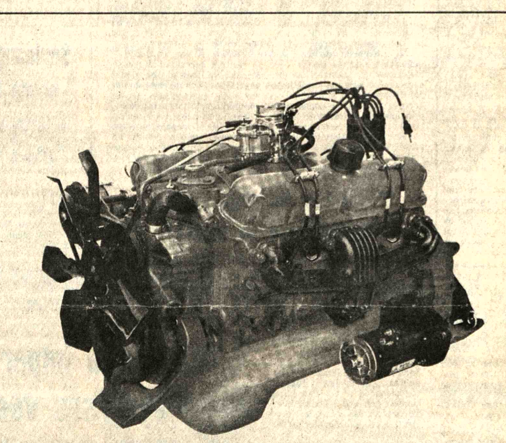
Fecha	Hora	Conferencia No
Jueves 4/10/79	2 p.m. a 4 p.m.	1
	4 p.m. a 6 p.m.	2
Viernes 5/10/79	9 a.m. a 11 a.m.	3
	11 a.m. a 1 p.m.	4
	3 p.m. a 5 p.m.	5
	5 p.m. a 7 p.m.	6

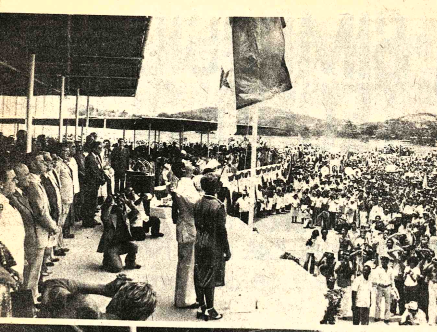
Horario de las conferencias en Cochabamba

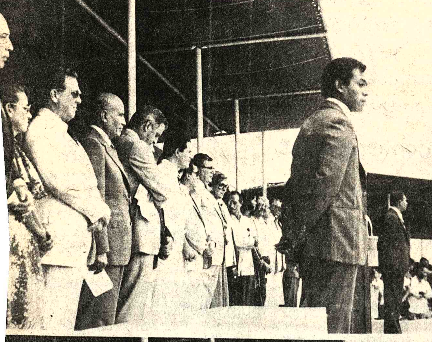
Fecha	Hora	Conferencia No.
Lunes 8/10/79	3 p.m. a 5 p.m.	1
	5 p.m. a 7 p.m.	2
Martes 9/10/79	11 a.m. a 1 p.m.-	4
	3 p.m. a 5 p.m.	5
	5 p.m. a 7 p.m.	6

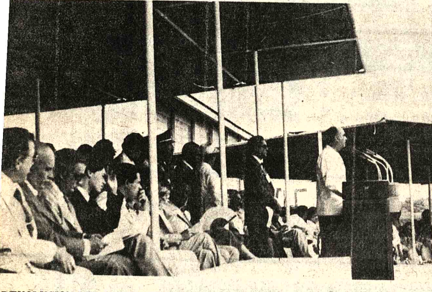
Informaciones:

Oficina del Agregado Comercial de la República Democrática Alemana en Bolivia, Calle Rep. de Portugal 8081 (c. 12) Calacoto, LA PAZ. Casilla 20 287 Teléfonos: 792356 - 793034









DEVOLUCION DEL CANAL.- Fueron imponentes las ceremonias cumplidas en Panamá con motivo de la devolución del Canal a la soberanía de ese país centroamericano, en virtud del Tratado que firmó éste con los Estados Unidos. Arriba, se ve al Presidente Arístides Royo izando el pabellón de su patria; al centro, los presidentes invitados, entre los cuales, el tercero, figura el de Bolivia, Walter Guevara Arze; abajo, el Presidente López Portillo, de México, habla en representación de los demás mandatarios.

Bolivia prepara planteamientos para la próxima reunión del CIE

El Consejo Asesor para Asuntos del Estaño comenzó sus reuniones para analizar la situación actual en ese campo y preparar los planteamientos y la acción que tendrá Bolivia en la Décimo Quinta Reunión Ordinaria del Consejo Internacional del Estaño, a realizarse en Australia entre el 29 del mes en curso y el 2 de noviembre.

Según informes oficiales, CIE-BOL dedicará principalmente su atención "a la reafirmación del planteamiento de oposición a que Estados Unidos concrete la venta de sus reservas estratégicas de estaño".

También se ocupará de aspectos relacionados con la preparación del Sexto Convenio Internacional del Estaño. Sobre este punto, hay una declaración oficial de Bolivia y Malasia (emitida durante la visita del Ministro de Industrias Primarias de Malasia a este país) y otra surgida de la reunión de los países productores en Kuala Lumpur, en las que se expresa que el próximo Acuerdo del Estaño deberá superar las fallas del Quinto, sobre todo en lo que se refiere al cumplimiento de sus objetivos y de una mayor posibilidad de decisión de las naciones productoras, dentro de un marco de equidad en sus relaciones con los consumidores.

Se inauguraron dos reuniones internacionales de tecnología

Dos reuniones de carácter continental, referentes a la transferencia de tecnología, fueron oficialmente inauguradas ayer con la concurrencia de cuarenta delegados de Bolivia, Argentina, Colombia y Perú, además de especialistas de la Organización de los Estados Americanos. La primera se denomina "reunión de coordinadores de los proyectos OEA de transferencia de tecnología" y la segunda, "segundo encuentro nacional sobre transferencia de tecnología" y ambas están relacionadas con el desarrollo tecnológico en la América Latina.

Las mencionadas reuniones técnicas son auspiciadas por los Ministerios de Planeamiento y Coordinación y de Industria y Comercio, con el patrocinio de la OEA. En forma coincidente, se expresaron criterios acerca de que la transferencia de tecnología, constituye factor preponderante dentro del desarrollo económico y social de las naciones.

El director de la Oficina de Normas y Tecnología del Ministerio de Industria y Comercio, Gregorio Bernal, dijo que todo país "que no ha desarrollado su propia tecnología, indefectiblemente se convierte en país dependiente de las naciones industrializadas".

El representante de la OEA, Alejandro Moya, por su parte, presentó una relación de los trabajos que ha cumplido esa organización regional y afirmó que "Bolivia, junto a los demás países signatarios del Acuerdo de Cartagena, ha dado énfasis en el trabajo del desarrollo tecnológico, como una exigencia para dar cumplimiento a una política de desarrollo coherente".

El representante del Ministerio de Planeamiento y Coordinación, Ing. Carlos Aguirre, afirmó que el gobierno boliviano ha asignado, desde hace dos años, máxima prioridad al trabajo de investigación sobre los sistemas de la transferencia de tecnología y anunció, asimismo, que la transferencia de la tecnología y los aspectos relacionados con la investigación, serán incorporados al Plan Operativo 1980, con el propósito de fortalecer las bases del crecimiento económico y contribuir al establecimiento de conceptos sobre la práctica del nuevo orden económico internacional a que aspira la humanidad.

Finalmente, habló el Subsecretario de Industria, Lic. Jorge Hurtado, señaló que el factor tecnológico constituye la característica más importante para el desarrollo de los pueblos. Añadió que ha contribuido al progreso económico y social de los países industrializados, factor que ahora es utilizado en detrimento de los países que buscan tecnología. Propugnó una acción común para disminuir la dependencia tecnológica y que los países de menor desarrollo deben establecer, prioritariamente, instrumentos y mecanismos que contribuyan al logro de tecnología propia dentro de las condiciones de Latinoamérica.

Se afirma que el Consejo Asesor para Asuntos del Estaño en sus reuniones con la participación de representantes de todos los sectores de la actividad minera, incluido el laboral.

Se recuerda que frente al acrecentamiento del peligro de venta de 35 mil toneladas de las reservas estratégicas de estaño en poder de la General Services Administration, Bolivia despliega una acción para evitar ese propósito. Se mencionó la actuación del Presidente Guevara Arze y los pronunciamientos de solidaridad con la posición boliviana, que emitieron los países Andinos y Panamá.

"La posición que debe llevar Bolivia a la próxima reunión del CIE dice será determinante para los objetivos nacionales, de ahí que se le ha dado significativa importancia al trabajo que realiza CIE-BOL".

El proyecto de ventas de estaño por parte de Estados Unidos cuenta con la aprobación de la Cámara de Representantes y del Comité de Servicios Armados del Senado pero debe ser aún considerado en el Senado y en el Congreso norteamericanos.

Derechos Humanos:

Llegará un representante del Presidente Carter

El Dr. Douglas P. Wachholz, representante del Comité Coordinador para el Desarrollo de la Casa Blanca, del gobierno norteamericano, visitará el país con objeto de dialogar con los miembros de la Comisión de Derechos Humanos del Senado Nacional, sobre los Derechos Humanos y la política del Presidente Carter.

El representante norteamericano llegará a La Paz el próximo seis de octubre y permanecerá hasta el día 13. Conversará con la Organización de Derechos Humanos de Bolivia, para informarse sobre la marcha de la institución y congresales que tengan interés en los Derechos Humanos.

El Dr. Wachholz es miembro de las Asociaciones vinculadas con los Derechos Humanos; es también conferencista de la Escuela de Derecho de la Universidad de Harvard, de la Universidad de California, de Virginia y de la Facultad de Leyes de la American University.

Es ayudante especial en la oficina para África en la Agencia Internacional para el Desarrollo (AID), del Departamento de Estado.

En las reuniones, hablará sobre los Derechos Humanos, como tema integral de un gobierno democrático, relación de la Ley con los derechos políticos civiles y la Declaración Universal de los Derechos Humanos: Impacto Político y Económico.

Conferencia de OIT se solidariza con anhelo marítimo de Bolivia

Los ministros de Trabajo y los representantes de trabajadores que asisten a la XI Conferencia de la Organización Internacional del Trabajo que se efectúa en Medellín, Colombia, han expresado su solidaridad a nuestro país en torno al problema marítimo, se informó en el Ministerio del Trabajo.

Mario Calderón Mendieta, Ministro de Trabajo y Desarrollo Laboral de Bolivia fue designado Presidente de la Comisión de Poderes, de la conferencia. En una de las plenarias, expuso el reclamo boliviano por el injusto enclaustramiento que ya lleva un siglo.

La reunión de representantes laborales, analiza la problemática socio-laboral de América Latina.

La delegación boliviana puso en consideración de los delegados ponencias acerca de la Administración Pública del Trabajo y su papel en el desarrollo económico y social, la integración de la mujer en el mercado laboral además de otros trabajos preparados por técnicos laborales.

Por otra parte, se planteó formalmente el problema marítimo boliviano el mismo que mereció la aprobación de la mayoría de los ministros allí presentes.

La delegación de Bolivia está integrada por el ministro de Trabajo, Mario Calderón Mendieta, el subsecretario de Trabajo Fernando Rodas Peñaloza, el director de Relaciones Internacionales, José Jiménez Iriarte y en representación de la Central Obrera Boliviana, Oscar Sanjinés.

LIBERTAD SINDICAL

Un informe presentado a la conferencia por el Director General de la O.I.T. da cuenta de que el Convenio 87 de la O.I.T., que fue ratificado por 21 países miembros de la región americana, reconoce el derecho de sindicalización de todos los trabajadores y empleadores, sin distinción.

"En la práctica -agrega- una de las dificultades consiste en reconocer ese derecho a los funcionarios públicos que están cubiertos por el convenio, pero que en la mayoría de los países están en desventaja frente a los otros trabajadores en cuanto al reconocimiento legal de sus derechos sindicales".

"También se plantean dificultades en lo relativo a los trabajadores agrícolas, que se derivan de una combinación de circunstancias entre las que de la propia legislación".

Otro problema es el relativo a la intervención en la vida interna de los sindicatos, como ocurre en algunos países en que la legislación permite una amplia supervisión de las actividades de las agrupaciones sindicales.

En cuanto al derecho de huelga, el informe dice que el mismo ha sido calificado por organismos de la Organización Internacional del Trabajo como uno de los medios esenciales para defender los intereses de los trabajadores, pero en varios países la legislación pertinente, contiene disposiciones limitativas y a veces procedimientos engorrosos que restringen seriamente el ejercicio de ese derecho.

Los actos de discriminación sindical son frecuentes en América y consisten en el despido de dirigentes para desalentar las actividades sindicales, la no contratación de ciertos dirigentes y la existencia de las llamadas "listas negras".

Dice que la plena aplicación de los convenios sobre abolición del trabajo forzoso requiere, en particular, la derogación de disposiciones legales que imponen este tipo de trabajo como medida de disciplina o castigo por haber participado en huelgas.

También causa problemas para el desenvolvimiento sindical, la incidencia en la declaración de "Estado de Sitio" de emergencia y la imposición de trabajo por delitos de carácter político.

La Conferencia de la Organización Internacional del Trabajo, concluirá mañana.

Bolivia conformó delegación que asistirá a la Asamblea de NN.UU.

El Ministerio de Relaciones Exteriores dio a conocer la conformación de la delegación boliviana que asistirá al XXXIV Período de Sesiones de la Asamblea General de Naciones Unidas, en la cual, el próximo día 8, deberá hablar el Canciller Gustavo Fernández. El Ministro Fernández pasó de Panamá a Nueva York.

La delegación boliviana está constituida de la siguiente manera: Sergio Palacios de Vizzio, delegado permanente de Bolivia ante la ONU, en calidad de vicepresidente de la delegación, y como delegados el senador José Luis Roca, el diputado José Fellman Velarde; el Embajador en misión especial Julio Equino Ledo; el senador Jorge Selum Vaca Diez, diputado Antonio Aranibar Quiroga, diputado Guillermo Richter diputado Willy Vargas Vacaflor, Embajador Julia Urioste de Olmos, que dirige Organismos Internacionales de la Cancillería.

Como asesores, el representantes alterno ante la ONU, Julio de Zabala Urriolagoitia; Víctor Marquez Ostria, Director General del Gabinete del Canciller y Antonieta López de Oliveira y Edgar Pinto Tapia, secretarios de la misión permanente boliviana en Naciones Unidas.

...n Borja será ...de congreso ...ico del Beni

...rigentes del Comité ...l Beni informaron que ...mañana será iniciado ...o congreso de esa entidad en la localidad de San ..., Provincia Ballivián.

...vasto temario de esa ... se refiere a los pro... que confronta el ...amento del Beni, sobre ... la necesidad de al... una inmediata in...ón física con los demás ... del país.

...hará hincapié en ese ... según los dirigentes, ... de que es perjudicial ... región y para los in... de toda la nación que ...enga aislado al Beni. ...hará un detenido es... cerca de la mejor ...ón que se podría dar a ...sos potenciales de ese ...

... organizadores del ... informaron que insti... de varios distritos han ...tadas a participar en ...nión, incuidos los ...es del Congreso ...

Presos en Oruro piden nueva ley de libertad provisional

Un grupo de reclusos de penal de "San Pedro", de Oruro, ha pedido que el Poder Legislativo se aboque al estudio y aprobación de una nueva ley de libertad provisional y condicional.

La petición fue presentada a la presidencia del Congreso Nacional, con la indicación de que la retardación de justicia resulta perjudicial para muchas personas que guardan detención por delitos comunes.

El memorial de los peticionarios expresa que la codificación "Banzer" se caracteriza por ser drástica, contradictoria e inadecuada, además de atentar contra los principios de la Declaración de los Derechos del Hombre.

Se menciona que, en dicha cárcel, un 60% de los detenidos está en esa situación por sindicaciones de tráfico de estupefacientes y el resto por otras figuras delictivas comunes, pero que, en la mayoría de los casos, se registra retardación de justicia.

Respecto a los presos por tráfico de narcóticos, se hace notar, que, además de la retardación de justicia, esos detenidos sufren la pena de encarcelamiento, la de incautación de sus bienes y multas "caprichosas" de 70.000 a 200 mil pesos.

Ante la necesidad de que se renueve la libertad provisional y condicional de quienes sin haber sido dentenciados hayan cumplido varios años de prisión, los peticionarios manifiestan que los representantes nacionales deben tomar en cuenta, por otra parte, la condición social, económica y cultural de los detenidos.

Se inaugura hoy un simposio sobre tecnología industrial

Hoy se inaugura en La Paz un simposio tecnológico auspiciado por la Cámara Nacional de Comercio y la Agregaduría Comercial de la República Democrática Alemana.

En conferencia de prensa, el Agregado Comercial, Hans Glien, y el Director del Simposio, Ernesto Roemer, explicaron los alcances de esa reunión.

El primero se refirió a la importancia que su país asignó al intercambio comercial con Bolivia y el segundo se refirió a las conferencias que serán dadas en el simposio. Indicaron que similares reuniones se realizaron en Venezuela y otros países.

En las conferencias se abordarán temas sobre maquinaria agrícola, industria alimenticia, maquinaria de envase y productos veterinarios.

Informaron que la industria alemana ha desarrollado tecnología en el campo agrícola, alimenticio y veterinario, según las exigencias internacionales, en base a la tradición y experiencia de varios años.

CONFERENCISTAS

Los conferencistas son el Ing. Wachholz, que se referirá a "procedimientos, instalaciones y equipos para el acopio, preparación y elaboración de cereales"; Hans-Jurgen Wittig, que hablará sobre los "tractores ZT 300 y ZT 303, su valor de utilización e inversión económica"; Dr. Gotwald, disertará sobre "Maquinaria y equipos para la preparación de cacao y chocolate"; Ing. Heinz Lauerbach, sobre "maquinaria para envasar y líneas completas en la industria de las golosinas y otros" y Dr. Rolf Freudenberg, sobre "Medicamentos veterinarios procedentes de la República Democrática Alemana".

El simposio se inaugurará a horas 11 y las conferencias se desarrollarán a partir de las 14 horas, en la Casa de la Cultura "Franz Tamayo".

Riberalta demanda pronta designación de Alcalde

"La población de Riberalta espera que el gobierno designe de inmediato a su nuevo Alcalde, en base a la terna que le ha presentado para el cargo", dijeron comisionados de esa capital de la Provincia Vaca Diez, Departamento Beni.

Jaime Navia, Vicepresidente del Comité Cívico de Riberalta, y Hernán Bazán Sánchez, Presidente de las Juntas Vecinales, fueron comisionados a La Paz para cumplir con aquel pedido que, dijeron, no fue atendido hasta ahora por el Ministerio del Interior.

Junto a los representantes de esas instituciones en La Paz, Gisleine Serval y Manuel Vaca, los comisionados manifestaron que en Riberalta se vive una situación de "intranquilidad, debido a que el gobierno dispuso recientemente la designación de un Alcalde que no cuenta con la confianza del pueblo".

Dijeron que la representación se hizo, de inmediato, al gobierno, pero que sus instituciones no fueron escuchadas y, consiguientemente, persiste esa situación de disconformidad.

Como se recordará, esa ciudad vivió a fines del año pasado una situación conflictiva y de serios enfrentamientos por un caso similar, cuando se rechazó la continuidad de otra autoridad edilicia.

Los informantes dijeron que el Alcalde Ceferino Mercado fue ratificado en el cargo por el gobierno del Presidente Guevara, con la complacencia del pueblo de Riberalta. Pocos días después fue designada otra persona, de la que se dijo que no cuenta con la confianza del pueblo.

En razón a ese hecho se hicieron los reclamos al gobierno y las instituciones riberalteñas eligieron a una terna, para que de ella fuera designado el nuevo Alcalde. Eso no ha sucedido hasta ahora, no obstante las insistentes gestiones, añadieron los comisionados, quienes manifestaron que su pueblo quiere que se respete su voluntad.

...mido surtidor ...erosene en la ... de San Pedro

... de la zona de San ...ieron conocer su pro... que YPFB suprimió el ... de kerosene que fun... en la calle Cañada ... en La Paz.

...a visita a nuestra ..., mostraron un le... había sido colocado en ...or y que dice: "Con el ...frecerles un mejor ... ponemos en su ...nto que a partir del ... octubre este surtidor ...afta industrial, pro... mejor calidad que el ...al precio de $b 1.50 el ...antidades ilimitadas; ... la cual no aten... martes 2 y miércoles ...esente semana".

...spendió huelga ...pleados de la ...ión de Aduana

... reincorporación de ...eados que habían sido ... de la Aduana fue ... una huelga iniciada ... anterior.

...ncorporación se logró ...erdo entre las autori...s funcionarios de la ...

...cina de Relaciones ... proporcionó la ...ómina de empleados ... Joé Antonio Ochoa, ...rroel Lazo, Luis ...gas, Angel Marcelio ...gel da Silva Trigoso.

"Línea Aérea Imperial" inició ayer sus vuelos

La Línea Aérea Imperial comenzó ayer a operar con su aeronave Metro II, entre las ciudades de La Paz y Potosí. La nave despegó del aeropuerto internacional de El Alto y aterrizó en el "Cap. Rojas" de Potosí.

Las operaciones de vuelo están respaldadas por la autorización que concedió la Dirección General de Aeronaútica Civil, dependiente del Ministerio de Transportes, Comunicaciones y Aeronaútica Civil, mediante una resolución expedida el pasado lunes.

En fuentes de la Corporación de Desarrollo de Potosí que tiene su representación en La Paz, se informó que esta entidad de desarrollo a través de sus dependencias especializadas, efectuó trabajos de mejoramiento de la pista de aterrizaje de la Villa Imperial a objeto de adecuarla a las operaciones de la aeronave de L.A.I.

El informe dice que los trabajos consistieron en la ampliación de la faja de aterrizaje, nivelación y compactación de su suelo. Se destacó que Potosí es el único departamento de la República que no cuenta con una pista asfaltada. Sin embargo, a fin de subsanar esa situación, CORDEPO hará gestiones para que la referida pista sea asfaltada lo más pronto posible.

El Presidente de esa Corporación Gil Villegas Michel, informó a PRESENCIA que la entidad está realizando gestiones ante las corporaciones de desarrollo de Chuquisaca y Tarija, a fin de lograr la creación de una línea aérea del Sur.

Asimismo, dijo que el pedido de una segunda nave ingresó en lista de espera. La Línea Aérea Imperial funciona independientemente de la Corporación.

INE sugiere aplazar hasta 198... II Censo Agropecuario Nacional

Autoridades de la Oficina Nacional encargada de la realización del II Censo Agropecuario Nacional dependiente del Instituto Nacional de Estadística, ha sugerido al gobierno que dis... el aplazamiento del m... hasta el mes de septiembre 1980, en vista de que ahora la proximidad de la estación de lluvias, es técnicamente im... posible su realización.

La información proporcionada a PRESENCIA por Gonzalo Zalles, Director del Censo Agropecuario Nacional...

Dijo que el empadronamiento debía em... el 14 de septiembre pasado, que, por las razones conoci... ante la disconformidad de al... gunos sectores campesinos, el gobierno había pedido que se aplace hasta el 1º de oc...

"Una de las razones por que hemos elevado la solicitud de postergación del censo es que el Mercado Común Eu... ofreció un préstamo de 1.4... dólares, que se hará efectivo el 1º de enero de 1980, el m... que permitirá efectuar la... del censo con mayores dis... ponibilidades económicas", dijo Zalles.

Manifestó que la oficina a su cargo había cumplido el cronograma de trabajo en un ... por ciento y si el gobierno d... que se realice el censo ... preparados para ello.

Dijo que se había prop... que el censo se realice del 8 ... de septiembre de 1980 o ... mes de junio, cuando los maestros están de vacaci...

Informó que para el ... se reconformará la Com... Técnica que contará co... participación de represent... campesinos a nivel nac... departamental y provincial, los maestros rurales, colo... dores además de representantes de la Com... Agropecuaria del Congreso...



POSESION.- El Comandante General de la Policía Boliviana, Cnl. Ovidio Aparicio Coca, posesionó ayer a nuevas autoridades de las instituciones policiales Ellos son: Director General de la Guardia, Cnl. Julio Zapata Canelas, que reemplaza al Cnl. Julio Lara Salazar; Sub-Director de la Guardia, Cnl. Luis Antezana Pérez; Director General de Tránsito, Cnl. Aldo Rubín de Celis; Jefe Departamental de Tránsito, Cnl. Fernando Camberos Murillo; Director de Substancias Peligrosas, Tcnl. Rodolfo Tapia Pacheco, e Inspector General, Cnl. José Antonio Villegas Ibáñez. La ceremonia se realizó ayer en el Distrito Policial Nº. 2.

Fiscal anunció severidad para los culpables de contrabando de gasolina

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA).- - Los implicados en el contrabando de gasolina al Paraguay, detenidos por una fracción de soldados de la Cuarta División, serán pasados a la Justicia Ordinaria en los próximos días y sobre ellos recaerán, con todo rigor, las sanciones que establece la ley, dijo hoy el nuevo Fiscal de Distrito, Adhemar Suárez Salas.

Pese a los intentos por mantener en reserva la nómina de los implicados en un cuantioso contrabando de gasolina al Paraguay. frustrado por la Cuarta División, hace algunas semanas, las autoridades de la Aduana revelaron en esta ciudad que son veinticinco los transportistas comprometidos en el hecho.

El contrabando de gasolina se produce desde hace unos cinco años, cuando las empresas de prospección petrolera abrieron, dentro de sus trabajos, varias sendas hasta la misma frontera. Se ha establecido un negocio ilegal que, según se afirmó, era de conocimiento de muchas autoridades particularmente en el anterior régimen, pero nunca se tomaron medidas, pese a las reiteradas denuncias de la prensa.

El fiscal Suárez Salas, quien al tomar posesión dijo que sobre todo velará por una estricta aplicación de la ley, aseguró que este caso será atendido con prioridad, una vez que llegue a su oficina la documentación respectiva.

En la víspera, el Administrador Distrital de la Aduana, Oswaldo Antelo, aseguró que en la localidad de Camiri, provincia Cordillera, a 300 kilómetros de esta ciudad, hay ocho camiones cisterna decomisados.

El caso estaba a punto de pasar inadvertido hasta que la prensa denunció el contrabando. En este momento existen ocho choferes detenidos, pero las autoridades aseguran que se tiene la nómina de todos y que están siendo buscados para que presten declaraciones. No se conoce aún la nómina de los propietarios de la gasolina.

La Aduana anunció que, una vez concluidas las declaraciones preliminares, los camiones cisternas decomisados serán trasladados a esta ciudad.

INFORME DE ANF

La Administración de Aduanas de Santa Cruz se hará cargo de las medidas tomadas contra las personas comprometidas en el frustrado contrabando de gasolina blanca de Bolivia al Paraguay.

Hace algo más de un mes, en las proximidades del Cantón Boyuibe, provincia Cordillera, efectivos de la Cuarta División, con asiento en Camiri, interceptaron ocho camiones cisterna que transportaban dicho combustible; los detenidos y los vehículos se encuentran actualmente bajo control de dichas autoridades.

El Director de Aduanas, Oswaldo Antelo Araúz, solicitó al jefe de la Cuarta División de Camiri, el envío de los camiones y detenidos para que presten sus declaraciones.

Según fuentes extraoficiales, el citado contrabando se realizaba desde hace algún tiempo por la misma ruta. Los ocho miembros forman parte de un grupo de 25 unidades, dedicadas al transporte ilegal de gasolina blanca.

Se informa también que se harán las indagaciones del caso para ubicar a los cabecillas que dirigían la maniobra.

FIDA podría iniciar cooperación a Bolivia desde el próximo año

Bolivia podría contar, desde comienzos del próximo año, con una efectiva cooperación del Fondo Internacional del Desarrollo Agrícola (FIDA), en algún programa sectorial que ese organismo considere prioritario.

El anuncio sobre esa posible acción fue dado ayer en La Paz por los miembros de la comisión que FIDA envió a Bolivia para recolectar informaciones que le permitan formular una estrategia de cooperación.

Los comisionados de ese nuevo ente de ayuda de la Organización de Naciones Unidas, Alfonso Castronovo (Argentina), Guillermo Grales (Colombia), Juan A. Malo (Ecuador), Eugenio Martínez y Omar Musalem López (México) y Teodoro van der Pluijm (Holanda), se declararon satisfechos por la tarea que han realizado y que finalizará pasado mañana.

Según el procedimiento que FIDA se ha fijado para llevar a cabo sus programas, se explicó que los datos acumulados y contenidos en más de 60 kilogramos de documentos serán analizados exhaustivamente para elaborar aquella estrategia.

Alfonso Castronovo, portavoz de la delegación, dijo que la labor de análisis se cumplirá en Roma, sede de FIDA, y que la estrategia que se procura establecer será en base a criterios que permitan una acción flexible y realista.

La discusión de los programas bolivianos se hará a fines del presente año y, para comienzos del próximo, es posible que FIDA comience a concretar alguno de ellos, añadieron los informantes.

Los referidos comisionados destacaron que la labor de análisis de los datos recogidos, desde el 24 de septiembre pasado, en varios distritos del país y de diversas instituciones estatales e internacionales, será coadyuvada por dos técnicos que enviará el gobierno de Bolivia a Roma, a fin de que la estrategia que se elabore sea lo más interpretativa posible de los problemas que se desea encarar.

Se informó que las autoridades gubernamentales indicaron a los técnicos de FIDA que consideran como regiones que merecen especial atención, las siguientes: Paria, norte de Potosí y Chuquisaca, noreste del país, proyecto de riego de Ulloma, proyecto N°. 1 de regadío de Cochabamba y la región chiquitana de San Ignacio de Velasco.

En consideración a que la propia FIDA ha decidido cooperar con cuatro millones de dólares al desarrollo agrícola rural de la Provincia Omasuyos, de La Paz, se dispondrá también de otros tres millones de dólares del Banco Mundial y no se descarta que el programa para esa región sea el primero en ejecutarse.

OBJETIVO

Los comisionados de FIDA, además de indicar que su entidad es la más nueva de las que pertenecen a Naciones Unidas (creada en 1977), destacaron que su objetivo consiste en "movilizar recursos adicionales para facilitarlos, en condiciones de favor, con destino al desarrollo agrícola de los estados miembros en desarrollo".

Añadieron que, para alcanzar ese objetivo, el "Fondo otorgará financiamiento, principalmente, para proyectos y programas destinados en forma específica a establecer, ampliar o mejorar sistemas de producción de alimentos y a fortalecer políticas e instituciones conexas, en el marco de las prioridades y estrategias nacionales, teniendo en cuenta la necesidad de incrementar la producción de alimentos en los países más pobres, que tienen déficit alimentario; elevar la producción en otros más desarrollados, mejorar el nivel de nutrición de las poblaciones y sus condiciones generales de vida".

Se dijo que el citado ente de la ONU cuenta actualmente con 125 países afiliados y que el inicio de sus actividades está respaldado por un fondo económico de mil millones de dólares que, en su mayor parte, ha sido previsto por los países productores y exportadores de petróleo, pertenecientes a la OPEP, que constituye un grupo; también por Japón, Estados Unidos y Canadá, entre otros que forman otro grupo, y, finalmente, los afiliados.

Los informantes hicieron notar que FIDA tiene proyectados, hasta ahora, 10 planes, con importe de alrededor de 112 millones de dólares, pero que tiene capacidad de formular otros y de captar otros recursos de financiamiento.

Son tres los tipos de créditos que FIDA concederá en base al menor o mayor grado de desarrollo de quienes son favorecidos. Se dijo que, en términos generales, son a grandes plazos y bajos intereses, puesto que la finalidad es la de ayudar especialmente a las zonas más deprimidas social y económicamente.

COMISIONADOS.- Estos son los comisionados del Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola (FIDA), de las Naciones Unidas, que ayer explicaron aspectos de su labor en Bolivia y la posibilidad de que su entidad inicie desde el próximo año algún plan de cooperación a zonas deprimidas del país.



FF.AA. repondrán grado al My. Elías Belmonte

Las Fuerzas Armadas de la Nación ofrecerán un homenaje de reparación moral y reposición de grado al mayor Elías Belmonte, a causa de los daños que este sufriera a causa de una intriga internacional contra Bolivia, durante la Segunda Guerra Mundial.

El Departamento de Relaciones Públicas del Comando en Jefe de las FF.AA. informó que el acto se efectuará en el Patio de Honor del Gran Cuartel General de Miraflores, el próximo lunes, a horas 10. Asistirán el alto mando militar, el Presidente Wálter Guevara y los ministros, senadores, diputados y representantes diplomáticos.

La reposición del grado al mayor Belmonte pondrá fin a una intriga de hace 38 años, que fue revelada a fines de agosto pasado.

En 1941, los servicios de inteligencia de Inglaterra interfirieron una carta supuestamente enviada por Belmonte (por entonces agregado militar de la embajada de Bolivia en Alemania) al embajador alemán en La Paz. Hace poco más de un mes, el ex secretario adjunto de Estado de los Estados Unidos, Sprullle Braden, reveló que dicha carta era falsa y solo había tenido la finalidad de lograr el ingreso de los Estados Unidos a la guerra.

La falsificación de la carta, que contenía información sobre la existencia de un plan subversivo para instalar en Bolivia un régimen pro-nazi, provocó, entre otras cosas, , la destitución del Mayor Belmonte.

La revelación del fraude motivó que la Cámara de Diputados exija al gobierno que demande de EE.UU. e Inglaterra una reparación de los daños económicos y morales ocasionados.

Explicación oficial:

El decreto sobre depósito de 500% tiende a proteger industria local

- Continuará hoy interpelación a ministros -

El decreto supremo 17055, que crea el depósito del 500 por ciento sobre la importación de artículos calificados como suntuarios, fue aprobado con objeto de proteger a la industria y producción nacionales, y como medida de defensa económica por el elevado déficit que soporta la balanza de pagos. Tal fue la explicación central del gobierno respecto a la aprobación de ese decreto supremo, durante el acto interpelatorio que planteó la Cámara de Diputados a los ministros que integran el Consejo Económico del Gabinete. La interpelación, por razones de tiempo, fue suspendida anoche, quedando con la palabra el Ministro interino de Finanzas y titular de Planeamiento y Coordinación, Carlos Miranda Pacheco, quien deberá continuar esta tarde en su respuesta a los pliegos interpelatorios.

APIN, la Alianza - MNR, diputados benianos, el PS-1 y otros sectores camarales habían solicitado información oral al Ministro de Finanzas, para que explique las razones que indujeron al Poder Ejecutivo a emitir ese decreto, el cual, según expresaron varios diputados, no fue del conocimiento de esa Cámara, la que tampoco había sido consultada. Al no haber dado respuesta oportuna a la petición de informe, ésta fue convertida en pliego interpelatorio. Desde que se reabrieron las cámaras legislativas y asumió sus funciones el gobierno encabezado por el Dr. Wálter Guevara Arze, el 8 de agosto, es la primera interpelación a ministros que se produce.

Se hicieron presentes los ministros Carlos Miranda, de Planeamiento y Coordinación e interinamente de Finanzas; Tomás Guillermo Elío, de Industria y Comercio; Jorge O'Connor D'Arlach, de Energía e Hidrocarburos; Hugo Zapata, de Minería; Carmelo Caballero, de Asuntos Campesinos y Agropecuarios; Gral. Ismael Saavedra Sandoval, de Defensa Nacional; Raúl Anze Tapia, de Transportes y Comunicaciones; Guillermo Arroyo, de Urbanismo y Vivienda; Fernando Gutiérrez, de Integración y Fernando Aguirre, Secretario General de la Presidencia.

APIN

La actuación se inició con la fundamentación del pliego preparado y presentado por APIN, a cargo del diputado Freddy Vargas. Su colega José Zegarra retiró su nombre del pliego, en razón de estar ocupando la presidencia de la Cámara. Vargas, luego de criticar lo que calificó como efectos negativos que tendrá el mencionado decreto supremo, afirmó que sólo servirá para alentar el contrabando, puesto que el depósito previo del 500% sobre el valor de las importaciones de determinados artículos, los precios de éstos serán inaccesibles para trabajadores y clase media, fenómeno que ya se lo advierte no sólo en el caso de artículos suntuarios, sino en todos los bienes de uso y consumo en general.

La restricción impuesta a las importaciones con la mencionada medida, determinará, dijo, que el contrabando cobre auge, ya que éste se halla institucionalizado en el país. En este punto, hizo referencia a "nuestra principal empresa de aeronavegación" como actora principal del contrabando, a través de sus vuelos regulares de itinerario desde Miami, Panamá, y Brasil.

Afirmó, asimismo, que existe corrupción y que funcionarios del Estado que han servido a Banzer, a Pereda, a Padilla y ahora al Dr. Guevara, para probablemente, continuar prestando servicios a los futuros gobiernos, no sólo dan asesoramiento negativo a los gobernantes, sino que están inmersos en actos ilícitos. Concretó su denuncia contra la Aduana y la Renta, oficinas donde -dijo- se manifiesta en mayor forma la corrupción.

MONZON

Agapito Monzón, juntamente con José Luis Harb, como peticionarios, fue el siguiente orador. Enfocó su interpelación desde el punto de vista económico y financiero. Ambos pertenecen al sector Alianza - MNR. Señaló que, en los últimos años, se ha advertido un crecimiento acelerado de las importaciones y que ello ha traído como consecuencia un desajuste en la balanza de pagos, añadiendo que, pese a créditos obtenidos y a otras medidas adoptadas, no existe una forma práctica, en el momento, de financiar el creciente déficit.

Afirmó que la política de devaluación monetaria de 1972 ha constituído un fracaso y que el decreto 17055, por sus efectos negativos, es una medida equivalente a la depreciación o la devaluación monetaria. Como ajuste correctivo, dijo que es intrascendente. Como una consecuencia, dijo que los precios de los artículos importados han subido en un 36.5 por ciento, afirmando que la lista de artículos importados contenidos en el mencionado decreto, que constituye un 4 por ciento del total, es simplemente un porcentaje teórico, ya que todos los artículos, con carácter general, han subido en perjuicio del pueblo consumidor. En realidad, dijo, el decreto sólo crea costos y no otorga beneficios.

Expuso el criterio de que debe haber igualdad entre la demanda y la oferta globales, pero que tal hecho no se produce debido a que no hay oferta del producto nacional, hecho que supone la necesidad de acudir a la importación. Coincidió con APIN al afirmar que el decreto no hace sino alentar el contrabando y extrañó que el gobierno no hubiera adoptado medidas colaterales para lograr la mejor aplicación del decreto. También señaló que el gobierno no consultó con el Legislativo.

BEDREGAL

Guillermo Bedregal, otro diputado interpelante, comenzó señalando la necesidad de consolidar la democracia, pero, al mismo tiempo, mencionó que el Ejecutivo no daba un trato adecuado al Legislativo. Afirmó que el déficit fiscal es muy grave, con inminente peligro de que desemboque en la creación de problemas que pudieran poner en riesgo el proceso democrático; por ello, planteó la necesidad de que la interpelación se realice en sesión reservada, ya que las cifras y datos que proporcionaría, debían ser mantenidas en reserva y no hacerse públicos. Sin embargo, hechas las consultas del caso, Bedregal se reservó hacer el mismo planteamiento para cuando aborde el aspecto económico y financiero.

JUSTIFICACION

El Ministro interino de Finanzas respondió, por orden, a los pliegos de APIN y del diputado Monzón, Señaló que el decreto no afectaba a los productos básicos ni a los de carácter social, sino exclusivamente a los suntuarios, los cuales benefician sólo a pequeños grupos pero no a la mayoría nacional. Informó que la estructura de importaciones, de acuerdo a su evolución y a sus tendencias, había elevado sus valores de 159 millones de dólares en 1970 a 800.6 millones en 1979, presumiéndose, de

(Pasa a la página 17)

Senado estudia ley sobre los empleados públicos

La Comisión de Trabajo y Desarrollo, del Senado Nacional, inició ayer los estudios del Proyecto de Ley de incorporación de los empleados públicos a la Ley General del Trabajo, mediante una "Ley Especial" proyectada por los senadores Abel Ayoroa Argandoña, Pánfilo Anavi y Gualberto Claure Ortuño.

La "Ley Especial" determina que los empleados públicos gozan de los siguientes derechos fundamentales:

Remuneración justa por su trabajo; carrera administrativa y estabilidad y permanencia en su cargo o función, garantizada en base a honestidad, eficiencia y capacidad para su desempeño; libertad de asociación sindical; indemnización por tiempo de servicios a razón de un sueldo por cada año trabajado, en caso de retiro forzoso e injustificado; aguinaldo de fin de año en la proporción y modalidades señaladas por Ejecutivo y vocación anual pagada conforme a reglamento especial; jubilación o renta de vejez, de acuerdo a disposiciones que rigen la materia.

También señala que no habrá pago de indemnización si el empleado público es retirado por las siguientes causas:

Abandono injustificado del trabajo por tres o más días continuos o seis discontinuos; robo, hurto o abuso de confianza, hechos graves, injurias o conducta inmoral en el trabajo; infidencia o revelación de informaciones en perjuicio del Estado o su organismo administrativo.

El proyecto contempla la creación de la Corporación Social del Empleado Público, como entidad autónoma encargada del pago de indemnizaciones por tiempo de servicios a los empleados de la Administración Pública nacional y departamental, en base a los fondos que cada año deberá consignar el respectivo presupuesto nacional, prefectural y municipal. Este fondo será financiado con las multas disciplinarias impuestas al personal de la administración pública, que serán depositadas en cuenta especial bancaria.

En cuanto a los conflictos, ellos serán solucionados por la vía del arreglo directo o los conflictos colectivos de trabajo, se constituirá en cada ministerio o entidad pública departamental comisiones mixtas. De no haber solución por consenso en dichas comisiones, se sujetarán los casos no resueltos al trámite de Conciliación y Arbitraje prescrito por la Ley General del Trabajo y los recursos ante la Corte Suprema de Justicia.

En cuanto a la sindicalización de los empleados públicos, se estará a lo dispuesto por la Ley General del Trabajo.



ENTREVISTA.- Los Presidentes de Venezuela y Bolivia, Luis Herrera Campins y Wálter Guevara Arze, conversaron sobre el fortalecimiento de la democracia en América Latina y de los proyectos de desarrollo económico y social del Grupo Andino, durante la entrevista realizada en Panamá, a la que asistieron otros presidentes del Acuerdo de Cartagena, en ocasión de la recuperación de soberanía sobre el Canal de Panamá.

Ministro de Industria:

El proyecto de Ulla Ulla es prioritario para el Altiplano

El proyecto integrado de Ulla Ulla es de fundamental importancia para el desarrollo rural del Altiplano, declaró ayer el Ministro de Industria y Comercio, Tomás Guillermo Elío.

Esa autoridad convocó a una conferencia de prensa para informar sobre el estado de ejecución del proyecto de Ulla Ulla, que tiene un financiamiento de aproximadamente $US 24 millones.

En la reunión participaron el Gerente General del Instituto Nacional de Fomento Lanero (INFOL), Ing. Armando Cardozo; del Instituto de Artesanía y Pequeña Industria (INBOPIA), Lic. Antonio Aldunate, el representante de la Central Unica de Trabajadores Campesinos, Jenaro Flores y uno de la Central Obrera Boliviana (COB).

INTERFERENCIAS

Elío indicó que había reunido a la prensa y a los citados delegados para dar a conocer el grado de desarrollo del proyecto rural integrado, que comprende la crianza de auquénidos (llama, alpaca y vicuña), la industrialización de la lana, comercialización y programas de educación, salud y energía.

Lamentó que el sector rural del magisterio haya contribuido "a interferir el proyecto" y que esas fricciones entre los pobladores de Ulla Ulla, obstaculicen la ejecución del proyecto.

Posteriormente, invitó al gerente general de INFOL a exponer el proyecto. Cardozo informó sobre la ejecución de trabajos, la impresión de textos para educación rural, la construcción de escuelas y el diseño de un camino a Ulla Ulla. Denunció que algunos campesinos de la zona "apedrearon" al personal del Servicio de Caminos; la sustracción de turriles de aceite y gasolina y otros problemas que se presentaron en el lugar debido a la "incomprensión" de algunos pobladores.

El Ministro de Industria pidió comprensión a los trabajadores campesinos del Altiplano y a la Central Obrera Boliviana (COB)" para que el proyecto pueda desarrollarse en "zonas que estaban completamente abandonadas y donde existen pocas posibilidades de impulsar actividades que contribuyan al desarrollo rural".

El proyecto Ulla Ulla cuenta con un financiamiento de $US 18 millones del Banco Mundial; $US 4 millones de Bolivia y $US 2 millones de la Comunidad Económica Europea.

El tiempo de ejecución del proyecto está comprendido entre 1978 y 1983.

Residentes pandinos

El centro de residentes de Pando "Ciudad de La Paz", ha renovado su directorio para la gestión 1979-1980.

El directorio está formado por Ismael Olivares, Presidente Honorario; José Isihuchi, Presidente del Consejo Ejecutivo; Edgar Zabala, Primer Vicepresidente; Carlos Lugones, Segundo Vicepresidente; Gelsina D'Donatto, Secretaria General; Yosabeth de Belmonte, Secretaria de Organización; Pedro Becerra, Tesorero; Elda Escalante, Secretaria de Relaciones; Leda de Olivares, Secretaria de Asistencia Social; Doly Barba, Secretaria de Vinculación; Lourdes de Zubieta, Secretaria de Prensa; Tomás Elío C., Secretario de Cultura; José da Costa, Secretario de Deportes y vocales Walter Torrico, Hermes Herrera, Julio Otazo y Julio Nuñez Vela.

El Consejo Consultivo está integrado, por Ligia de Criales, Eugenio Von Boeck, Alfonso Revollo, Carlos Benquique, Teresa Saucedo, María C.de Elío y Angilberto Puerta.

CUMPLEAÑOS Y UNIFICACION.- El Dr. Víctor Paz Estenssoro celebró el martes su septuagésimo segundo cumpleaños con manifestaciones de simpatías políticas de dirigentes de los partidos que integran la Alianza MNR. Entre los dirigentes que lo felicitaron, estuvo el parlamentario Willy Sandoval Morón, del MNR de Izquierda y dirigente de la UDP, quién recalcó la necesidad de la reunificación del movimientismo y la significación de Paz Estenssoro en ese proceso.
El ex Presidente, rodeado en la foto por dirigentes de la Alianza -la diputada Ema Navajas, los senadores Oscar Zamora,Luiz Añez y Benjamín Miguel, aparte del diputado Sandóval Morón- instó a los parlamentarios de la Alianza a preservar el estado democrático y procurar armonía y entendimiento con el Poder Ejecutivo.

Actividad Sindical

MINEROS

El próximo sábado se inicia, en Oruro, el Ampliado Nacional de la Federación de Trabajadores Mineros de Bolivia, en el que se tratarán problemas económicos y políticos y se efectuará una crítica y autocrítica con objeto de modificar planes y descubrir fallas del sector, según informó Juan Lechín.

Dijo que también se resolverá la posición que adoptarán los trabajadores de las minas en el Ampliado Económico convocado por la Central Obrera Boliviana.

El Ampliado debe considerar la participación de los representantes nacionales obreros que actúan en el Parlamento. Al respecto, Lechín señaló que es importante que los trabajadores tengan representantes en el Congreso, siempre que éstos planteen los problemas de la clase trabajadora y no se ocupen solamente de sus partidos políticos.

Agregó que el juicio de responsabilidades contra el ex Presidente Banzer no ha permitido hasta el presente que los congresales obreros eleven estos planteamientos.

Refiriéndose al pedido de los trabajadores fabriles, en sentido de retirar las tropas de los centros mineros, Lechín dijo que se les agradecía la colaboración y que se reunirían con ellos para tomar medidas de presión que pueden ser pacíficas.

Manifestó que la misión del ejército es defender la soberanía y que por ello deben estar en las fronteras y no en el interior del país.

ESTIBADORES

Los estibadores del Puerto de Guaqui, afiliados a la Federación de Ferroviarios, denuncian el incumplimiento de un convenio por parte de la Empresa Nacional de Ferrocarriles mediante el cual se les concedía el beneficio de la pulpería barata.

Han enviado una carta al Ministro de Transportes y Comunicaciones, en la que le hacen conocer que el Gerente de ENFE se niega a firmar el convenio.

Dicen que, si no se llega a una solución del conflicto, se verán obligados a ingresar en una huelga de hambre, juntamente con sus familiares.

CORDEPAZ

El Sindicato Mixto de Trabajadores de la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz (CORDEPAZ), ha emitido un Voto Resolutivo en el que pi-

(Pasa a la página 16)

MIR: "Fuerzas antipopulares amenazan destruir a la UDP"

El Movimiento de Izquierda Revolucionario afirmó ayer que, "ahora más que nunca, la UDP se encuentra amenazada por fuerzas antinacionales y antipopulares que pretenden desarticularla y destruirla, porque saben muy bien que, en ella, el pueblo boliviano ha encontrado su instrumento político de conducción y liberación".

En una conferencia de prensa convocada por la Dirección Nacional del MIR, el dirigente Antonio Aranibar expuso la posición de ese partido respecto a la crisis que afecta actualmente a la UDP, a causa del conflicto interno en el MNRI sobre un co-gobierno con la Alianza del MNR. El acto se efectuó, a horas 11, en la sede del MIR.

Aranibar afirmó que "estos intentos liquidadores han existido desde el nacimiento mismo de la UDP, lo grave de la actual situación es que tales fuerzas antinacionales y antipopulares han encontrado intereses en el seno mismo de la unidad frentista que, consciente o inconscientemente, actúan en función de la destrucción de la UDP".

Según el MIR, la acción del sector del MNRI que se declaró partidario del co- gobierno , a través de un pacto con "frentes de derecha", desvirtuaría el contenido ideológico de la UDP y la reunificación de las cúpulas del MNRH y el MNRI buscaría la reducción de la capacidad de convocatoria del frente.

"La UDP es un proyecto válido histórica y políticamente", afirmó Aranibar, a tiempo de rechazar proposiciones tendientes a revisar la candidatura vicepresidencial del mirista Jaime Paz Zamora. "Unilateralizar y reducir las definiciones de la UDP a la conformación del binomio presidencial y vicepresidencial no es más que un pretexto para ocultar los verdaderos problemas que el frente tiene, y tender una cobertura al oportunismo y a la voluntad de destruir la unidad frentista--, agregó.

Señaló que los actuales problemas de la UDP "se deben a una contradicción interna muy clara: por una parte, la existencia de una UDP mayoritaria con vocación y posibilidades de poder y, por la otra, la realidad igualmente contundente de la Dirección Nacional de la UDP sumida en contradicciones que la paralizan".

Dijo que la contradicción entre los partidos de la UDP se presenta desde comienzos de año , cuando se tardó más de tres meses en aprobar el binomio Siles Zuazo-Paz Zamora.

Aranibar defendió la participación del MIR en la organización de la UDP y en las dos campañas electorales pasadas e insistió en que la UDP "no puede mantenerse por más tiempo con una Dirección paralizada y ausente de la coyuntura nacional, sin poner peligrosamente en riesgo su propia existencia y frustrar las esperanzas que en ella deposita la mayoría".

Planteó una movilización popular, "en torno a una política económica global, coherente y realista, que defienda los intereses populares, precautele la soberanía nacional sobre los recursos naturales e impida que los ingresos de los trabajadores y pobladores de las minas, el campo y las ciudades sean afectados por un proceso inflacionario que tienda a volverse incontrolable".

Propuso a los demás partidos de la UDP, las siguientes tareas inmediatas:

-Vigilancia de las tareas que encare el gobierno para solucionar la crisis económica y consolidar el proceso democrático.

-Rechazo a la coparticipación en el gobierno de Guevara y "constitución democrática de los poderes que directamente tienen que ver con los intereses cotidianos de la comunidad".

-Lucha por la realización de elecciones generales para presidente, vicepresidente, senadores, diputados y autoridades municipales.

-Reorganización de los cuadros de la UDP, a nivel nacional y regional.

Se hace evaluación en Consejo Nacional de Reforma Agraria

Autoridades nacionales y departamentales, de las diversas reparticiones del Consejo de Reforma Agraria, iniciaron ayer, en La Paz, un seminario de autoevaluación de su institución, según informes oficiales.

La finalidad del seminario es lograr medidas correctivas en el funcionamiento del Consejo de Reforma Agraria, en base a los análisis y evaluaciones que se hagan sobre la labor que cumplió hasta ahora.

Los temas que se analizarán están relacionados a la estructura administrativa, conformación de personal, su adecuación y capacitación, comunicación y coordinación interna con otros organismos.

Los proyectos de la entidad, sus aspectos jurídicos y técnicos, desplazamiento de juzgados, serán otros puntos del análisis evaluativo que harán los aproximadamente cuarenta participantes en el referido seminario.

Esta labor es, como se dijo anteriormente, una parte del programa de reestructuración que el Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios se ha propuesto llevar a cabo.

Congreso Pedagógico inició deliberaciones

Comenzaron ayer las deliberaciones del II Congreso Pedagógico Departamental de los maestros del departamento de La Pez. Fueron organizados siete comisiones que tratarán diversos problemas de la educación boliviana.

La Primera Comisión analizará la confrontación de la situación educativa con la realidad actual, en el Colegio Ayacucho; la segunda, tratará el análisis crítico del sistema educativo, en el local del Museo Etnográfico; la tercera, la funcionalidad y la estructura del subsistema de educación regular , en la Casa Social del Maestro; la cuarta, análisis crítico de la estructura y funcionalidad de la educación de adultos y educación no formal, en la Casa Social del Maestro, la quinta, Análisis Crítico del gobierno y Administración del Sistema Educativo, en el Liceo Venezuela; la sexta la Educación Privada y sus inferencias, en el Colegio San Calixto y la séptima, que funcionará en la Casa Social del Maestro, se ocupará de emitir votos y resoluciones del Congreso.

DIRECTORIO

Asimismo, el Congreso Pedagógico Departamental, ha elegido un Directorio, integrado en forma paritaria por maestros rurales y urbanos . Lo presiden Eusebio Gironda (urbano) y Néstor Choque (rural), la Vicepresidencia está compartida por Pastor Luna (rural) y Edmundo Miranda (urbano); la Secretaría General está ocupada por Henry Pérez (rural) y Lucio Berdeja (urbano), y la Secretaría de Prensa por Dante Ayala (rural) y Nelly de Arancibia (urbano).

Miembro de Junta de Cartagena llegará a Bolivia el domingo

LA PAZ, 2 OCT. (ANF).- -El general José de La Puente, uno de los tres miembros de la Junta del Acuerdo de Cartagena, con sede en Lima, llegará a Bolivia el próximo domingo para participar en reuniones técnicas del Consejo de Comercio Exterior y del Consejo de Estadística, que se llevarán a cabo en La Paz, del 8 al 12 de octubre.

Además de participar en estas reuniones técnicas, calificadas como muy importantes, el embajador la Puente, ex canciller del Perú, participará en reuniones de trabajo con funcionarios de la Secretaría de Integración y será recibido en audiencias por el Presidente Wálter Guevara y por el Canciller, Gustavo Fernández.

Uno de los temas importantes de las reuniones que tendrá el general La Puente con el gobierno boliviano se refiere a la Decisión 141 que otorga medidas de apoyo colectivo necesarias "para coadyuvar en la solución de los problemas derivados de la situación de mediterraneidad de Bolivia, en los aspectos relacionados con el desarrollo de la infraestructura vial, ferroviaria, aérea, de comunicaciones y transportes de este país con los demás países miembros y con los puertos del Pacífico".

Fuentes de la Secretaría de Integración señalaron que la visita de una de las máximas autoridades ejecutivas del Acuerdo de Cartagena es muy importante para el país, en momentos en que los países del Grupo Andino se están proyectando en el ámbito continental y mundial, no solamente en el campo económico y comercial, sino también en la política internacional.





TECNOLOGIA.- Fueron inauguradas ayer dos reuniones de trascendencia continental relacionadas con la transferencia de tecnología. La ceremonia se realizó en el auditorio del Ministerio de Planeamiento y Coordinación, con la asistencia de cuarenta delegados de Bolivia, Argentina, Colombia y Perú, además de especialistas de la OEA. La primera sesión denominada "Reunión de Coordinadores de los Proyectos OEA" y la segunda llamada "Encuentro Nacional sobre Transferencia de Tecnología", analizarán hasta mañana aspectos relacionados con el desarrollo tecnológico de América Latina. Ambas reuniones están auspiciadas por el Ministerio de Planeamiento y Coordinación, por el de Industria y Comercio y por la OEA. El representante del Ministro de Planeamiento, Carlos Aguirre, anunció que la transferencia de tecnología y los aspectos relativos a la investigación, serán incorporados en el Plan Operativo 1980, a fin de fortalecer las bases del crecimiento económico del país. Hoy y mañana seguirán las deliberaciones.

Pacto Andino:

Reuniones sobre comercio exterior y estadísticas se efectuarán en La Paz

(ANF).- Las reuniones de los Consejos de Comercio Exterior y Estadísticas del Acuerdo de Cartagena se realizarán en La Paz, del 8 al 12 de octubre próximo, con participación de delegados de Venezuela, Colombia, Ecuador, Perú y Bolivia.

La Quinta Reunión del Consejo Técnico de Comercio Exterior se llevará a cabo en las dependencias de CONEPLAN con la participación de los Subsecretarios de Integración de los países miembros del Grupo Subregional Andino.

Esta reunión tendrá, como finalidades básicas, el análisis de la Decisión 96, sobre el Arancel Externo Común y la Decisión 39, modificado 1, sobre las Normas Especiales de Origen de las mercaderías.

Franklin Antezana, Subsecretario de Integración de Bolivia, manifestó a ANF, que el Arancel Externo Común es un instrumento que permitirá el desarrollo económico de los países de la subregión, ofreciendo mayor protección en conjunto a la producción industrial, con normas de excepción a Bolivia y Ecuador países de menor desarrollo económico relativo.

Para la realización de esta reunión técnica, la Secretaría de Integración ha llevado a cabo reuniones y seminarios con todos los sectores productivos para presentar una posición conjunta que responda a las necesidades e intereses del país.

Bolivia, dentro del Acuerdo de Cartagena y del Mandato de Cartagena, tiene normas de excepción para los sectores de minería, hidrocarburos e industria en general, sobre todo en rubros de insumos intermedios e inversiones de capital.

La delegación boliviana estará integrada por funcionarios de la Secretaría de Integración, presididos por el Subsecretario Franklin Antezana, Ministerios de Finanzas, Industria y Comercio y Planeamiento, las Cámaras de Industria y Comercio y la Central Obrera Boliviana.

El plazo para la aplicación del Arancel Externo Común será de 1980 a 1983 para Venezuela, Colombia y Perú y de 1981 a 1990 para Ecuador y Bolivia. Las normas de origen se aplicarán a partir de 1980.

ESTADISTICAS

Paralelamente a la reunión de Comercio Exterior, se realizará en la Casa Municipal de Cultura la Tercera Reunión del Consejo de Estadística, que tendrá como objetivo "realizar un análisis conjunto de las evaluaciones que, con respecto a la capacidad operativa, organización y métodos de los sistemas estadísticos nacionales, presente cada país miembro" de acuerdo a la Decisión 115.

La agenda de la tercera reunión del Consejo de Estadísticas aprobará los informes de los grupos de trabajo de los sectores: comercio exterior, manufactura y agropecuaria. También se estudiará la posibilidad de incluir otros sectores como son Demografía, Vivienda, Construcción, Minería e Hidrocarburos.

La Unidad de Estadística de la Junta del Acuerdo de Cartagena, que estará presente con cuatro técnicos presididos por Blanca Freyre Arbe, presentará a consideración de la reunión los informes de trabajo del último semestre del año pasado y el primer trimestre del presente año.

También se hará un análisis de la coordinación del Programa de Armonización de Cuentas Nacionales de los países del Grupo Andino, respondiendo a la Decisión 114.

Cotizaciones

El estaño descendió a $US 7,15

El precio del estaño descendió ayer ocho puntos, al venderse el mineral en 7,15 dólares la libra fina en el mercado internacional de Londres. El martes se cotizó en 7,23 dólares, el precio más alto del año.

La plata, entre tanto, cayó abruptamente. De 18,07 dólares, en que se vendió el martes, descendió ayer a 16,62 dólares la onza troy.

El oro, igualmente, descendió 14 puntos, al cotizarse en 420 dólares la onza troy, contra 434 que registró el martes.

Las cotizaciones de los minerales, en detalle, de acuerdo al informe de la Corporación Minera de Bolivia, fueron ayer las siguientes:

Estaño 7,15 dólares la libra fina.
Plomo 0,57 dólares la libra fina.
Zinc 0,33 dólares la libra fina.
Cadmio 2,15 dólares la libra fina.
Cobre 1,00 dólares la libra fina.
Plata 16,62 dólares la onza troy.
Bismuto 2,15-30 dólares la libra fina.
Wolfram 142,50 dólares la UMF.
Antimonio 23 dólares la UMF.
Oro 420 dólares la onza troy.

EE.UU. considera nuevas medidas de apoyo al dólar

WASHINGTON, 3 (EFE).- Los Estados Unidos han reconocido por primera vez que las fluctuaciones en el valor del dólar están afectando a la estabilidad del dólar en los mercados internacionales.

Junto a esto, una nueva amenaza de los países árabes de la OPEP de subir los precios, si el dólar sigue bajando, ha provocado una reacción de urgencia en medios monetarios norteamericanos y se habla insistentemente hoy miércoles de nuevas medidas de intervención en apoyo de la divisa.

Los rumores aumentaron cuando el presidente del Federal Reserve Board (Banco Central), Paul Volcker, abandonó ayer la asamblea del Banco Mundial y FMI en Belgrado y regresó a Washington.

La Bolsa de Wall Street reaccionó el miércoles por la mañana con desconfianza ante estos rumores y su índice del Dow Jones abrió con bajas, después de cerrar el martes con ganancia de 12.37 enteros.

En Nueva York, el oro ganó ayer en un momento 25 dólares la onza y se colocó a 440 dólares,

(Pasa a la página 16)

EDICTO

Para Adrián Vargas Callejas.
El Dr. Juan B. Lobatón Pérez P. 7° de Partido en lo Civil de la Capital.

Por el presente edicto cita, llama y [...]aza a ADRIAN VARGAS CA[...]JAS, para que por sí o mediante [...]erado asuma defensa dentro del [...] ordinario seguido por Maruja [...]n de Belmonte sobre nulidad de [...] y reivindicación de derecho de [...]edad, se ha ordenado lo siguiente.

[...]DEMANDA QUE CURSA DE FO[...]DOCE.- Señor Juez de Partido en lo [...]- Juicio ordinario de nulidad de [...] y reivindicación de derecho de [...]edad.- Otrosíes.

Maruja Millán de Belmonte, mayor [...]dad, hábil por derecho, carnet de [...]idad N° 175703, domiciliada en la [...] Litoral N° 1295, presentándome a [...]on respeto digo:

[...]nte el Juez Instructor 2° en lo [...] trámite una acción ejecutiva [...]a Adrián Vargas Callejas y Maruja [...]ez de Vargas, para el cobro de [...]$bs. suma que éstos me adeudaban [...]tud de un contrato de préstamo con [...]tía hipotecaria sobre el bien in[...]le que poseían en el N° 5 de la calle [...]rtamento de Pando (antes prolon[...]n Beni) de esta ciudad.

[...]l Juez dispuso el embargo de dicho [...] y posteriormente, pronunció sen[...] de remate, ordenando que se [...]gan los trámites hasta la subasta [...]a de aquel. Realizado el remate [...]ha 28 de noviembre de 1967, se me [...]icó el bien embargado que per[...]a a los ejecutados, en mi condición [...]ica postora y ejecutante mediante [...]e 4 de junio de 1970, se aprobó el [...]e remate, ordenándose asimismo, [...]e extiendan la minuta y escritura [...]spondientes.

[...]or razones ajenas a mi voluntad, [...]re que inmediatamente de pronun[...] el auto de aprobación, se me ex[...]n dichos documentos. Recién en [...] 13 de mayo del presente año, el [...]2° de Instrucción en lo Civil, en [...] ejercicio, Dr. J. Antonio Portillo, [...]bió la minuta y escritura seña[...]

[...]rovechando la tardanza en la [...]pción de esos instrumentos, y la [...]e inscripción de la sentencia de [...]e, del acta de remate y auto de [...]ción del ex-propietario Adrián [...] Callejas vendió el inmueble de [...]piedad a Albertina Céspedes de [...] mediante escritura pública N° [...]scrita por el Notario Fidel Zu[...], en fecha 31 de mayo de 1976, la [...] inscrita en Derechos Reales bajo [...]ida N° 890 fs. 891, libro 1° "B" del [...]6.

[...] ineficacia jurídica de la venta [...]da por Vargas, es evidente, [...]que afecta a la moral y las buenas [...]bres y su objeto recae sobre [...]dad ajena; a parte de constituir un [...]delito de estelionato o sea que la [...]n contractual tiene causa ilícita, [...] tiende a eludir el respeto a la [...]ad ajena.

[...]ando por los intereses jurídicos [...]dos por la venta fraudulenta [...]da por Vargas Callejas y es[...]ente por la vigencia de mi de[...]e propiedad, apoyada en lo dis[...]por los arts. 722 y 1018 del Código [...]rogado y el art. 37 de la ley de 15 [...]iembre de 1887, demando la [...]AD de la venta del bien inmueble [...] en el N° 5 de la calle Depar[...] de Pando (antes prolongación [...]) efectuada mediante escritura [...] N° 423 ante el Notario Fidel [...]n en fecha 31 de mayo de 1976 de [...]da N° 890, fs. 891 Libro 1° "B" del [...], así como la reivindicación a mi [...] del bien ilegalmente vendido. [...]do mi acción contra Adrián [...] Callejas, mayor de edad, hábil [...]recho, C.I. N° 131825 domiciliado [...]lle Entre Ríos N° 92 y contra [...]a Céspedes de Valdez mayor de [...]bil por derecho, domiciliada en [...] Departamento N° 5, pidiendo a [...]arar PROBADA mi demanda y [...] venta e inscripción señaladas, [...] la reivindicación de mi derecho [...]rio.

[...]sí 1°.- Acompaño en calidad de [...]ocumental: a) testimonio de la [...] pública N° 135/77; b) tes[...]e la escritura pública N° 423; c) [...]do de tradición treintañal.

[...] 2°.- En cumplimiento de lo [...] por el art. 26 de la ley de 15 de [...]e de 1887, se ha de designar Ud. [...]a anotación de esta demanda en el Registro de Derechos Reales.

Otrosí 3°.- Domicilio: Plaza Murillo. Of. 10 N° 551.

Justicia, etc. La Paz, agosto 23 de 1979.- Firmado.- Guido Perales Aguilar.- Abogado.- Firmado.- Maruja Millán de Belmonte.

AUTO DE ADMISION DE FOJAS DIECISIETE DE OBRADOS.

Señor Juez 7° de Partido en lo Civil.- Pide se admita demanda.

Maruja Millán de Belmonte, en el ordinario de nulidad de venta, con Adrián Vargas C. y Albertina Céspedes de Valdéz, presentándome a Ud. con respeto digo:

Habiéndose dispuesto por su probidad, que Albertina C. de Valdéz, sea citada mediante edicto, pido a Ud. admitir la demanda de fojas doce, trece.- Justicia, etc.- La Paz, Septiembre de 1978.

Firmado.- Guido Perales Aguilar.- Abogado.- Firmado: Maruja Millán de Belmonte.

AUTO.- A. 23 de septiembre de 1978.- Regularizando Procedimiento se admite la demanda de fs. 12 y corra en traslado a Adrián Vargas Callejas y Albertina Céspedes de Valdéz previa su citación y emplazamiento personal.- Al otrosí 1°.- Siga el traslado.

Al otrosí 2°.- Anótese preventivamente la demanda en la Oficina de Derechos Reales con entrega de los testimonios de ley al Sr. Juez Registrador.- Al otrosí 3°.- Por señalado declarándose por bien actuado el auto de fojas 16.- Firmado.- Dr. Rubén Ochoa.- Juez de Partido 7° en lo Civil.- Firmado.- Ante mí.- Rodolfo Loza Montenegro.- Secretario del Juzgado Séptimo de Partido en lo Civil.

SEÑOR JUEZ 7° DE PARTIDO EN LO CIVIL.- Citación mediante edictos.- Maruja Millán de Belmonte, en el ordinario de nulidad de venta de bien inmueble contra Albertina C. de Valdéz y Adrián Vargas Calleja, presentándome a Ud. con respeto digo:

Ignorando el actual domicilio del codemandado Adrián Vargas Callejas en aplicación del art. 124 del C. de Pdto. Civil, pido a Ud. ordenar su citación mediante edictos.- Justicia, etc.- La Paz, septiembre 3 de 1979.- Firmado.- Guido Perales Aguilar.- Abogado.- Firmado.- Maruja Millán de Belmonte.

A. 4 de septiembre de 1979.- Previamente, recíbase el juramento de ley a la impetrante en observancia del artículo 124. del Código de Procedimiento Civil.- Firmado.- Dr. Juan Lobatón Pérez P. Juez de Partido 7° en lo Civil.- Firmado.- Ante mí.- Luis Terán Monzón.- Secretario del Juzgado 7° de Partido en lo Civil.

Acta de Juramento.- - En la ciudad de La Paz, a horas dieciséis veinte del día cinco de septiembre de mil novecientos setenta y nueve años se hizo presente ante este Juzgado Séptimo de Partido en lo Civil la persona que responde al nombre de Maruja Angela Antonia Millán de Belmonte, mayor de edad, casada, labores de casa, domicilio calle Litoral N° 1295 C.I. 175703 L.P.

Quien previo el juramento de ley que prestó en legal forma ante el señor Juez, manifestó que ignora el domicilio y actual paradero del demandado Adrián Vargas Callejas, cumpliendo de esta manera con lo determinado por el párrafo III del art. 124 del Código de Procedimiento Civil.- Con lo que terminó el acta, leída que le fue persistió en su tenor firmando con el señor Juez de que certifico.

Sello del Juzgado 7° de Partido en lo Civil.- Firma.- Maruja Millán de B. A. 6 de septiembre de 1979.- VISTOS: En mérito al acta de juramento que precede notifíquese y cítese a Adrián Vargas Callejas con la demanda de fojas doce y auto de admisión de fs. 17 mediante edictos publicados en la prensa local, de acuerdo con lo prevenido por el art. 124 del Código de Procedimiento Civil.- Firmado.- Dr. Juan Lobatón Pérez Juez de Partido 7° en lo Civil.- Ante mí.- Luis Terán Monzón.- Secretario del Juzgado 7° de Partido en lo Civil.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los diecinueve días del mes de Septiembre de mil novecientos setenta y nueve años.

Luis Terán Monzón.- Secretario del Juzgado 7° de Partido en lo Civil.
P.O. del Sr. J. 7° de P. en lo C.

LUIS TERAN MONZON
Secretario del Juzgado 7° de Partido en lo Civil



Comunicado Policial

La DIVISION DE MATRICULA Y REGISTRO GENERAL, dependiente de la Dirección de Investigación Nacional, en cumplimiento a las Resoluciones Ministeriales N° 91/65 y 617/77, art. 22, con el fin de precautelar la seguridad de la propiedad bienes personales, comunica a todos los establecimientos en general, la obligatoriedad que tienen de exigir el CARNET DE HOTELERIA Y RAMAS AFINES, respectivo que se otorgará con carácter obligatorio a dicho personal.

Para tal efecto los propietarios de hoteles, moteles, residenciales, alojamientos, boites, clubs sociales, clubs nocturnos, bares, cantinas, restaurantes, fricaserías, chicherías, pensiones, casas de lenocinios, confiterías, posadas, salones de tée, salones de bailes, snacks, fuentes de soda, cafeterías, pastelerías, deberán enviar a sus dependientes a partir de la fecha y durante los tres meses del año en curso a la DIVISION DE MATRICULA DE LA D.I.N.

El incumplimiento a esta Disposición será considerada como desacato a la autoridad y los infractores se harán pasibles a la sanción correspondiente.

La Paz, 2 de octubre de 1979

Cnl. DEM. Humberto Campos Valdez
DIRECTOR DE INVESTIGACION NACIONAL





Ministerio de Previsión Social y Salud Pública

Comunicado Importante

VISTOS Y CONSIDERANDO:

Que por Decreto N° 06728 de 25 de marzo de 1964 y por otras disposiciones complementarias posteriores, se establecieron las causales de incompatibilidad en el horario de trabajo de los profesionales: médicos, dentistas y bioquímicos Farmacéuticos, con el fin de evitar una indebida acumulación de cargos en el mismo horario por parte de unos pocos profesionales;

Que para poder dar cumplimiento a la reglamentación pertinente sobre incompatibilidades el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, vé por conveniente que es de necesidad disponer que todas las instituciones del Gobierno Central, así como las descentralizadas, Empresas Públicas o Mixtas y Privadas que cuentan con servicios de salud y asistencia médica en general, deben elevar informes mensuales a las Unidades Sanitarias, sobre el movimiento de personal, médico, bioquímico-farmacéutico y dentistas;

Que la medida anterior permitirá tener un control efectivo sobre todas las situaciones de trabajo, evitando la acumulación de cargos, práctica que ha causado la disminución de la calidad de atención de los servicios profesionales;

Por tanto;

SE RESUELVE:

PRIMERO.- Quedan obligados todos los Organismos del Gobierno Central, Instituciones Públicas Descentralizadas, Empresas Públicas o Mixtas y Privadas que cuentan con servicios de salud y asistencia médica en general, a partir de la vigencia de la presente Resolución Ministerial a elevar informes mensuales del movimiento de personal profesional: Médico, Bioquímico-Farmacéutico y Dentistas a las correspondientes Unidades Sanitarias del país.

SEGUNDO.- El director de la Unidad Sanitaria respectiva en su calidad de Presidente del Comité Departamental de Incompatibilidades, recibirá toda esta información y hará conocer al Comité en pleno para su ejecución.

Queda encargado de la ejecución y cumplimiento de la presente Resolución, el señor Director Nacional de Salud Pública.

Regístrese, hágase saber y archívese.

Dr. Jorge Abularach Baboun
MINISTRO DE PREVISION SOCIAL Y SALUD PUBLICA

Dra. Nelly Lord Zuazo
Jefe de la Oficina de Asesoría Legal
Min. Prev. Social y Salud Pública

Dr. Glicerio Rojas Caballero
Director Servicio Nacional de Salud Pública

Dr. Oscar Serrate Pérez
SUBSECRETARIO DE SALUD PUBLICA a.i.



DOS BOLIVIANOS PREMIADOS.- Dos bolivianos fueron premiados en el Concurso Periodístico Juvenil 1979, convocado por el "Diario de México". Se trata de María Aida Gavilano ...lles y Marco Antonio Salinas Iñiguez. El certamen, de carácter anual, está abierto a jóvenes de todo el mundo; tiene el propósito de ofrecer una vía para expresar los sentimientos fraternales de la juventud de cinco contienentes, según advierten los patrocinadores. En el gráfico, Marco Antonio Salinas Iñiguez, luego de recibir el Diploma que lo acredita como uno de los ganadores del certámen del "Diario de México" es congratulado por el Embajador de México en La Paz, Plutarco ...barracin.

SERAN MEJORADOS SERVICIOS EN EL FUERTE DE SAMAIPATA

SANTA CRUZ, 3 (...NF). La construcción de ... teleférico y la re...ración de un tramo de ...s kilómetros de camino ...rretero permitirá al ...erte de Samaipata ...quirir toda su jerarquía ...mo monumento ar...eológico nacional, dice ... informe preparado por ... Instituto Boliviano de ...rismo.

El Fuerte de Samaipata está ubicado a 120 kilómetros al Noreste de la ciudad de Santa Cruz; es un centro arqueológico que data de la época precolombina y constituye un valioso aporte para los estudios afines y planes turísticos, según subraya dicho informe.

El documento sugiere la necesidad de refaccionar el museo existente en el lugar.

FESTIVAL DE TEATRO POPULAR

El Taller de Teatro Popular, afiliado al Taller de Cultura Popular, con sede en La Paz, ha convocado al Cuarto Festival Departamental de Teatro Popular.

Las Bases del festival son las siguientes:

1.- Pueden inscribirse todos los grupos teatrales existentes en La Paz.

2.- Las obras deberán necesariamente ser de CONTENIDO SOCIAL, y preferentemente de creación colectiva

3.- Los grupos participantes deberán hacer conocer sus necesidades técnicas, por lo menos 15 días antes del inicio del Festival, para recibir la colaboración necesaria.

4.- El Festival se iniciará el día 20 de noviembre del presente año en las salas que se fijarán en reuniones preliminares de los grupos participantes.

5.- Los gastos (movilidad, etc.) correrán por cuenta de los grupos participantes.

6.- Los grupos recibirán un porcentaje de las recaudaciones que se hagan en las funciones.

7.- Los dos mejores grupos teatrales seleccionados participarán en el **Festival Nacional de Teatro Populr, que se realizará en la ciudad de Santa Cruz en la primera quincena de diciembre. Los gastos serán pagados por el Taller de Cultura Popular (TCP).**

8.- La elección de los dos grupos de La Paz, que asistirán al Festival Nacional de Teatro Popular, estará determinada por:

a) Público
b) Jurado de 5 personas
c) Representantes de los grupos (1 por grupo)

9.- Las inscripciones estarán abiertas hasta el 30 de Octubre en la Secretaría permanente del taller de Cultura Popular, Calle Nueva York- Nuevo Centro Juvenil Santa Rita (detrás del cementerio Pquia. Santa Rita) oficina Nº. 1

10.- Detalles adicionales al momento de la inscripción.

DONACION.- La Embajada Argentina donó al Museo Nacional de Arte la pintura "El sol y María Fernanda", de la artista argentina Alda María Armagni. La ceremonia se realizó ayer en la Sala "Melchor Pérez de Holguín" del Museo de la calle Comercio. La pintora Armagni se halla representada en museos argentinos y europeos. En 1975 mereció el Premio Adquisición del Ministerio de Educación de la Argentina.

EL MITO DE LA LITERATURA

POR GUILLERMO MORON

(S.V.P) Se reunen en Caracas profesores de la literatura, críticos literarios y algunos escritores, para la Segunda Parte del XIX Congreso Internacional de la Literatura Iberoamericana. En el otro lado del ya viejo Atlántico, en Los Palmas de Gran Canaria, gentes de la misma especie discutieron, a mas no poder, sobre el destino de esta literatura en lengua española. Aquí, en Caracas, se hizo una reunión más bien técnica, con las palabras de la ciencia de la literatura, aunque ya pasó la hora de mi profesor de Gotinga, Wilhelm Kayser; los nuevos términos, estructuralismo, semiología, narremas, y demás claves, alejaron a los muchachos, pusieron escépticos a los viejos, dieron lecciones a los pedagogos. Una cierta distracción fue la lectura que Carlos Fuentes hizo de páginas suyas éditos e inéditas, donde demostró que también es buen actor el mexicano.

Algunas reflexiones podrían tejerse en torno a este evento cultural, ya usual en Caracas, a donde vienen ahora todos ellos, los profesores, los críticos, los escritores y los actores, a servir sus espectáculos y llegan porque hay donde llegar, los hoteles tan buenos, las instalaciones y los banquetes. La literatura puede ser una fiesta, volver a ser una fiesta, como en las ciudades antiguas, en Lesbos, en Mitilene, en Atenas y otras, juegos florales, concursos, palabras. La literatura puede ser un espectáculo, que lo diga si no el espectacular Carlos Fuentes.

Una primera reflexión podría ser en torno al nombre. Literatura Iberoamericana, dice el título de las tenidas caraqueñas, patrocinadas por el Instituto Internacional de

(Pasa a la página 17)

RECITAL DE MATILDE CASAZOLA EN CASA MUNICIPAL DE CULTURA

El próximo miércoles 10 Matilde Casazola dará un recital de canciones en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo"

La actuación de la poetisa, compositora e intérprete está auspiciada por la Alianza Francesa.

Matilde Casazola se ha presentado con éxito recientemente en una sesión de la Unión de Trabajadores del Arte y la Cultura.

El programa del miércoles, con leves variantes, es el mismo que ofreció en la Peña Naira, vale decir, está elaborado con composiciones propias, en algunos casos en base a textos de Federico García Lorca, César Vallejo y Pablo Neruda.

CONFERENCIA.- Lunes 8, horas 18 y 30, conferencia de Valentín Abecia Baldivieso sobre el tema "España, Charcas y la integración hispanoamericana" Auspicio: Instituto de Cultura Hispánica. Local: Edificio Florida, calle Rosendo Gutiérrez, esq. 6 de Agosto.

EXPOSICION.- Alfredo Loaiza Ossio, artista potosino, presenta una serie de óleos y dibujos en la Galería de Arte de la Fundación Cultural EMUSA, Av. 16 de Julio Nº. 1607. La muestra estará abierta al público hasta el próximo sábado 13.

CONCIERTO.- El martes 9 del mes en curso la guitarrista argentina Isabel Siewers dará un recital en la Casa Municipal de Cultura. Auspicio de la Embajada Argentina.

EXPOSICION.- En la Casa Municipal de Cultura tiene lugar la exposición del Círculo 70.- Participan en esta muestra plástica los siguientes artistas: Edgar Arandia, Windsor Arandia, Haydée Aguilar, María Cristina Endara, Pedro Galvis, Silvia Peñaloza, Francisco Ramos, Diego Morales, Ruperto Salvatierra, Emilio Tórrez y Erasmo Zarzuela.

MUSEOS.- Casa de Murillo, calle Jaen Nº. 790 tel. 375273; Museo Nacional de Arte, calle Comercio. esq. Socabaya; Museo Nacional de Etnografía y Folclore, calle Ingavi Nº. 916; Museo de la Policía, calle Junín; Museo Costumbrista, calle Jaen, esq. Sucre, Museo Histórico "Litoral Boliviano", calle Jaen Nº 789

CONFERENCIA.- Mañana a horas 18 y 30, el Dr. Juan Cristóbal Urioste dará una conferencia sobre el tema "La isla y el poeta: la influencia del paisaje andino en la obra poética de Franz Tamayo". Local: Casa Municipal de Cultura. Auspicio del Centro Boliviano Americano.

PEÑAS FOLCLORICAS. Naira, calle Sagárnaga Nº. 161, tel. 25736; Los Escudos, Av. Mariscal Santa Cruz; El Internacional, calle Ayacucho Nº. 206, tel. 42942

"Niños cantores del Zulia" en Estados Unidos

NUEVA YORK, 3 (AP).- Uno de los coros más prestigiosos de América Latina, los "Niños Cantores del Zulia", de Venezuela, debutará hoy en Estados Unidos con un recital en el Avery Fisher Hall, del Lincoln Center de Nueva York.

El conjunto, integrado por 60 niños y dirigido por el maestro Jesús Frausto López, interpretará un amplio repertorio basado en obras sacras y populares en cinco idiomas, así como composiciones de Gutiérrez, Lennon y McCartney, Johann Strauss y el "Exodo" de Ernest Gold.

El coro viene precedido por la fama lograda con numerosas presentaciones en América Latina y Europa entre las que se destacan las actuaciones en el XVIII Congreso Mundial de Niños Cantores realizado en Viena, ante el extinto Papa Pablo VI y en la sede de la organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura, (UNESCO), en París.

Surgido por iniciativa de la Iglesia Católica de Maracaibo, sus integrantes forman parte del Instituto "Niños Cantores del Zulia", original sistema de internado donde los pequeños reciben una formación integral que comprende música y actividades agrícolas, así como educación general y deportiva.

Su debut en Estados Unidos cuenta con la colaboración del Centro para las Relaciones Interamericanas de Nueva York y ha despertado interés y expectativa en el público y la crítica.

Invitación de una revista alemana

La Revista Internacional "Verhalten" (Comportamiento), editada por el Consejo Mundial para Estudios del Comportamiento (EE.UU). y el Instituto Internacional de Investigaciones Psicoterapéuticas (Alemania Federal), bajo la dirección del Prof. Dr. Ricardo Castañón—Gómez, ha cursado nota a instituciones científicas de Latinoamérica, y en especial de Bolivia, invitando a los estudiosos en Ciencias del Comportamiento a publicar los resultados de sus investigaciones en dicho sector.

Tal invitación se extiende, asimismo, a especialistas de otros sectores de las ciencias, cuyas investigaciones complementen el conocimiento y comprensión de los fenómenos del comportamiento humano.

La Dirección de la Revista acepta solamente trabajos experimentales y teoréticos originales, cuyo desarrollo evidencien la utilización de una metodología altamente científica y constituyan, a su vez, un aporte al desarrollo de las Ciencias del Comportamiento.

El manuscrito podrá redactarse en español, alemán, inglés, francés, portugués o italiano, y deberá enviarse para su revisión al Director de la Revista o a la casa editora.

Revista "VERHALTEN"
BRAUN Verlag
Universitätsbuchhandlung
Merkatorstr. 2
4100 Duisburg/República Federal Alemana

LO CINEMATOGRAFICO COMO EXPRESION, de Luis Campos Martínez. Los interesados pueden adquirir esta obra, en La Paz, en la Librería San Pablo, calle Colón Nº. 627, Tel. 326084, Casilla 3152; en Cochabamba, en el Centro San Pablo, calle Santiváñez Nº. 3861, Tel. 29027, Casilla 1540.

PREMIO DE HISTORIA DE ESPAÑA "MARCELINO MENENDEZ PELAYO"

El Ministerio de Cultura de España ha convocado al Premio de Historia "Marcelino Menendez Pelayo" 1979

Las Bases son las siguientes:

Por Orden ministerial de 15 de septiembre de 1975 ("B.O.E." número 232 de 27 de septiembre) se creó el Premio de Historia de España, bajo el título "MARCELINO MENENDEZ PELAYO"

La importante labor de estudio e investigación histórica que viene realizándose en nuestro país, y la conveniencia de contribuir a la más amplia difusión y conocimiento de sus resultados, aconsejan proceder a la convocatoria del citado Premio, como medio adecuado para estimular estos trabajos y resaltar el valor e importancia de los mismos.

En consecuencia, este Ministerio ha tenido a bien disponer:

Artículo 1º.- Se convoca el Premio de Historia de España "MARCELINO MENENDEZ PELAYO" 1979

Art. 2º El Premio de Historia de España "MARCELINO MENENDEZ PELAYO" se concederá a una obra específica que trate de dicha materia en cualquiera de sus aspectos políticos, culturales o socieconómicos.

Art. 3º. Para aspirar a dicho Premio será preciso que los libros se presenten por quintuplicado ejemplar, acompañados de una instancia, en la que habrá de hacerse constar que la obra ha sido publicada por primera vez entre el 15 de noviembre de 1978 y el 15 de noviembre de 1979, instancia que deberá ser dirigida al Director General del Libro y Bibliotecas, entregándose los cinco ejemplares en el Registro General del Ministerio de Cultura, en las Embajadas de España en el extranjero o por cualquiera de los medios previstos en el artículo 66 de la Ley de Procedimiento Administrativo. La instancia mencionada podrá ser firmada por el autor o autores solicitantes, por la Empresa Editorial que hubiese publicado la obra o por el Presidente, Director o Secretario de la Institución Cultural que estime conveniente proponer la atribución del Premio a una obra temáticamente vinculada a sus propias actividades sociales. El plazo de presentación empezará a contarse a partir de la publicación de esta Orden en el "Beoletín Oficial del Estado", y terminará a las veinticuatro horas del día 15 de noviembre de 1979. No obstante se concede un plazo de quince días hábiles siguientes a la citada fecha para subsanar la eventual omisión de cualquier requisito de carácter formal y devolver las obras que no se ajusten a las presentes normas.

Art. 4º. El Premio de Historia de España, "MARCELINO MENENDEZ PELAYO" estará dotado con 1.500.000 pesetas, con cargo al crédito presupuestario asignado a la Dirección General del Libro y Bibliotecas para la promoción del Libro, numeración económico-funcional 26-05-252/1.

Art. 5º. El Jurado estará presidido por el Director General del Libro y Bibliotecas, y actuará como Secretario sin voto, el Secretario General del citado Centro directivo.

Formarán parte del Jurado:

- El Presidente de la Real Academia de la Historia.
- El Presidente de la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas.
- Un Catedrático de Universidad, de Historia, propuesto por la Junta Nacional de Universidades.
- El autor galardonado con el Premio de Historia "MARCELINO MENENDEZ PELAYO" en 1978.

Actuará como Asesor del Jurado el Subdirector General del Libro.

Art. 6º. La Dirección General del Libro y Bibliotecas, con cargo a sus dotaciones presupuestarias, adquirirá un número de ejemplares del libro galardonado, hasta un máximo de 200.000 pesetas, o 500 ejemplares del mismo.

Art. 7º. La Dirección General de Radiodifusión y Televisión, a través de la Red de Emisoras de Radio Nacional y de los canales de Televisión Española, dedicará en sus programas informativos y de crítica literaria una especial atención al libro premiado.

Art. 8º.- El fallo del Jurado será inapelable, y podrá declarar desierto el Premio si considera que las obras presentadas no reúnen los méritos suficientes par ser galardonados.

Art. 9º.- La devolución de las obras no premiadas se efectuará a petición del autor o autores, de la Empresa Editorial que hubiese publicado la obra o del Presidente, Director o Secretario de la Institución Cultural que hubiesen presentado los libros. Dicha petición habrá de hacerse dentro de los noventa días naturales siguientes al de la fecha de la Orden ministerial que, publicada en el "Boletín Oficial del Estado", otorgue el Premio a que se refiere la presente convocatoria

Art. 10.- La presentación de obras para tomar parte en la convocatoria del Premio supone la aceptación expresa y formal de estas bases y del fallo inapelable del jurado.

Art. 11.- Los miembros del Jurado tendrán derecho a percibir las dietas previstas al efecto por las disposiciones vigentes así como los gastos que ocasionen por locomoción.

CONCLUSIONES DEL II AMPLIADO DEPARTAMENTAL DEL COMITE AD-HOC DE LA FEDERACION SINDICAL UNICA DE TRABAJADORES CAMPESINOS DE SANTA CRUZ.

El día domingo 30 de septiembre del año en curso, en la ciudad de Santa Cruz, en el local de la Federación de Fabriles, se llevó a cabo el II Ampliado Departamental Extraordinario con la asistencia de 70 delegados campesinos de las principales provincias del departamento. El Ampliado estuvo presidido por el Presidente del Comité Ad-Hoc de la Federación Sindical Unica de Trabajadores Campesinos de Santa Cruz y contó con la participación de delegados fraternales de la Central Obrera Boliviana, de la Confederación Sindical Unica de Trabajadores Campesinos de Bolivia. De la Central Obrera Departamental, de la Federación Especial del Norte, de la Federación Universitaria Local y de la Asamblea de Derechos Humanos de Santa Cruz.

En dicho ampliado se analizó la situación económica del campesinado de Santa Cruz, donde se destacaron los siguientes problemas:

Falta de planificación en la producción del agro, falta de asesoramiento técnico, falta de créditos, mala política de precios, etc. para buscar una solución a estos problemas fundamentales, se formó una comisión para que estudie y presente su trabajo en el próximo ampliado.

También se analizó la situación político-sindical, llegándose a las siguientes conclusiones: mantener la independencia sindical como única garantía de lograr la unidad de todos los campesinos para luchar por la defensa de sus intereses; y en esa medida, fortalecer en nuestro departamento al comité ad-hoc, y en el plano nacional a la Confederación Sindical Unica de Trabajadores Campesinos de Bolivia y a la Central Obrera Boliviana.

Como tercer punto se analizaron las resoluciones del II Ampliado Nacional de la C.S.U.T.C.B. en este sentido, el ampliado de la Federación Departamental convocado por el comité ad-hoc, decidió respaldar todos los planteamientos hechos por nuestra matriz, por responder a los intereses de todo el campesinado boliviano; y enfatizó su rechazo al Censo Agropecuario, por ser una medida tomada por el gobierno al margen del organismo sindical que agrupa y defiende los intereses de todos los campesinos bolivianos, es decir, al margen de la C.S.U.T.C.B.

En puntos varios, se trataron tres puntos importantes:

1.- El rechazo a la colonización extranjera de alemanes, japoneses, coreanos, menonitas, chinos, sud-africanos, paraguayos, brasileños, y otros grupos, por ser una política que no beneficia en nada al pueblo boliviano y, mas bien, al contrario, explotan a los campesinos.

2.- El rechazo a las declaraciones del señor Miguel Trigo en sentido de que la COB no tiene nada que ver con el campesinado, ya que con esta posición se pretende dividir a los trabajadores bolivianos, y por tanto se pone al servicio de los explotadores.

3.- El apoyo y felicitación a los compañeros de Potosí que en días pasados realizaron su Congreso Departamental.

Santa Cruz, 1º de octubre de 1979

Julio Pinto PRESIDENTE	Salomón Espinoza VICE-PRESIDENTE
Hugo Cayo SEC. DE ACTAS	Edil Melgar SEC. HACIENDA
Napoleón Paredes SEC. CONFLICTOS	Ascencio Farel SEC. ORGANIZACION



COMUNICADO

El Directorio del Instituto de Relaciones Públicas del Estado I.R.P.E. con objeto de deslindar su responsabilidad, ante la opinión pública y especialmente a los funcionarios del SECTOR PUBLICO, comunica lo siguiente:

1º. IRPE no patrocina, tampoco co—auspicia ni prohija ningun Seminario, ni cursos de Relaciones Públicas, destinado al sector de la Administración Pública, por consiguiente no se responsabiliza por los mismos.

2º. IRPE, de acuerdo a su función específica y motivaciones de su creación y reconocimiento por el Supremo Gobierno de la Nación, está en vísperas de iniciar el Año Lectivo con cursos regulares para el SECTOR ESTATAL y RELACIONISTAS del mismo, finalizado el periodo de 1979, recibirán sus diplomas de egresados del IRPE legalizados por autoridades competentes.

3º. IRPE, recuerda a sus asociados y personas interesadas que trabajen en instituciones del Estado, autarquicas, semi—autárquicas etc., que el plazo de legalización de sus inscripciones en nuestros registros para los residentes en La Paz, vence el día 15 de noviembre y para los del interior el día 20 de diciembre, como plazos definitivos e improrrogables.

DIRIGIRSE. Al Instituto de Relaciones Públicas del Estado, IRPE, Casilla Correo 2674, La Paz, Tel. 326312-356531 - 5º. piso Ed. Esperanza-Secretaría General.

Miguel Angel de Ugarte Revollo
Presidente

Tcnl. Rolando Antezana P.
Vice-Presidente

Es conforme: Noel Urquizo Taborga
Secretario General

LA OBRA DE JUANA DE AMERICA

(Por MAGDA PORTAL).
-(Servicio Especial de OIM-Inter Press Service)

LIMA, OCTUBRE 3 (OIM/IPS).- Nacida en la patria de Artigas, esta singular poetisa de habla castellana por un buen espacio de tiempo, casi medio siglo que es mucho decir, iluminó la poesía de América y del mundo. Fue de tal modo su vocación poética que apenas jovencita ya asombraba a las personalidades de su época en América y España, con su fresca y juvenil producción poética, descubriendo un venero antes no frecuentado por las mujeres, cuyo cetro lo disfrutaban en su gran mayoría los varones.

Uruguay, su patria, era por entonces una pequeña república de intelectuales, de gentes de pensamiento y conocimiento, con evidente vocación por las letras y por la democracia.

Por supuesto, la democracia formal que en el Uruguay se resolvía caballerosamente en la política entre dos o tres partidos de hombres ponderados, respetuosos de los fueros humanos y dirigidos por individuos de pundonor, sin ambiciones mezquinas. Era, pues, el Uruguay patria feliz de libertad y de justicia, donde apenas asomaban los problemas sociales y en donde las mujeres gozaban de una auténtica estimación social entre sus iguales.

Juana de Ibarbourou, nacida en 1895, amaneció a la vida colmada de los más auspiciosos dones, sin sombra de contradicciones o conflictos de ninguna índole y su ingreso a la gaya ciencia tuvo una general aceptación en la intelectualidad de su patria y el beneplácito de su familia. En síntesis, una armónica coherencia para ungirla en plena juventud como Juana de América. José Santos Chocano fue uno de los primeros en anunciarla, anticipándole el título que había de dársele. Las voces generosas de la juventud se unieron y Juana de Ibarbourou fue reconocida como la más pura expresión de la poesía latinoamericana, no sólo de la mujer, sino del quehacer poético del habla.

Juana trajinó por los senderos de la poesía sin que le fueran negados ninguno de sus atributos, ni su calidad o capacidad como tal. Ubicada en la escuela postmodernista, su verso era claro, armonioso, sin exotismos, como linfa de agua pura que discurre sujeta a su propia ley.

Su nombre paseó todas las latitudes del mundo intelectual y recibió los homenajes de cuanto de valioso existía en el ámbito del léxico castellano. Hasta el adusto Miguel de Unamuno dijo de su "casta desnudez" como un delicado elogio.

Otro de nuestros peruanos, Ventura García Calderón, escribió las palabras, preliminares en el tomo de sus "Obras Completas", describiéndola en el lugar del privilegio que ella merecía.

A Juana de América la precedieron como ilustres antecesoras cercanas, Eugenia Vaz Ferreira y la sin par Delmira Agustini, cuya poesía traspasa todas las voces de su tiempo.

Los ciclos de la poesía de Juana transcurrieron por todas las escalas de la vida, desde la exuberante placidez del amor y la felicidad sin nubes, hasta derivar en la poesía de tono filosófico, adentrada en su intimidad y en el misterio de la muerte. Había muerto el amor y la pasión, el torrente de sus emociones se volcó en el misticismo y en el empleo de la prosa con su innata manera de tratarla, dieron obras de contenido profundo. Pero había descendido la fascinante música de su primera edad, cuando las "lenguas de diamante" fueron clarinada en el mundo del arte y de la poesía.

Juana de América no recibió nunca el Premio Nobel de Literatura, ni fue propuesta nunca, aunque bien lo mereciera, pero fue ungida con el más alto valor del arte poético del habla castellana.

Su reinado traspasó la edad juvenil y entró a la madurez nimbada por la admiración de sus contemporáneos que vieron en ella sin duda a la más auténtica representante de la mujer de letras.

Actividad Sindical...

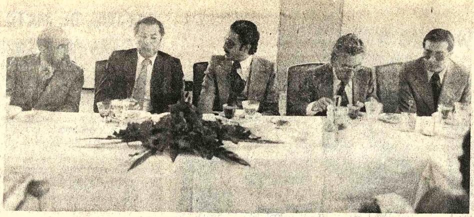
Viene de la página 13)
e que se designe de inmediato a as autoridades de la Corporación de Desarrollo.

El documento dice que, ante l falta de sensibilidad de las utoridades del poder Ejecutivo y Legislativo, y ante la enuncia presentada por las utoridades de CORDEPAZ,han esuelto exigir al Supremo obierno, la inmediata ominación de autoridades uperiores a través de los anales establecidos por las isposiciones legales vigentes, olicitando enfáticamente que el argo de presidente sea ocupado or un ciudadano paceño, de restigio profesional, de reconocida moral y comprometido con los intereses de desarrollo del departamento.

Pide además que el cargo de Presidente sea concedido a un funcionario técnico de trayectoria dentro de la institución.

El Sindicato de la Corporación de Desarrollo de La Paz ha otorgado plazo hasta el 8 de octubre para que las autoridades nacionales resuelvan su pedido; en caso contrario -dicen- decretarían una huelga general indefinida.

Solicitan también el apoyo de la Central Obrera Boliviana y de todas las fuerzas laborales del departamento de La Paz.



El Canciller Gustavo Fernández reunió a los corresponsales de la prensa internacional en un almuerzo-trabajo, para dar a conocer aspectos relacionados a su ministerio. En la fotografía, el anfitrión y la directiva de la Asociación de Corresponsales de la Prensa Internacional.

MATRIMONIO

En días pasados se efectuó el enlace matrimonial de la señorita Rosario Pérez Canedo y el señor Francisco Miguel Oquendo ambos pertenecen a distinguidas familias Orureñas.

BODAS DE PLATA



Los esposos Luis Iriarte Angulo y Arminda Plaza de Iriarte, festejan sus bodas de Plata en la ciudad de Trinidad el Día 6 de los corrientes. Con este motivo sus hijos ofrecerán una recepción social en su domicilio particular de la calle Cipriano Barace Nº 541.

La Paz, 2 de Octubre de 1979

Chile celebra la victoria de...

(Viene de la página 3)

Si abusara, sería indigno de la predilección con que siempre lo ha distinguido la Providencia.

Hoy, después de algunos meses en que ha parecido complacerse en probar el temple de su alma, vuelve a prodigarle sus más alentadoras sonrisas.

Los campos, tapizados de verde alfombra, anuncian para los agricultores trojes repletas; para los pobres, pan barato, y para el Gobierno, cajas llenas.

El alza considerable y persistente de los cobres dará poderoso impulso a la minería, ocupación lucrativa a millares de brazos y a la actividad industrial y comercial del país, nueva vida.

Y para colmo de esos dones con que el Cielo nos favorece, las brisas de una gran victoria naval vienen a agitar la bandera de la patria sobre nuestros hogares, disipando las desconfianzas e inundando de júbilo todos los corazones.

¡Gloria a Dios en el Cielo y gloria en la tierra a los bravos que, batiéndose como héroes a la sombra del sagrado estandarte de la patria, renuevan su pasado, engrandecen su presente y aseguran su porvenir!

(Fdo). Z. RODRIGUEZ

Del Archivo documental y bibliográfico del Ejército.
Investigación: Gral. R.F.B.

Promisorias perspectivas...

(Viene de la página 3)
dimiento es el 50% menor que el de otras tierras.

Con los fertilizantes, las tierras más magras se tornan presto en vergeles, como en Israel. De desiertos, los laboriosos y tenaces judíos han hecho surgir huertos que producen los mejores frutos; Israel no sólo se abastece con su agricultura y ganadería sino que exporta sus excedentes.

No es pura fantasía el decir que, bien cultivado nuestro Altiplano, se obtendrían 50.000.000 de toneladas de alimentos que, al precio de 300 $US por tonelada, llegan a la colosal suma de 15.000.000.000 $US (quince mil millones de dólares).

El trabajo de una generación. Las quimeras de ayer son las realidades de hoy, dice un proverbio inglés. ¿No vemos la transformación operada en nuestro Oriente? El gran salto de Santa Cruz se ha debido al esfuerzo nacional de 20 años de incesante trabajo. La fabulosa riqueza inexplotada el gran imperio en sueño, surgió a la vida gracias a la construcción de la carretera Cochabamba-Santa Cruz. Las inversiones de capitales estatales y privados han hecho surgir una economía espléndida que va en continuo ascenso. Tenemos petróleo para el abono de la tierra.

La ventaja en el altiplano es que las comunicaciones no son un problema. El núcleo de la población es suficiente para la magna y salvadora empresa. Que para el cultivo de las 5.000.000 de hectáreas serán necesarios 50.000 tractores es evidente y que también serán necesarios 80.000 trabajadores preparados para las faenas agropecuarias a la moderna.

El quid están en comenzar siquiera con 1.000 tractores roturando la tierra en las regiones húmedas cercanas al Lago Sagrado.

Empleando cada año a los excedentes del servicio militar en las tareas agropecuarias, se daría un vigoroso impulso a nuestra incipiente economía agropecuaria.

Hay que crear en el altiplano muchas granjas donde se enseñen el cultivo de la tierra y el manejo y mantenimiento de la maquinaria.

Es preciso apresurarse porque el agotamiento de las minas traerá como consecuencia irremediable la decadencia del occidente de la patria donde habita más de una mitad de la población boliviana.

Una opinión mexicana sobre...

(Viene de la página 3)
Mundo, productores o no de petróleo".

Finalmente Cuadra fijó así los temas centrales a discutirse en la "Tercera década del desarrollo": Planificación de la producción alimentaria y un mecanismo internacional de redistribución, el problema demográfico en función directa del problema alimenticio, el problema de la deuda externa de los países en vías de desarrollo y los modelos alternativos de desarrollo sin pasar por el desarrollo industrial convencional de los países industrializados".

También estará el tema de la destrucción ecológica por el mantenimiento de los pa de desarrollo industrial urgencia de mecanism control ante el deterior equilibrio económico mundo.

Para futuras discu Cuadra pone en primer té la capacidad de cambio que den imponer los movimie liberación nacional, la política de los pueblos en de gobiernos impuestos p intereses capitalistas periales y lucha popula volucionaria que se ha da países como Nicaragua tnam y las revoluc nacionales en otras, Afganistán, Irán y Etiopía.

En la Paz del Señor y confortado con los auxilios de la Religión Católica, ha dejado de existir el día 2 del pte. el que en vida fue abnegado y ejemplar padre señor

Dn. ANGEL DANIEL CESPEDES
(Q. E. P. D.)

Gonzalo Cespedes Mejía, Aida Salgado de Céspedes, hijos; Amparo Daniel y Fernando Céspedes Salgado nietos, Orlando, Juan y Gricela Pérez Céspedes, nietos (ausentes) bisnietos y demás familia tienen el sentimiento de participar su sensible fallecimiento, a todos sus familiares y amistades, en especial a los Ex-combatientes de la Guerra del Chaco, Centro de Acción Península de Copacabana, del cual fue su Presidente y demás personas piadosas, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente el día de hoy jueves a Hs. 10 a.m. y la posterior traslación de sus restos mortales a Hs. 11. A.M. al Cementerio General, debiendo partir del cortejo fúnebre de la Av. América 191 de esta ciudad. Agradecen su gentil concurrencia.

"CASA GUZMAN" final calle Figueroa Tels. 324014 - 356207.

Misas

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Manuel, Germán, Rosa Vásquez L., Julia Vásquez de Miranda, hijos; Lic. Santiago Miranda, Olivia de Vásquez y Margarita de Vásquez, hijos políticos, Gastón, Francisco, Elías Vásquez e Isabel Miranda de Herrera, nietos, hermana, sobrinos y demás familiares de la que en vida fué ejemplar y abnegada madre:

Doña PRUDENCIA LUNA vda. de VASQUEZ
Q.E.P.D.

agradecen a las personas que hicieron llegar ofrendas florales, telegramas de condolenda y a los que nos acompañaron en los momentos de dolor. E invitan a la misa de requiém, que recordando los 8 días de su sensible fallecimiento, se oficiará el día de mañana viernes 5 de octubre, a hrs. 10. a.m., en el templo de San Pedro de Sicasica. Su asistencia será eternamente agradecida por la familia doliente.

Sicasica, 4 de Octubre de 1979

Elevad una oración por el descanso eterno de la que en vida fue, abnegada y ejemplar madre:

Prof. Doña BETTY BETANCOURT GUACHALLA

Rodolfo Betancourt, hijo; Virginia de Betancourt, Hija política; Patty, Lila y Rodolfito, nietos y demás familia, invitan a parientes, amigos y personas piadosas, asistir a la misa que recordando los cinco años de su llorado fallecimiento, se oficiará el día de hoy jueves 4 del pte. a hs. 18 p.m. en el Templo de San Juan de Dios, calle Loayza.

Su asistencia será agradecida por la familia doliente.

El duelo se despide en la puerta del Templo.

La Paz, octubre 4 de 1979

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fué ejemplar y abnegada madre.

Doña ELENA ARAMAYO vda. de GOITIA
(Q.E.P.D.)

Jahel, Jorge y Nelly Goitia Aramayo hijos, los hijos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus amistades, personas piadosas, y en forma especial a los residentes chicheños se dignen asistir a la misa que se celebrará el día de mañana viernes 5 de los corrientes a Hs. 12.00 en el Templo de San Juan de Dios, recordando el mes de su llorado fallecimiento.

Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por tarjeta

AGRADECIMIENTO E INVITACION

La familia del que en vida fue, abnegado esposo y cariñoso padre:



Don ROBERTO BOGGERO PEREZ
(Q.E.P.D.)

Agradece a los parientes, amigos, I.B.M. de Bolivia, A.A.D.A.A., Centro de Cálculo de la U.M.S.A., Dirección de Procesamiento de Datos de COMIBOL, Sección de Transcripción de CENACO, Departamento de Procesamiento de Datos de la C.N.S.S., I.B.M. del Banco Central de Bolivia, Banco Popular del Perú, Sección de Procesamiento de Datos de T.A.S.A., Personal de Finanzas, División de Desarrollo de Sistemas de Y.P.F.B. Clan "S", Asociación de la Virgen de Lourdes, Residentes Pulacayeños y demás personas piadosas que exteriorizaron sus sentimientos de pesar, e invitan a concurrir a la misa de ocho días que en sufragio de su alma se celebrará a las 18,30 horas del día de hoy jueves 4 en la iglesia de San Pedro.

Su asistencia a este acto cristiano comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, octubre de 1979

Con los auxilios de la santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue héroe de la Guerra del Chaco:

Cbo. BELISARIO COSTAS ALBA
Q.E.P.D.

esposa: Linda Bruno de Costas; hijos: Damiana, Belisario (ausente), Medardo y demás familiares y en especial a los Beneméritos de la Guerra del Chaco y demás instituciones a las que perteneció, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales al Cementerio General, el día de hoy 4 de Octubre a hrs. 16.15. El cortejo fúnebre partirá de la Federación de Ex combatientes de la calle Sagárnaga Nº 139. Su asistencia a este acto comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La familia de la que en vida fue ejemplar esposa y madre:

Dra. HUGOLINA CASTRO DE GALARZA
(Q. E. P. D.)

Agradece a las instituciones, amistades y personas piadosas que hicieron llegar sus ofrendas florales y sentimientos de pesar por su infausta desaparición, e invita a la Misa que recordando los 8 días de su llorado fallecimiento se oficiará en el Templo de la Inmaculada Concepción (Montículo de Sopocachi) el día de hoy jueves a Hs. 12 y 30 p.m. La asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

En la paz del señor y confortada con los auxilios de la santa religión católica ha dejado de existir la que en vida fué ejemplar y abnegada madre:

Sra. MERY CARLOTA PONCE vda. de NAVIA
Q.E.P.D.

Dra. Ana E. Navia de Guzmán, Aida Teresa Navia de Newton (ausente), hijas; Willy Guzmán J., Marx Newton, hijos políticos; Susana, Gustavo, Jacqueline, Fátima Guzmán Navia, Sandra Newton, nietos; Cnl. Antonio Ponce M., José Ponce, Dr. Wálter Ponce, Alfredo Ponce, Montan, hermanos; Olga Ponce, Wilma Celis, Elena López, Rosa Fonseca, Cristina Navia vda. de Fernández, Rosa Navia, Emilio Navia, Victoria Navia, hermanos políticos; y demás familiares ruegan a sus amistades en especial al Colegio de Bioquímica y Farmacia, Federación de Madres, Viudas y huérfanos de Militares, Entel, 3ro, 4to y 5to cursos de la Esc. Piloto Naciones Unidas, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a hrs. 14 p.m. y a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General, el día de hoy jueves a hrs. 16 p.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Arapata Nº 1120 (Villa La Merced).

Será favor que agradecerá la familia doliente.

SERVICIOS DE FUNERARIA VALDIVIA. Tels. 325254 - 324290.

La Paz, Octubre de 1979

Misas

La luz divina que sea eterna para ti hermano:

Aida Demetry de Videz y hermanos del que en vida fué:



Don MARIO DEMETRY FISCHER
(Q.E.P.D.)

Invitan a sus parientes, amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que en memoria de su alma y recordando su cuarto aniversario de su llorado fallecimiento se mandará oficiar el día de hoy jueves a horas 19.30 en la iglesia la Merced en la ciudad de Santa Cruz.

Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

Santa Cruz, octubre de 1979

La familia de la que en vida fue:



Sra. Enf. ROXANA DELGADO ESPINOZA
Q.E.P.D.

Invita a los parientes, amigos en especial al personal del Hospital Obrero Centro de Salud La Paz y demás personas piadosas a la Misa de Réquiem que recordando los tres años de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar en la Iglesia de San Agustín (lado Alcaldía) el día de hoy jueves 4 de octubre a Hrs. 17 y 45. Favor que comprometerá a la familia doliente. No circulan invitaciones especiales.

INVITACION RELIGIOSA

Elevad una oración por el eterno descanso de los que en vida fueron señores:

Tcnl. DEMA.	DANILO CARRASCO MONJE
My. Av.	NESTOR RIVAS CUELLAR
Sof. My. Téc.	HANZ GALARZA CHALAR
Sof. My. Téc.	HERNAN VACA MORENO

Q.E.P.D.

El Grupo Aéreo de Trasnsportes invita: a sus familiares, parientes, instituciones a las que pertenecieron, amigos, personas piadosas y en especial a sus camaradas de la Fuerza Aérea Boliviana, se dignen asistir a la misa que se mandará a oficiar el día viernes 5 del presente a Hs. 08.30 en el patio de Honor del G.A.T. (El Alto) recordando los ocho días del trágico fallecimiento en cumplimiento del deber.

La Paz, octubre 1979

El talco que mató a niños es enjuiciado

PARIS, 3 OCT. (EFE).- El icio a los responsables de la uerte de treinta y seis niños, ctimas del "talco asesino", omenzó el martes en París.

A los presuntos culpables el triste episodio, ocurrido hace ete años, se les atribuye mbién la responsabilidad de s enfermedades de otras scientas criaturas.

En noviembre de 1972 se odujo el drama del "talco ortífero" y en pocos días recieron 36 niños a los que se s había administrado dicho oducto, fabricado en Francia ajo el nombre de "morhange"

Otros ochos niños quedaron inusválidos definitivos y casi 00 más sufrieron y sufren aún s consecuencias del polvo de lco, que como quedó comobado, contenía una fuerte osis de "hexaclorófeno", emento tóxico.

Los seis responsables mpezaron hoy a responder ante a justicia del drama mortífero, unque ya pasaron siete años y e apaciguaron los familiares de s víctimas y hasta la opinión blica.

Aconsejados por abogados e fluidos por el tiempo transrrido, la mayoría de los amiliares de las víctimas prerieron aceptar las inemnizaciones a cambio de rear las denuncias judiciales or "homicidio involuntario" al abricante y a la casa disribuidora del talco "asesino"

Según los expertos, el omponente de "hexacloróeno", producto antibactiricida el talco "no puede utilizarse en osis superiores al 0.30 por ento" y en el talco en cuestión e descubrió una cantidad uperior al 6.

El "hexaclorófeno" fue posteriormente objeto de un minucioso estudio tras el que se descubrieron ciertas materias cancerígenas y su utilización es objeto de una reglamentación especial.

En el juicio de hoy, los responsables de la casa fabricante y los de la casa distribuidora intentarán echarse la culpa mutuamente, lo que enturbiará más este asunto que vuelve a la tribuna de la opinión pública debilitado por la larga preparación del proceso.

Las indemnizaciones ascienden hasta hoy a un total de dos millones de dólares que se repartieron a las cincuenta y cuatro familias que las aceptaron.

Sin embargo, los familiares de los niños que no murieron y que continúan sufriendo las consecuencias de la contaminación, son las que peor paradas salieron del drama ya que las cantidades que se les destinó para los cuidados fueron calificadas de "insuficientes".

La tardanza en la instrucción y la poca rapidez para ayudar a las víctimas y a sus familiares incitó aquí a "proponer un fondo estatal" especial de ayuda a los damnificados, por catástrofe, precisamente cuando Francia "se parte el pecho" en una campaña internacional para ayudar a exiliados de Asia del Sureste (Kampuchea y Vietnam).

El talco que mata, pese al juicio de simple ceremonial, seguirá siendo noticia en el futuro, ya que no se sabe que hacer con las tres toneladas confiscadas del polvo suavizante.

Sugerencias para el menú:

Pollo al vino

Ingredientes:

- pollo
- taza de harina
- libra de papas
- cabeza de cebolla
- pimentón
- o 2 cucharones de caldo
- taza de vino
- cucharadas de aceite

rvejas y unas pasas sal y mienta al gusto.

PREPARACION:

Desprese el pollo y condiméntelo con sal y pimienta.

Rebozar las presas con harina y freirlas en aceite caliente: cuando etén doradas, colocarlas en una cacerola y hacerlas hervir con un poco de caldo hasta que ablanden.

Cuando esté casi a punto, agregar el vino y las uvas.

Este plato se sirve con papas blancas y arvejas.

EE.UUU. considera...

(Viene de la página 14)

ara bajar antes del término de jornada a 405 dólares la onza.

Estos altibajos que se ienen repitiendo en las últimas emanas han empezado a reocupar a las autoridades onetarias de occidente y en special a las norteamericanas.

El Subsecretario de Hacienda norteamericano, Anthony Solomon, concedió ayer por primera vez que la inestabilidad del oro está perjudicando por su repercusión en los mercados monetarios de divisas, la lucha contra la inflación de los países occidentales.

En unas declaraciones en Belgrado a la prensa norteamericana Solomon manifestó que los EE.UU. no tienen la intención de "volver a monetizar" el oro, pero no descartó la idea de que en concierto con otros países se intente intervenir en sus ventas para conseguir en cierta forma una vuelta a un "precio fijo" para el mismo.

Los rumores indican que el gobierno Carter podría estar considerando otro "paquete" de medidas para apoyar al dólar similar al de noviembre pasado que puso a disposición unos 30.000 millones de dólares en divisas.

El Tesoro norteamericano, añaden esos rumores, está considerando también aumentar sus ventas mensuales de oro. Actualmente se vienen subastando alrededor de las 700 millones de onzas.

Desde que el presidente Nixon puso fin al patrón dólaroro hace ocho años, cuando la onza del metal amarillo costaba oficialmente 35 dólares, la política norteamericana ha sido la de considerarlo como cualquier otro producto al que había que dejar que alcanzara el precio del mercado que le correspondiera.

Pero en esos ocho años el precio de la onza ha alcanzado los 400 dólares y su flotación está afectando la estabilidad de los programas económicos y monetarios de occidente.

El decreto ...

(Viene de la página 13)

cuerdo a esas curvas, que sta fin de año suba a mil cien illones de dólares.

Afirmó que el decreto tendía proteger a la industria y proucción nacionales y que el défit de la balanza de pagos ha a crecido a la fecha, a 269 illones de dólares. Señaló la ecesidad de restringuir las nportaciones y que, socialente, se trataba de eliminar s artículos suntuarios a los que o tiene acceso el pueblo. Al xpresar la necesidad de ir a un horro de divisas, anunció que e tomarían medidas para ontrolar el contrabando, a traés de disposiciones a nivel duanero y mediante una ampaña de moralización. dmitió que hay apetencia por s cargos aduaneros, pero ambién informó que las uerzas Armadas cooperan en a represión del contrabando.

Intervinieron los ministros e Minería y de Industria y omercio. El primero afirando que COMIBOL, como la ás grande empresa del Estao, aún a costa de su economía, omenta y protege a la industria acional; el segundo se refirió a a política que piensa esarrollar para fomentar la groindustria.

El Papa exhorta a...

(Viene de la página 1)

templar por unos instantes al Papa peregrino.

El entusiasmo que despierta el papa Wotjila quedó reflejado en los miles de transeúntes que aguantaron esta mañana un temporal de agua para presenciar, a lo largo de la avenida Broadway, el paso del Papa o escuchar su palabra en el Battery Park.

Con la estatua de la Libertad como telón de fondo, el Papa habló a los norteamericanos de justicia y libertad y en tres idiomas, inglés, polaco e italiano, conquistó sus corazones.

La devoción religiosa que reflejó el martes por la noche la celebración de la misa en el estadio de los Yankees ante 80 mil fieles, se volvió a repetir hoy en el Shea Stadium, donde el Papa ofició una ceremonia religiosa antes de emprender vuelo a Filadelfia.

En el Shea Stadium, como hiciera el martes en su visita al modesto barrio del Bronx, el Papa habló en castellano a los miles de fieles hispanos de la ciudad.

"Quiero aseguraros que soy bien consciente del puesto que ocupáis en la sociedad norteamericana, y que sigo con vivo interés vuestras realizaciones, aspiraciones y dificultades dentro del entramado social de esta nación", dijo el Papa en un perfecto castellano.

"Como católicos quiero exhortaros a mantener siempre bien clara vuestra identidad cristiana, con una constante referencia a los valores de vuestra fe, que deben iluminar la legítima búsqueda de una posición material digna para vosotros y vuestras familias", añadió el Santo Padre.

Pero si hoy el Papa habló a los humildes, todavía se recuerdan las palabras que pronunció el martes a los poderosos en el palacio de las Naciones Unidas.

Su discurso en favor de la paz, la justicia y los derechos del hombre y en contra de la guerra, la tortura, la explotación y la falta de libertad fue elogiosamente comentado en los pasillos de las Naciones Unidas.

Diplomáticos de países no cristianos alabaron el coraje y la claridad del mensaje del Papa que acudió a las Naciones Unidas a responder a los temas más candentes que se debaten en esta asamblea general.

La prensa local, que hoy reservó sus primeras planas y sus mayores titulares para el Pontífice, coincidió en señalar que la visita del papa Juan Pablo II quedará por mucho tiempo en la memoria de la ciudad.

EL MITO DE...

(Viene de la página 19)

Literatura Iberoamericana, por el Centro de Estudios Latinoamericanos Rómulo Gallegos y por la Fundación La Casa de Bello. Iberoamericana podría ser una literatura donde intervinieran los iberos. Se trata de un nombre prehistórico, sin posible asidero contemporáneo. ¿A quienes incluye el término? A toda Iberia, es decir España y Portugal, y a toda América IBERICA (Hispano América y Brasil). Evidentemente, es un término equívoco. Parece meridiano que esta literatatura en lengua española, hecha por los hispano-americanos, es parte más bien de América Latina. Tendremos que acostumbrarnos a este término, lograr sentido para lo latinoamericano. La literatura es parte del camino. La política y la economía forman el resto.

La otra reflexión, complementaria, sería sobre la vigencia de la obra de Rómulo Gallegos. Para celebrar los 50 años de la aparición de **Doña Bárbara** se realizó el encuentro. Doña Bárbara está de nuevo presente en Venezuela, principalmente, y en toda América Latina. La barbarie tecnológica ha tomado nuestros pueblos, por la fuerza bruta, la fuerza del dinero. Habrá que reivindicar a la vieja Doña Bárbara, fuerza de la naturaleza ahora vencida.

Entusiasta recepción...

(Viene de la página 1)

con amor al Papa Juan Pablo II," a una señal, los niños dieron vuelta las tarjetas donde figuraba la misma leyenda en polaco.

La primera visita programada en esta ciudad es la catedral de los santos Pedro y Pablo, el santuario católico principal en esta región donde una de cada tres personas profesa ese credo.

Finalizó así la visita papal de dos días a Nueva York durante la cual Juan Pablo visitó las mejores y las peores zonas de esa ciudad. Su Boeing 727 de Trans World Airlines -llamado Pastor I-, decoló del Aeropuerto de la Guardia a las 2.35 P.M. EDT.

En el estadio Madison Square Garden de Nueva York, unos 20.000 jóvenes católicos ovacionaron al pontífice con el mismo fervor que a una estrella del rock.

A los jóvenes el Papa les dijo que la educación católica significa "conocer a Cristo como un amigo, como alguien que se preocupa por vosotros, vuestro prójimo y toda la gente aquí y allá- sin distinción de lengua, color o vestimenta".

Durante una visita no programada a la iglesia de St. James en Brooklyn -parroquía predominantemente polaca- Juan Pablo bendijo a jóvenes impedidos y recibió ofrendas florales.

El pontífice no sólo exhortó a la juventud, sino que se remontó al pasado estadounidense durante el discurso pronunciado en el Battery Park, al sur de Manhattan, donde se refirió a la tradición de libertad de los Estados Unidos.

Con la estatua de la libertad envuelta en neblina como fondo, Juan Pablo II exhortó hoy a los norteamericanos a quebrar los "círculos sin esperanza de la pobreza y la ignorancia,. . . de los prejuicios, .. de la desesperación", y los "inhumanos círculos de la guerra".

"La libertad en la justicia traerá un nuevo amanecer de esperanza para la generación presente, como lo ha hecho antes", dijo el Pontífice a la multitud de más de 30.000 personas congregada en el Battery Park, junto al puerto de Nueva York.

Finalmente, en el estadio de beisbol Shea, en Queens, el Santo Padre se dirigió a la comunidad de habla hispana en su propia lengua mediante un discurso en el que subrayó su interés por la comunidad de habla hispana de Nueva York.

"Quiero aseguraros que soy bien consciente del puesto que ocupais en la sociedad americana, y que sigo con vivo interés vuestras realizaciones, aspiraciones y dificultades dentro del entramado social de esta nación", dijo Juan Pablo II y exhortó a los hispanos a mantener su "identidad cristiana" y esforzarse por dar "un suplemento de espíritu" a la vida y convivencia en su país de adopción.

A la multitud congregada en el estadio, el Santo Padre instó a "un esfuerzo personal" y la "leal colaboración" para solucionar los problemas de la ciudad.

"Sobre todo, una ciudad precisa un alma si desea convertirse en el verdadero hogar de seres humanos. Vosotros, la gente, debeis darle ese alma ¿y cómo la hareis? amándoos los unos a los otros, El amor al prójimo debe ser la base de nuestras vidas" dijo Juan Pablo.

El Papa finalizó su alocución con una referencia textual a los evangelios acerca del juicio final y el amor entre hermanos.

CONFEDERACION SINDICAL DE CHOFERES DE BOLIVIA



CARTA ABIERTA PROBLEMA TARIFARIO

La Paz, Octubre 3 de 1979

Al señor
Ing. Raúl Anze Tapia
MINISTRO DE ESTADO EN EL DESPACHO DE TRANSPORTES, COMUNICACIONES Y AERONAUTICA CIVIL
Presente

Señor Ministro:

El día de hoy, atendiendo a la citación escrita del señor Subsecretario de Transportes, Lic. Edgar Monje, por la cual se nos convocaba a una reunión que debía realizarse en el más alto nivel para analizar nuestra petición de un reajuste de Tarifas y Fletes a nivel Nacional asistimos a la misma a la hora señalada con nuestros asesores, encontrándonos en la antesala con los representantes de los Ministerios de Finanzas y Energía e Hidrocarburos ademas de los asesores de su propio Ministerio del SENAC y Estudio Integral de Transportes.

Sin embargo, de ello y a pesar de que dicho funcionario estaba informado de nuestra presencia así como de los otros representantes del Gobierno, en actitud por demás descortés, nos tuvo en antesala por el espacio de más de una hora, provocando con dicha actitud nuestra justa indignación y la de los otros representantes de Gobierno, originando nuestro abandono del Ministerio a su cargo, conjuntamente con los delegados de los Ministerios mencionados.

Consideramos señor Ministro que ese Portafolio a través del señor Monje, parece no tener ningún interés en buscar por medio del diálogo e intercambio de ideas, soluciones al problema tarifario y más bien estaría interesado en crear conflictos sociales que puedan tener imprevisibles consecuencias para el país, razón por la cual denunciamos este hecho a la opinión pública en salvaguardia de nuestra responsabilidad, solicitando respetuosamente a su Autoridad nominar un funcionario responsable con sensibilidad social que tenga el suficiente poder de decisión como para poder cumplir lo dispuesto en la Resolución Suprema Nº. 191601 de fecha 27 de septiembre último.

Con este motivo, saludamos al señor Ministro con toda atención.

P'CONFEDERACION SINDICAL DE CHOFERES DE B BOLIVIA

Guido Gonzáles Cuéllar, Secretario General, Confederación Sindical de Choferes de Bolivia; Amado Antelo Aparicio Secretario de Relaciones, Confederación Sindical de Choferes de Bolivia, Hugo Peñaranda Guzmán, Secretario de Conflictos, Confederación Sindical de Choferes de Bolivia.

Sello: Confederación Sindical de Choferes de Bolivia, Comité Ejecutivo Nacional Bolivia.

CARTA PUBLICA AL SR. ALCALDE MUNICIPAL DENUNCIA ATROPELLO A LA PROPIEDAD PRIVADA

Señor
Don Raúl Salmón
ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ
Presente.
Señor H. Alcalde:

Me parmito hacer uso de este recurso, para que su alta autoridad Comunal conozca como al amparo municipal gracias a los hechos arbitrarios de algunos técnicos funcionarios de esa institución se están produciendo los más abusivos atropellos a la propiedad privada; mi caso es un ejemplo ingrato de ello, que siendo legítimo propietario de un lote de terreno ubicado en la zona "Villa Simón Bolívar" El Alto con frontis a la Av. Héroes del Km 7" registrado en Derechos Reales y en Catastro Urbano tal cual exigen las leyes de la nación, es más, cumplí también con los trámites de División y partición requeridos por la H.A. Municipal aprobado en mi favor con la resolución Municipal Nº 2142/77, posteriormente solicité línea y nivel para el faccionamiento de los planos de construcción de mi vivienda, aprobándome la línea y nivel con un eje vial de 25 Mts. hacia la Av. Héroes del Km 7 es decir cumpliendo la resolución Municipal Nº 2142/77 en lo referente al ancho vial, sin embargo el atropello surge, cuando al iniciar la construcción de mi vivienda, aparece un señor Armando Cordero ocupando parte de la vía cercando el terreno privándome del total acceso hacia la mencionada Av. arguyendo que un Sr. funcionario Municipal llamado Mario Castro de la Sub Alcaldía de El Alto ordenó la ocupación de parte de la vía por cuanto habían decidido reducir últimamente el ancho vial (Av. Héroes del Km 7) a 15 Mts. del eje vial o sea de 50 Mts. antes a 30 mts. actuales en su ancho total, el indicado funcionario Mario Castro junto a otros compañeros de trabajo de la Sub Alcaldía de El Alto han permitido el asentamiento clandestino del Sr. Armando Cordero, desobedeciendo todas las disposiciones legales y técnicas o resoluciones Municipales existentes anteriormente detallados con actos de prepotencia permitiendo el cercado de un área destinado para acera, actualmente haciendo uso y usufructo ilegal del lote [illegible] comunicándome totalmente tanto a mi persona como a la de mi familia el derecho de acceder hacia la vía. Mis reclamos han sido en vano, he solicitado a la oficina técnica de El Alto el grave error cometido en contra mía y en contra de la misma Alcaldía por cuanto se creaba un peligroso precedente, he sido respondido sencillamente con el cierre de las puertas Municipales, accedí al Colegio de Abogados, al Colegio Departamental de Arquitectos para que recomendaran investigación al Sr. Alcalde de entonces los atropellos e inmoralidad funcionaria en lo referente a mi caso, probablemente se estén preparando las respuestas de estas instituciones referente a mi caso. Por otra parte, mi problema Sr. Alcalde es que soy un ciudadano humilde de limitados recursos económicos con numerosa familia y de mucho trabajo, razón por la cual nadie me escucha y soy víctima de los malos tratos de parte de los funcionarios Municipales ante mis reiteradas exigencias, ocurre Sr. Alcalde que Ud. cuenta con algunos colaboradores técnicos deficientes, insensibles, hasta empíricos por lo tanto incapaces de manejar y conducir el Desarrollo Urbano de esta ciudad como lo exige la comunidad, finalmente acudo a su autoridad para que mediante el uso de los medios con los que cuenta esa H.A. Municipal proceda a desalojar al indicado intruso que ilegalmente ocupa parte de la vía privándome del acceso, por otra parte solicito a su digna autoridad para que instruya a un organismo más competente a fin de dar solución definitiva al presente problema planteado, ahora bien si decidieron reducir la vía en su ancho de 50 mts. a 30 mts. debe merecer un nuevo estudio técnico que no cause perjuicio a ningún vecino o induzca a ocupaciones indebidas. Si su autoridad no tomara acción en este hecho, acudiré a organismos como Derechos Humanos solicitando justicia.

Con este motivo saludo a Ud. con mi más alta consideración.

Atentamente:
Mamerto Valeriano
C.I. 2369367 L.P.

TV Boliviana

- .30 SALTO A 4.000 Mts.
- .55 CINE PARA GENTE MENUDA HOUCLEBERRY HOUND WILL BILL HICKOK
- .36 DANIEL BOONE
- .27 PLAZA SESAMO
- .18 IMAGENES
- .49 ESPECIAL MUSICAL LUIS FERNANDO DEL RIO
- .14 VIDEO DEPORTES
- .33 TELENOTICIOSO
- .10 MAMA LINDA
- .56 30 MINUTOS CON EL PARLAMENTO
- .26 EL SEÑOR DE BALLANTRAE
- .16 CIERRE EMISION

HOY CINES TV

[16] DE JULIO Tel. 22191

[Mat]inée, Tanda y Noche EL [CA]MPEON apta para todos.

6 DE AGOSTO Tel. 3-23829

Matinée Hs. 15.45 Tanda 18.45 y Noche 21.45. MISTER ESTAFAS S.A. (T.P.) Actualidades Mundiales.

MONJE CAMPERO Tel. 2-3333

Matinée, Tanda y Noche EL MERCENARIO DE LA MAFIA Tanda y Noche prohibido el ingreso de niños menores de 8 años.

PRINCESA Tel. 324271

Matinée, Tanda y Noche PROSTITUCION Censura sólo para mayores de 21 años Ingreso con carnet de identidad.

CENTER Tel. 322026

Matinée Doble LA PATADA MORTAL y LA GUERRA DE LOS MONSTRUOS Censura para todo público Tanda Doble LA GUERRA DE LOS MONSTRUOS y ESCANDALO Censura 21 años Noche ESCANDALO y cortos Mayores de 21 años.

ROXY

Matinée y Tanda Dobles EL EXPRESO DE CHICAGO y LA MONTAÑA EMBRUJADA (T.P.) Noche EL EXPRESO DE CHICAGO (T.P.)

MURILLO Tel. 352647

Matinée y Tanda estreno doble DJANGO y ABRAZAME FUERTE PAPA, 14 años Noche Mayores de 21 años LA PROFESORA VA AL COLEGIO, 21 años.

ESMERALDA Tel. 352454

Matinée y Tanda Dobles DEDOS DE ACERO y SUPERMAN Noche Actualidades Francesas y SUPERMAN T.P.

SCALA Tel. 3-23535

Matinée, Tanda y Noche DOÑA FLOR Y SUS DOS MARIDOS (Mayores de 21 años) con Sonia Braga y José Wilker Noticioso ESPEJO DE ALEMANIA.

TESLA Tel. 3-53803

Matinée, Tanda y Noche EL GENDARME Y LOS EXTRATERRESTRES (Apta todo público) Además el noticiero EL ESPEJO DE ALEMANIA.

BOLIVAR Tel. 325051

Matinée, Tanda y Noche MELODIA DE AMOR Mayores 21 años.

MEXICO

Matinée y Tanda Dobles MAMA DOLORES y UN CURA DE LOCURA Noche UN CURA DE LOCURA.

CINEMATECA BOLIVIANA Tel. 325346

Matinée, Tanda y Noche EL CORAJE DEL PUEBLO - J. Sanjinés.

COLONIAL

Matinée, Tanda y Noche EL VENGADOR ANONIMO May. de 18 años y Noticiero de Actualidad.

AVENIDA Tel. 325409

Matinée LA TAXISTA Censura 14 años Tanda y Noche ANNA KARENINA Censura Todo Público Además un corto cómico a todo color.

IMPERIO Tel. 3-40451

Matinée y Tanda RING SANGRIENTO y BRUCE-CINCO DEDOS DE FURIA (2da. parte) Noche BRUCE-CINCO DEDOS DE FURIA (2da. parte).

MADRID Tel. 357174

Matinée y Tanda Doble EL CIRCO DE CAPULINA y HECHIZO DEL PANTANO Noche (Mayores 21 años) EL VALLE DE LOS MISERABLES.

BUSCH

Matinée y Tanda Doble CABALLO PRIETO AFANADO y CAPULINA EN EL CARITA Noche ESPEJO DE ALEMANIA y BELLA DE DIA Estrictamente prohibido para menores de 21 años.

ILLIMANI

Matinée Doble ME SIGUEN LLAMANDO AMEN y 5 LOCOS EN LA GUERRA Tanda Doble 5 LOCOS EN LA GUERRA y EL MACHO DE AMERICA Noche EL MACHO DE AMERICA.

PLANETARIO "DR. MAX SCHREIER" Tel. 369016

Tanda hrs. 18:30 EL ORIGEN DE LAS CONSTELACIONES.

SANTA CRUZ

METROPOLITANO

Vermut tanda y Noche URSUS Y EL GLADIADOR REBELDE.

24 DE SEPTIEMBRE

Vermut, Tanda y Noche EL DIA DEL CHACAL.

SANTA CRUZ

Vermut, Tanda CHANTAJE EN ALTA MAR Noche Doble CHANTAJE EN ALTA MAR y LAS INHIBICIONES DEL DOCTOR.

AUTO CINE

Tanda DOS POLICIAS FUERA DE ORDEN 22 UN INSTANTE UNA VIDA.

CASA DE LA CULTURA

Vermut AMOR Y ANARQUIA 21. Noche RECITAL DEL CORO SANTA CECILIA.

CITY HALL

Vermut, Tanda DOBLE TRIUNFO Noche DOBLE TRIUNFO y LOS ULTIMOS 10 DIAS DE HITLER.

GRIGOTA

Vermut, Tanda y Noche CUATRO CONTRA TODOS.

FLORIDA

Vermut, Tanda HOMBRE A HOMBRE Noche HOMBRE A HOMBRE (Historia de un triunfador).

PALACE

Continuado Doble PARES Y NONES 17 EL HOMBRE QUE SERIA REY 19 PARES Y NONES 21. PARES Y NONES y EL HOMBRE QUE SERIA REY.

CAMBAO

Vermut, Tanda y Noche DEMASIADO RIESGO PARA UN SOLO HOMBRE y LA PRIMA SICILIANA.

COCHABAMBA

BUSTILLO Tel. 21203

Matinée Doble LOS FANTASTICOS DOBERMAN y UN AVENTURERO EN HAWAI Tanda y Noche UN AVENTURERO EN HAWAI.

OPERA Tel. 24695

Matinée Doble FABULOSA FIESTA SALVAJE y TERROR EN LA MONTAÑA Tanda y Noche TERROR EN LA MONTAÑA.

VICTOR Tel. 23501

Matinée Doble REBELION DE LOS GLADIADORES y UNA MUJER LLAMADA APACHE Tanda y Noche UNA MUJER LLAMADA APACHE.

CAPITOL Tel. 21804

Matinée Doble EL DETECTIVE BARATO y EXPRESA DE MEDIA NOCHE Tanda y Noche EXPRESO DE MEDIA NOCHE

ASTOR Tel. 24828

Matinée Doble EL CURA REBELDE y LA PATRULLA MALDITA Tanda y Noche LA PATRULLA MALDITA Tanda y Noche LA PATRULLA MALDITA.

COCHABAMBA

Matinée Doble AHORA MI NOMBRE ES NADIE y CAMPEON Tanda y Noche CAMPEON Trasnoche SEPTIMA MONJA.

TV UNIVERSITARIA CA[NAL] 11

- 18:45 CARTA DE AJUST[E]
- 19:01 PRESENTACION
- 19:03 DEPORTIVO 11
- 19:19 EL DUENDE CUENTA CUENTO[S]
- 19:43 HERENCIA CIENTIFICA
- 19:54 CAPERUCITA DE MIL COLORES
- 19:56 MICRO MUSICAL
- 20:06 INFORMATIVO 11
- 20:32 EL CAMINO CBBA.
- 20:42 LA FAMILIA SOYA
- 20:57 NUESTRA UNIVERSIDAD
- 21:17 NUESTRA PALA[BRA]
- 21:25 EL LIBRO DEL MES
- 22:15 CIERRE DE EMISION

AVISOS ECONOMICOS



GISBERT Y CIA. S.A.
Casilla 195
LA PAZ - BOLIVIA

RECIBIMOS NUEVAMENTE:
HANSEN - Contabilidad Interna de la Industria.
LOPES DE SA - Auditoría de Balance.
LOPES DE SA - Cómo Analizar un Balance.
CHOLVIS - Organización. Costos y Balance. 6 tomos.
POWELSON - Contabilidad Económica.
SUAREZ - Contabilidad como Medio de Dirección.
CHOLVIS - Organización del Comercio y de la Empresa.

MEDICINA
EDICIONES "EL MANUAL MODERNO".
Krupp - Diagnóstico y Tratamiento 1979
Chatton - Manual de práctica médica
Silver - Manual de Pediatría
Wilson - Manual de Cirugía
Benson - Manual de Ginecología y Obstetricia
Meyer - Farmacología clínica
Harper - Química fisiológica
Gannon - Fisiología médica
Krupp - Prontuario Médico
Kessler - Manual de urgencias urológicas
Solicite a:
LOS AMIGOS DEL LIBRO
CASILLA 450 - COCHABAMBA

Casas

SE VENDE CASA EN SOPOCACHI Muñoz y Salinas 2 departamentos y garaje teléfono 322169 tardes (2-8/113965)

ALQUILAMOS DOS DEPOSITOS para firmas comerciales zona central fono 352940 (2-6/114664)

COMPRO CASA O TERRENO zona San Pedro Miraflores, plaza Abaroa ó permuto con otra zona céntrica teléfono 374680 (2-5/114674)

ANTICRETICO CASITA nueva completa, agua luz Potosí 876 Quiosco (2-5/114654)

PERMUTA CASA CALLE Los Andes con 2 tiendas y piezas interior ofrecemos permutar con otra similar en Santa Cruz Referencias casilla 1836 ó teléfono 366098 (2-8/114678)

NECESITAMOS CASAS, departamentos, tiendas, terrenos, vehículos, en venta alquiler, anticrético Mercado 1115 3er piso Of. 1-A teléfono 311435 (4-9/114776).

NECESITO EN ALQUILER pequeño local con baño para Hostería. Ofertas al teléfono 374604 (4-8/114774)

EN ANTICRETICO O ALQUILER almacenes en la Avenida Manco Kapac 275 (Frente Estación Central) (4-7/114765)

VENDO ACHUMANI espléndida casa de dos departamentos c/u de 3 dormitorios, 2 baños, amplias dependencias garaje, teléfono, luz, agua, alcantarillado teléfono 362760 (4-5)

CRESPO Y CIA. OFRECE CASA EN VENTA EN SOPOCACHI. Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel 363272 (4-5)

CONFITERIA, CONSULTORIOS en anticrético. Edificio Cine Fanola segundo piso Ciudad Satélite (28-6/113965)

BOTICA PROVINCIAL Irupana se vende Referencias teléfono 791452 horas 12 a 15 (3-7/114700)

VENDO CASITA NUEVA facilidades de pago. Ref. teléfono 341042 (3-6/114661)

CRESPO Y CIA. OFRECE CASA EN VENTA EN SOPOCACHI. Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272

VENDO OFICINA AMPLIA 108 metros2, con dos puertas de ingreso dos baños privados 45.000 dólares facilidades pago teléfono 355918 y 355728 (3-5/114759)

CRESPO Y CIA. OFRECE HABITACIONES EN ANTICRETICO En San Pedro Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272

Departamentos Habitaciones

DEPARTAMENTO DOY EN ANTICRETICO Linares 1021 teléfono 323747 (3-114685)

CRESPO Y CIA. OFRECE UNA HABITACION INDEPENDIENTE EN ANTICRETICO San Pedro Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272 (4-5)

CRESPO Y CIA. OFRECE UNA HABITACION en alquiler, Calle Sucre. Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272 (4-5)

CRESPO Y CIA. OFRECE UNA HABITACION con cocina en alquiler, Cristo Rey Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272 (4-5)

CRESPO Y CIA. OFRECE DEPARTAMENTO de un dormitorio en anticrético Av. Perú Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272 (4-5).

CRESPO Y CIA. OFRECE DEPARTAMENTO DE DOS DORMITORIO EN ANTICRETICO: San Pedro Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272 (4-5)

DEPARTAMENTO DOS DORMITORIOS uno pequeño, living-comedor amplio, dos baños cocina, lavandería asoleado Edificio el Paraíso, Avenida Arce. 2671 VENTA AL CONTADO precio ocasión teléfono horas oficina 343706 y 341174 (3-18/114696)

ANTICRETICO 200.000.- doy departamento en Calacoto, tres dormitorios, teléfono agua propia, teléfono 791456 (4-6/114767)

HABITACION EN ANTICRETICO zona norte. Catacora Pasaje López Ordóñez 860 Buscar Sra. Betty teléfono **340430** (4-6/114769)

DOY EN ANTICRETICO 2 piezas y cocina Referencias Coronel Valdez 1492 Villa Pabón (4-6/114773)

DEPARTAMENTO AMOBLADO dos dormitorios, living comedor, cocina, cuarto empleada, lavandería, teléfono, calefón, alquilo familia reducida preferentemente extranjeros teléfono 373960 pido garantía (4-5/114779)

ALQUILO DEPARTAMENTO Céntrico en calle Bolívar llamar teléfono 328166 (3-8/114751)

CRESPO Y CIA. OFRECE DEPARTAMENTO de un dormitorio en anticrético Av. Perú Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272

ALQUILERES NECESITAMOS casas y departamentos en alquiler, inquilinos garantizamos Indaburo 1.089 esquina Junín Propietarios no pagan comisiones (3-6/1146)

ANTICRETICO DEPARTAMENTO tres dormitorios dependencias de servicio teléfono Avenida 20 de Octubre Edificio Jazmín teléfono 357803 (3-8/114688)

CRESPO Y CIA. OFRECE UNA HABITACION AMPLIA con cocina en alquiler Cristo Rey Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272.

ANTICRETICO 1 pieza amplia $b. 25.000.- zona San Pedro Final Nicolás Acosta izquierda Referencias José Palma 1585 (3-6/114695)

ALQUILO DEPARTAMENTO 3 dormitorios Referencias 791177 ó 328103 (2-13/114659)

ANTICRETICO DEPARTAMENTO flamante soleado. Alberto Mendoza 1860 casi esquina 31 de Octubre Villa San Antonio bajo teléfono 330998 (2-4/114655)

DOY EN CONTRATO ANTICRETICO un departamento que consta de 3 dormitorios, comedor-living, cocina y baño por $b. 60.000 Dirección Achachicala parada MICRO "O" llamar al teléfono 301262 ó 301260 (18-4/Oct/113477)

PERMUTA DEPARTAMENTO de 5 piezas ofrecemos en La Paz, Avenida Ricardo Bustamante Villa-Nueva Potosí para ocupar, otra similar en Santa Cruz Referencias casilla 1836 teléfono 366098 (2-8/114678)

OFRECEMOS HABITACION anticrético. Boquerón Colombia B.Aires. Landaeta. Sopocachi Miraflores. Tembladerani. Boquerón 1440 (2-3/114679)

PROFESORA ESTUDIANTE Norteamericana busca alojamiento económico, cambiaré clase por alquiler Ref. Fono 325101 (30-3/113985)

ANTICRETICO 1 Departamento un dormitorio y dependencias referencias teléfono 375689 (2-5/114680)



CRESPO Y CIA. OFRECE. TERRENOS EN VENTA EN ACHUMANI. Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272. (4-5)

CRESPO Y CIA. OFRECE TERRENO EN VENTA EN CRISTO REY. Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272 (4-5).

URBANIZACION GRAMADAL- Següencoma Bajo se vende terrenos facilidades de pago, planos aprobados teléfono 373960 (4-6/114779)

ATENCION COOPERATIVAS Sindicatos, vendemos terrenos Villa Copacabana (valle Hermoso) planos aprovados Municipalidad fono 373960 (4-6/114779)

VENDO LOTE 200 M2 calle 16 obrajes 2 cuadras puente teléfono 794409 (4-8/114770)

TERRENO VENDO SOPOCACHI 800 mts2. divisible Referencias teléfono 352042 - 361554 (4-6/114775)

VENDO TERRENOS OBRAJES Aranjuez Irpavi Alto Achumani. San Pedro teléfono 782008 (3-6/114693)

VENDO LOTE de terreno 1.000 mts.2 Viacha Potosí 876 quiosco (2-7/114654)

ESPECIAL PARA FABRICA O GARAJE vendo mil metros terreno en Alto Avenida Coronel Alfonzo Ugarte a dos cuadras camino Panamericano frente Aviación. Referencias Puente Topater Juan Gutiérrez 802 (2-13/114681)

MOTIVO VIAJE vendo terreno Calacoto, sobre Avenida Ballivián 550 mts2. con línea nivel 120 dólares metro cuadrado Ref. teléfonos 355778 - 354599 (3-11/114698)

COMPRO TERRENO O CASA zona residencial pago al contado fono 811396 (2-4/14672)

CHACARILLA (producción de Citros y café) con casa residencial moderna a la entrada de Irupana. se vende Referencias teléfono 791452 horas 12 a 15 (3-7/114700)

CRESPO Y CIA. OFRECE TERRENO EN VENTA en Villa Copacabana. Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272)

CRESPO Y CIA. OFRECE DEPARTAMENTO de dos dormitorios en anticrético Sopocachi Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272

CRESPO Y CIA. OFRECE TERRENO EN VENTA en Cristo Rey. Ref.: Plaza San Pedro 1488 Tel 363272

CRESPO Y CIA. OFRECE TERRENOS EN VENTA En Achumani. Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272

CRESPO Y CIA OFRECE EN VENTA en Villa San Antonio Ref. Plaza San Pedro 1488 Tel. 363272)



ORGANISTA ARMANDO RODRIGUEZ teléfono 330948 (4-20/114777)

LOS ONIX CONJUNTO ELECTRONICO teléfono 362097 - 365996 - 354484 (18-24 Oct/113473

"COSMOS" CONJUNTO ORQUESTAL teléfono 364374 (20-5/113634).

ORQUESTA ELECTRONICA "PENTAGRAMA" teléfono 330948 (4-20/114777)

PARA FIESTAS lo mejor en música y luces AMPLIFICACION "MAGIC SOUND" teléfono 310042 (2-7/114684)

AMPLIFICACION "DIMENSIONAL MUSIC" (Equipo moderno de alta potencia y juego de luces). La mejor música AMERICANA tipo "DISCJOCKEY" Ameniza Cumpleaños-matrimonios y fiestas en general precio de promoción teléfono 377661 (25-12 OCT/113742).

"LOS RAMBLER" CONJUNTO ORQUESTAL teléfono 324080 (20-6/113627).

CARLOS ROJAS ORGANISTA teléfono 364206 (4-9 Octubre/112844)

ORQUESTA ELECTRONICA JUVENIL "NUEVA SENSACION" Teléfono 355422 Sr. Oquendo (18-50 Oct 113476)

ORQUESTA ELECTRONICA "BICOLOR" teléfono 352801 (25-16/113855).

AMPLIFICACION MARVELLOUS MUSIC luces y sonido espectaculares teléfono 310190 (3-8/114755)

"ACOASMA" música y luces moderno sistema de amplificación para fiestas teléfono 350100 y 354946 (2-18/114663)

CONJUNTO ORQUESTAL "SALSA LATINA" para sus fiestas llamar fonos 372936 - 354600 (28-9/113962)

SERVICIO DE ORQUESTA "STEREO" Teléfono 364581 (11-30 OCT/113204)

ORQUESTA "STEREO" TELEFONO 364581 (2-230 ct/114679)

ORQUESTA "LOS PREDILECTOS" teléfono 301027 (20-22 Octubre/112917).



SERVICIOS A DOMICILIO se ofrecen, plomeros-electricistas-tapiceros-carpinteros cocinas a gas, calefones-empapelados interior todo trabajo garantizados Ref. teléfonos 362819 - 810648 (3-8/114694)

TV. REPARAMOS Televisores radiolas Stereofónicos 3 en 1 amplificadores toda marca a domicilio un año de garantía no recogemos, cualquier hora teléfono 379639 (3-11/114756)

REPARAMOS EQUIPO Stereofónicos Especialistas teléfono 310042 (2-6/114684)

TELEVISORES EQUIPOS STEREOFONICOS Cuadrafónicos HI-FI cualquier marca reparamos SERVICIO A DOMICILIO CON GARANTIA Teléfono 361123 (4-9)

TV. SERVICE TV. Zenith. Admiral. Philips. Philco CUALQUIER MARCA REPARAMOS servicio a domicilio con garantía teléfono 361123 (4-9)

TV. SERVICE General Electric. Westinghouse. Silvana. Hitachi cualquier marca reparamos SERVICIO A DOMICILIO con garantía teléfono 361123 (4-9)

TV. SERVICE TV. REPARACIONES de televisores de toda marca, servicio domicilio con garantía teléfono 363483 (4-9/114784)

PINTOR INTERIORES personal garantizado teléfonos 300419 y 321138 (27-8/113884)

ELECTRONIC-SERVICE REPARA Radiolas, Cuadrafónicos Stereos 3 en 1 Equipos Alta Fidelidad, amplificadores SERVICIO A DOMICILIO con garantía teléfono 363483 (4-9/114784)

REPARAMOS TELEVISORES marcas en general TECNICOS EXPERTOS servicio domicilio con garantía teléfono 363483 (4-9/114784)

ELECTRICISTA SE EFECTUAN instalaciones nuevas, reparaciones y refacciones teléfono 331407 (2-7/114677)

"SANYO" REPARA a domicilio teléfonos 369305 y 365078 (25-6/113738).

PLOMERO SE HACEN INSTALACIONES y reparaciones . teléfono 354306 (1º6/114000)

REPARAMOS TELEVISORES Cuadrafónicos, tres en uno, radiolas, grabadoras de toda marca, todo trabajo con GARANTIA a domicilio, a cualquier zona de la ciudad teléfono 311031 (22-8/113709)

PLOMERO Instalaciones y Reparaciones teléfono 782474 (1º-5/114651)

AUTORADIOS REPARACIONES Instalaciones de Radiocassetts y Radios A/Y de vehículos, también reparación de Radio y TV. Casimiro Corral 1039 casi Yungas (1º-6/113997)

TV. REPARO TV. ESPECIALIZADO EN EXTERIOR garantizado a domicilio teléfono 343599 (14-17 Oct/113330).

MAESTRO PINTOR DE FACHADAS e interiores teléfono 362307 (22-13 Oct /113710)

REPARAMOS REFRIGERADORES, cocinas a gas, eléctricas, calefones, secadoras, lavadoras, instalaciones eléctricas, garantía escrita, teléfono 341136 (30 - 6 Octubre 112544)

TECNICO EXTRANJERO repara televisores toda marca a domicilio teléfono 321496 (28-9/113963)

SE REALIZAN TRABAJOS DE TAPICERIA teléfono 790772 (26-8/R)

CEPILLAMOS PISOS y PLASTIFICAMOS teléfono 368531 (20-10/113479)

REPARACION DE TELEVISORES radios a domicilio teléfono 352432 (25-6/113740).

PINTOR ALBAÑIL precio económico teléfono 343080 (4-6 octubre/112831)

PLOMERO INSTALACIONES SANITARIAS teléfono 370844, Sr. Bustinza. 8-4Oct/113023)

ELECTRICISTA Instalaciones y reparaciones de todo artefacto eléctrico teléfono 340308 (26-5/113864).

PINTOR EMPAPELADO BARNIZADO garantizado teléfono 323778 (27-13/113896)

"SANYO REPARA" TV. cualquier marca teléfonos 365078 y 369305 (26/7/113738)

"SANYO" REPARA cualquier hora teléfonos 365078 y 369305 (26-7/113738).

"SANYO" EDIFICIO FABRIL Nº 893 teléfonos 365078 y 369305 (25-6/113738).



VENDO CAMIONCITO 2 y 1/2 toneladas "CHEVROLET" Americano último modelo teléfono 356333 ó Calama 657 esquina Topater (3-9/114690)

VENDO AUTOMOVIL Americano Dodge Dart Mod. 75 4 puertas casi nuevo calle Enrique Loup Nº. 1783 esquina Avenida Yupanqui Villa Copacabana (3-8/114697)

VENDO VOLKSWAGEN doble cabina teléfono 342247 (4-7/114782)

ATENCION TAXISTAS llegó barras de torción para Dodge Aspen 1977-1979 casa S.I.M. Buenos Aires Nº 460 frente Vita (2-5/114656).

VENTA DE CARROCERIA DE 600 qq. nueva flamante color celeste para cualquier camión. Ref. Avenida Panamericana camino a Río Seco frente al T.A.M. "Carrocería Rosario" (30-4/113987)

EN VENTA UN CAMION marca Chevrolet nuevo flamante 60 qq. Referencias Alto La Paz Avenida 16 de Julio 54 frente del mercado 16 de Julio cerca plaza Libertador por ocasión (30-4/113987)

LLEGARON - LLEGARON Motores usados, Chevrolet, Dodge, Ford, resortes, cajas, culatas, parabrisas, tambores, carburadores, distribuidores, arranques, PRECIOS DE OCASION Sucursal Avenida Illimani y José Calderón Zoilo Flores 1284 (25-11/113747).

CORTINAS DECORACIONES ARCON super rápido teléfono 373692 (27--8/113889)

VENDO CAMIONETA FORD Americana doble tracción cuadra Trac papeles al día, perfecto estado $b. 150 mil Referencia teléfono 326802 (4-6/114766)

VAGONETA VOLVO Nueva, color guindo, completamente equipada, vendo Ref. Teléf. 782656. 3

Instrumentos Musicales

PIANO COMPRO. TELEFONO 355230 (13-3/113244).

PIANOS ALEMANES VENDO FONO 375372 (25-21 OCT/113741).



PRESTO 40, 50, 60 mil primera hipoteca casita, preguntar Sr. Vasquez Max Paredes 668 4º piso (3-7/114689)

PRESTAMOS HIPOTECARIOS con intereses de Ley Indaburo 1.089 esquina Junín (3-6/114692)

AMPLIFICACION NIGHT DANCING juego de Luces y música especial teléfonos 365215 - 365482 (3-9/114752)

CAPITALISTAS DOLARES Y BOLIVIANOS necesitamos para préstamos Hipotecarios (magníficos Intereses) Indaburo 1.089 esquina Junín Inversionistas no pagan ninguna comisión (3-6/114692)

PRESTO DINERO primera hipoteca sin intermediarios fono 811396 (2-4/114672)



MESA DE BILLAS de ocasión vendo Yanacocha 624 (3-10/R)

EXTRAVIO habiéndose extraviado la chequera Nº. 10526-550 del BANCO NACIONAL DE BOLIVIA cualquier transacción queda nula (3-6/114754)

HABIENDOSE EXTRAVIADO la libreta de ahorro Nº. 5395 del BANCO HIPOTECARIO NACIONAL perteneciente al Club de Madres Antacollo queda nulo (3-4/114687)

VENDO BARATO LIVING moderno, ropero, peinador, chifonier, catres, todo medio uso. Ropa usada para mujer, hombre, usada y nueva. todas las mañanas. Rosendo Gutiérrez 594 teléfono 328255 (2-34/114660)

HABIENDOSE EXTRAVIADO el título Nº 052335 de la C.B.N. queda anulado por tener dicha Fabrica que extender el duplicado respectivo (2-5/114671)

ACCIONES DE CERVECERIA. se vende acciones nuevas Referencias teléfono 356876-352920- Sr. Wachenfeld de 9 a 12 y de 2 a 6.30 (2-5/114657).

ORO COMPRO MONEDAS DE ORO y plata joyas, cualquier estado se pagan los mejores precios consultenos Jenaro Sanjinés 467 de 10 a 12:30 y de 3 a 7 todos los días. (1º-6/114653)

CEMENTO Y ESTUCO se vende entrega inmediata precios económicos teléfonos 310682-353613 (26-7/113883)

COMPRO JOYAS, oro chafalonia Potosí 876 (27-4/113888)

GRATIFICACION A quién de datos ó devuelva la licencia Nº. 037261 de Claudio Pantoja Referencias teléfono 369508 Oficialía Mayor Técnica de la Municipalidad (4-12/R)

EFECTUAMOS TRAMITES administrativos renta, Alcaldía carnet identidad, brevet, testimonios Mercado 1115 3er. piso Of. 1-A teléfono 311435 (4-9/114776)



DACTILOGRAFIA EN GENERAL Máquina Eléctrica 10 tipos de letras precios económicos teléfono 373715 (3-8/114761)

TRAMITAMOS LIBRETAS MILITARES Brevets de chofer profesional Sagarnaga 173 OFICINA "4" Segundo piso (2-5/114679)

CLASES SE DICTAN CLASES particulares de INGLES (todo nivel) precios módicos teléfono 792462 (2-4/114668)



MAGNIFICOS MUEBLES EUROPEOS vendo a estrenar, hermoso dormitorio, y un juego de comedor. Verlos Calle Jenaro Sanjinés 541 (pasaje "Kuljis" Oficina 19 (4-5/114780)

LIVING SIN USO pura espuma vendo ocasión Avenida Saavedra 1537 fondo bajando parque Uyuni (4-8/114785)

OCASION VENDO hermoso juego dormitorio ó muebles sueltos, cocina eléctrica televisor máquina escribir varios Coroico 1429 (3-5/114757)

Vehículos

VENDO DOS GUARDABARROS delanteros usados para Volswagen Escarabajo, con sus respectivos faroles en 1.800 pesos bolivianos Referencias en teléfono 784591 (3-7)



ALQUILO TELEFONO en Miraflores Referencia teléfono 378524 (4-114772)

VENDO TELEFONO EN BOLONIA Avenida 16 de Julio 1800 Administración (3-8/1147)

VENDO LINEA San Jorge. Los Pinos teléfono 782008 (3-6/114693)

COMPRO TELEFONO urgente 378658 (3-8/114758)



OPORTUNIDAD SE VENDEN LAMPARAS de pie musicales y arañas a precios económicos. Pasaje Inca 203-A (esquina Goyzueta) a una cuadra Plaza Alonzo de Mendoza (26-4/113861)

SE VENDE MAQUINA CIRCULAR PARA TEJER tela Illampu 687 teléfono 355256 (21- Oct/113647)

SOLADORA PRODELEC 460 Amp. convertidos vendo Fono 373960 (4-6/114779)

ALAMBIQUE VENDO produce 100 litros de Aguardientes ó licores por día. Parque San Martín 2125 (4-8/114778)

SE VENDE MEZCLADORA DE ORMIGON de 120 litros teléfono 794035 y 324045 (2-4/114683)

"VIBRADORES Eléctricos, fajas, cinturón con pedestales para masaje. VENTAS EN "GIMNASIO-YORK" Comercio 1287 esquina Colón (26-7/R)

FOTOCOPIADORA NASHUA 220 vendo urgente por viaje Referencias Bozo 169 teléfono 361321 (2-5/114658)

VENDO YUNQUE GRANDE de dos cabezas. Puente Topater Juan Gutiérrez 802 (2-6/114682)

EN VENTA MOTOR ESTACIONARIO nuevo cuatro cilindros 30 HP a gasolina Referencias B. Vincenti 661 Sopocachi (4-8/114763)

PIZARRA Y LAJA todo color, uso Sopocachi lado Narcóticos teléfono 343131 (1º-11/113998)

MAQUINAS DE IMPRENTA prensas, guillotinas, perforadoras descompuestos, cualquier estado-compramos en todo el país. Escribir A: JOSE GUZMAN La Paz casilla 1385 teléfono 328.783 (30- 10/113990)



ANTIGUEDADES VENDO candelabros, sables, libros, sillas, Edificio Alborada piso 11 oficina 1101 (4-8/114778)



OCASION SE VENDE televisor Sonny de 15" a colores y paratos 3 en 1 Natinal Panasonic flamantes teléfono 374680 (2-4/114675)

Animales

REGALO VENDO GATITOS. Griofinos. Juan de la Riva 1588 patio izquierda Sr. Rafo (2-4/114667)

Empleados

EMPLEADA DOMESTICA PRECISAMOS para todo trabajo teléfonos 792829 y 322599 (14-21/R)

AYUDANTE de pastelero, necesita Pastelería "ORIENTAL" en Avenida 20 de Octubre 2247 (4-7/114771)

COCINERA QUE SEPA DE SU OFICIO con documentos PRECISAMOS. Teléfono 792829 (1º-10/R)

ORURO

OFICINA TECNICA Ciudad ORURO calle Linares 1160 instalaciones, mantenimiento, equipos electromedicina, equipos, comunicaciones Microondas, televisión, Grupos electrógenos ASESORAMIENTO técnico 35 años experiencia (27-5/113953)

COCHABAMBA

EN COCHABAMBA COMPRO TERRENO 1 a 2 mil Mts2. Avenida Blanco Galindo región Korka-Pirhua. Ofertas teléfono 351837 (4-6/114762)

EN COCHABAMBA alquilo departamento independiente amoblado living comedor 2 dormitorios dependencias teléfono jardín zona residencial norte referencias teléfono 26118 COCHABAMBA (3-9/9032)

EN COCHABAMBA VENDEMOS inmueble zona comercial Avenida Heroínas casi esquina Avenida San Martín 1.250 Mts2. especial para construir galerías-Cine-Hotel. Referencias teléfonos 23225 Avenida Heroínas Nº. 533 casilla 2566 (3-19/9031)

EN COCHABAMBA VENDO LOTE zona residencial precio de ocasión. Referencias La Paz teléfono 782828 en COCHABAMBA teléfono 26767 (3-8/114699)

EN COCHABAMBA VENDO ó permuto lote con tres habitaciones zona céntrica con terreno ó casa en esta diferencia se arregla fono 311136 (3-9/114686)

CHALET EN COCHABAMBA vendo o permuto con similar en La Paz casa amplia, confortable en zona residencial Queru-Queru 4 dormitorios, teléfono, dependencias Informes teléfono en La Paz. 793563 (3-14/114691)

EN COCHABAMBA VENDEMOS INMUEBLE zona Comercial Avenida Heroínas casi es esquina Avenida San Martín 1.250 m2. especial para construir GALERIAS-CINE-HOTEL- Referencias teléfonos 23225 Avenida Heroínas Nº. 533 casilla 2766 (3-19/19031)

EN COCHABAMBA VENDO LOTE de 1 ha. con galpon para 7.000 pollos tinclados, piso de cemento LOTE de 2.500 mts 2 con galpón de material para 2.000 pollos, con agua, luz y vivienda, que se hallan ubicados en VINTO Departamento de Cochabamba, y LOTE en Cerro Verde con vista a la Laguna Alalay Ref. Teléfono 2-5783 (Sr. Lucio Prado) (20-10 OCT/113640).

EN COCHABAMBA VENDO Casa dos departamentos en Villa Galindo Referencias teléfono 355203 (2-5/114666)

EN COCHABAMBA vendo por terreno departamento pequeño zona Calacala dos frentes 528 mts. calle Omiste 0788 esquina Jaime Mendoza parada micro "D" Plaza Franz Tamayo Referencias La Paz teléfono 340491 (2-9/114665)

TARIJA

EN TARIJA EN VENTA HERMOSOS LOTES frente terminal de AUTOBUSES una cuadra Avenida Las Américas. Referencias. Fabrica de escobas ROYAL casilla 130 teléfono 3675 ó Umberto Maldonado Bolívar 933 teléfono 3484 (4-8/112944)

SANTA CR

EN SANTA CRU venta un camión Vol 89 trailer, modelo 7 camión Volvo N10 m 77 trailer. Informe Santa Cruz al tel 25542 (3-13/9965)

EN SANTA CRUZ DO ocasión Vag Ford teléfono 2-12 8/114764)

EN SANTA CRU QUILO casa a es teléfono 29569 y 25 7/114768)

EN SANTA CRUZ casa para Alojam cerca estación Bra 6 habitaciones 3 ba cocinas 2 lavand incluso lote sobre para Chalet en se anillo Referencia Guzmán teléfono casilla 532 (3-5/9968

EN SANTA CRU GONETA CHERO 1979, Jeep Corpo USA, nueva 4 p vidrios Ray-Ban, acondicionado, tr cuatro ruedas, doc tación completa, ve contado precio o teléfono 2571 18/114696)

EN SANTA C OCASION vendo pequeña apto, pa vienda oficina o c torio Referencia léfono 374680 (2-5/1

EN SANTA C PROPIEDAD NADERA 5.000 hect sociedad o venta camino a Trinida ferencias teléfono 2 24799 (27-8/9954)

EN SANTA CRUZ DO CASA pequeña de living-comedor, mitorios hall, cocina y demás depende garaje. Calle Oru teléfono 27388 en L teléfono 320002 5/9960)

EN SANTA CRUZ pro casa ó lote al c 2º anillo circunva sur ú otro barrio re cial. Referencias te 379677 La Paz, 30922 Cruz. (113978)

EN SANTA VENDO RESIDEN 26 de Enero en centro, completa nuevo tres pisos 6 zas, departamento viviendas de tres con 15 piezas e completamente equ teléfono 21718 (30-25 /9299)

EN SANTA CRUZ DO 5.000 - 4.000.- zona de EQUIPAM TO apto para Balneario, etc. y m otros lotes propie Referencias S CRUZ 24 de Septie 573 teléfono 21331 e PAZ teléfonos 32 325040 (21-23 T./113607)

EN SANTA CRUZ DO CASA barrio G teléfonos 23401 - 2 La Paz 790594 11/113999)

EN SANTA CRUZ viaje vendo ampl modo CHALET d plantas, cuatro mitorios, dos b calefón, teléfono, g dependencias, a frutales, complet amurallado. Refer teléfono 28149 13/113968)

EN SANTA CRUZ de viaje familia jera vende CASA en calle Moldes seres de hogar, t un camión Che modelo 76. Ref. t 22977 (304/9944)

EN SANTA CRU DO hermoso lote avenida Charcas mts2. Bardeado agua Referenci léfono 24294 (26-7

EN SANTA CRU VENDE terreno has. Apta para tod tivo lado norte e grados Corazones ferencias teléfono 2 32972 (3-10/9963)

EN SANTA CRU espera HOTEL IT en pleno centro a cu y media de la p principal, habitaci dobles y simples con privado. Calle R Moreno 167, teléf 23119 (10-10 Oct./ 9910

EN SANTA CRUZ
Vendo Terreno en Equipetrol Calle 1: 820 mts.2 $us. 38.- el metro.
Referencias en La Paz: Teléfonos 783345 y 35406
Casilla 1284.

POR MOTIVO DE VIAJE VENDO
Un juego de dormitorio de 18 piezas, es enchapada en venesta colonial Ref. llamar al teléfono Nº 355455 buscar al Sr. Nicolás Peralta (horas de oficina).

Continuará hoy el torneo oficial de volibol



GRAN PODER.- Equipo que participa en el Campeonato Oficial de Volibol en Primera de Honor. Se trata de un conjunto homogéneo y que suple la mayor capacidad técnica con el empeño de cada uno de sus integrantes.

Con tres encuentros proseguirá esta noche el torneo oficial de volibol controlado por la Asociación local de volibol: Este es el rol completo de partidos para esta jornada y las subsiguientes:

Jueves 4 de octubre de 1979: Cancha Nº 1.- Coliseo Cerrado:.- Hrs. 18.00 Primera de Honor Juvenil Varones Franz Tamayo vs . Insgeomil; Hrs. 19.00 Primera de Honor Mayores Damas Gran Poder vs. Cid La Paz; Hrs. 20.00 Primera de Honor Mayores Varones Cid La Paz vs. Insgeomil. Apuntador: Comité Técnico. Arbitros: Colegio de Arbitros.

Domingo 7 de octubre de 1979: Cancha Nº 1.- Coliseo Cerrado.- Hrs. 9.00 Primera de Honor Mayores Damas San Antonio vs. Insgeomil. Hrs. 10.00 Primera de Honor Mayores Varones Franz Tamayo-Litoral.

Apuntador: Comité Técnico. Arbitros: Colegio de Arbitros.

Martes 9 de octubre de 1979: Cancha Nº 1.- Coliseo Cerrado.- Hrs. 18.00 Primera de Honor, Juvenil Varones Cid La Paz vs. Gimnasia Esgrima., Hrs. 19:00 Primera de Hónor Mayores Damas Insgeomil vs. Cid La Paz; Hrs. 20.00 Primera de Honor Mayores Varones Franz Tamayo vs. Insgeomil. Apuntador: Comité Técnico. Arbitros: Colegio de Arbitros.

Sábado 6 de octubre de 1979.- Cancha : Colegio Inglés Católico.- Hrs. 14.30 Primera de Honor Juvenil Damas Gran Poder vs. Chaco Petrolero. Hrs. 15.15 Primera de Honor Juvenil Damas Insgeomil vs. Inglés Católico. Hrs. 16.00 Primera de Honor Juvenil Damas San Antonio vs. Cid La Paz. Apuntador : Comité Técnico. Arbitros: Colegio de Arbitros.

Perú y Uruguay en Copa Davis

LIMA, 3 OCT (EFE).- Los equipos de tenis de Perú y Uruguay iniciarán el próximo viernes en Lima una de las eliminatorias de la "Copa Davis".

La llegada de Fernando maynetto hoy miércoles aquí permite a Perú completar su equipo que, además estará integrado por Pablo Arraya, Jorge Salked y Alberto Franco.

Uruguay incluye en su equipo a los internacionales Luis Alberto Damiani, Hugo Luis Roveraro y Diego Pérez.

El viernes, según acuerdo previo, se disputarán dos partidos de individualidades, el sábado el encuentro de dobles y el domingo los otros partidos individuales.

El sorteo de los encuentros individuales se realizará mañana jueves en el Consejo Municipal de Lima, ante la presencia del alcalde Roberto Carrión.

Elección del presidente de filiales fue diferida

Anoche en reunión de los presidentes de las 78 filiales "atigradas" de La Paz debió elegirse al nuevo directorio de filiales por el período 79-80, pero, por la ausencia del actual presidente Humberto Rojas que se encuentra delicado de salud, este plebiscito fue diferido hasta el próximo miércoles 10 a las 19 horas. Estuvieron presentes en la reunión de la víspera los representantes de las 78 filiales, quienes coincidieron en señalar que hasta la fecha se cumplió una tarea positiva, pero que es intención de la gente joven vigorizar al organismo, hecho que redundará en beneficio del equipo "aurinegro" que está en busca de metas superiores, acotaron.

A los Jubilados del Banco Mercantil

Se cita con carácter de urgencia a los señores Jubilados del Banco Mercantil, a la Asamblea Extra-ordinaria motivada en la información de la negativa del incremento de los haberes jubilatorios; a realizarse en el local de la Liga de Empleados de Comercio, Banca e Industria (Av. Camacho) a hrs. 18.30 del día viernes 5 del mes en curso

La Paz, octubre de 1979

LA DIRECTIVA

MIR

LA UDP SE ENCUENTRA AMENAZADA POR FUERZAS ANTINACIONALES QUE PRETENDEN DESARTICULARLA Y DESTRUIRLA

MIR EL PUEBLO ESTA UNIFICADO EN TORNO A LA UDP

El surgimiento de la U.D.P. en la vida política nacional fue obra y construcción del pueblo boliviano. Su aparición fue históricamente oportuna y un indiscutible acierto político.

El agotamiento del modelo económico y político de la dictadura, la lucha de resistencia del pueblo y el cuadro internacional favorable al cambio, obligaron al régimen instaurado en agosto de 1971 a buscar su propia institucionalidad por la vía de un proceso de constitucionalización restringido, limitativo del ejercicio de la soberanía popular, orientado a garantizar bajo nuevas formas su supervivencia y la defensa de los intereses que representaba.

Dos hechos se opusieron a ese intento del banzerismo:

El primero, la victoriosa huelga de hambre de las mujeres mineras que generalizó por todo el país el repudio a tal proyecto.

El segundo, la conformación de la U.D.P. como resultado de la unidad posible a lograr en tales circunstancias entre las fuerzas políticas más coherentes y representativas de la oposición, expresión frentista de los intereses de las mayorías nacionales de obreros, campesinos y clases medias. La U.D.P. convocó al pueblo boliviano al GRAN RECHAZO NACIONAL A LA DICTADURA y logró plasmarlo contundentemente en las elecciones de 1978.

De igual manera la U.D.P. se convirtió en la conducción real, eficaz y consecuente de lucha contra el intento prorroguista de Pereda, haciendo posible la convocatoria a elecciones para julio de 1979.

En esta primera etapa de su existencia, la U.D.P. logró la cohesión y unidad necesarias alrededor de su objetivo de luchar por la democracia y contra la dictadura. Las contradicciones que se presentaron en su seno en relación a ciertos problemas como el de si actuar en alianza o no con el pazestenssorismo en las elecciones del 78 o de si organizar o no la movilización de masas que derrotó finalmente al continuismo el 24 de noviembre del mismo año, lograron un cauce de solución en dicho contexto de unidad. En el primer caso a través de la renuncia del M.I.R. en beneficio del M.N.R.I. a la candidatura vicepresidencial del Frente a cambio de evitar una alianza electoral claudicante con el M.N.R. histórico; y en el segundo, por haberse logrado el consenso de las distintas fuerzas udepistas en la necesidad de proceder a la concentración popular contra el prorroguismo.

La nueva situación abierta con el Gobierno del general Padilla y la convocatoria a elecciones para 1979, planteó a la U.D.P. la necesidad de nuevas y urgentes definiciones. Logrado exitosamente el GRAN RECHAZO NACIONAL A LA DICTADURA Y LA DERROTA DEL PRORROGUISMO, el marco político de unidad por la democracia -que cohesionó la existencia de la U.D.P. en una primera fase- llegó a un cierto agotamiento y mostró ser por sí solo insuficiente para mantener el mismo grado de convergencia en la nueva fase que se iniciaba.

Era de absoluta necesidad el precisar con más nitidez el carácter del Frente, el contenido programático alternativo a proponerse al país para la postdictadura y para la etapa democrática; la filiación histórica de la U.D.P. su clara vocación de Poder; su carácter de instrumento político estratégico y la constitución de un liderato de reafirmación nacional por una parte y de renovación política por la otra.

La confrontación interna respecto a estas nuevas definiciones fue dura y prolongada, la misma que produjo un evidente desgaste político y organizativo de la U.D.P.. El M.I.R. que había colaborado como el primero en la construcción de la unidad, se mantuvo firme en sus concepciones con las que había participado desde los inicios en la construcción del Frente. La U.D.P. es un instrumento de unidad para derrotar a la dictadura e instaurar la democracia, pero al interior del objetivo estratégico de revitalizar el proceso de la Revolución Nacional llevándola a su culminación victoriosa en la perspectiva liberadora que en ella tienen las mayorías nacionales de obreros, campesinos y clases medias. Se imponía pues la necesidad de un programa de izquierda nacional dentro de los marcos de Revolución Nacional Liberadora, que fuese a su vez una alternativa tanto al banzerismo, cuanto al pazestenssorismo, al modelo dictatorial y a la derecha y la claudicación en el proceso de la Revolución Nacional.

En contraposición a estas concepciones, existieron otras en el seno de la U.D.P. que buscaban hacer del Frente un instrumento solamente electoral e inmediatizado, limitándolo como un simple estabilizador de una situación democrática que obvie las cuestiones del poder y del gobierno o que las pretenda asumir de manera programáticamente indiferenciada. Estos fueron en definitiva los contenidos de fondo de una confrontación que si bien pudo superar las diferencias, lo hizo a través de un consenso frágil y tardío.

A pesar de esta conflictiva situación interna, el pueblo boliviano respondió bajo la conducción de la U.D.P. con una nueva victoria popular en las elecciones del pasado 1º. de Julio.

Si bien la U.D.P. resultó victoriosa, no lo fue con la contundencia necesaria, hecho que le impidió acceder al gobierno. A más de las causas externas explicativas de tal resultado, provenientes del fraude institucionalizado por la Corte Nacional Electoral, de los millonarios aparatos puestos en la contienda por los frentes de la derecha, y de las limitaciones, formalismos e inadecuaciones a la realidad nacional de la ley electoral, es necesario señalar las causas originadas en el seno mismo de la U.D.P.:

- El haber mantenido artificialmente la confrontación interna hasta casi dos meses ants de la realización del acto electoral, paralizando prácticamente al Frente y dejándolo sin conducción ni organización.

- El haber confeccionado las listas parlamentarias, en la inmensa mayoría de los casos, no con criterios de representatividad de las bases udepistas, sino con criterios clientelistas, de burocracias políticas partidarias o motivados por la dinámica de la misma confrontación interna.

- La actitud de ciertas fuerzas del Frente que no estando por distintas razones interesadas en la conquista del poder ejecutivo, orientaron su aporte a la sola perspectiva de llegar a tener una representación partidaria en el Parlamento.

- La limitación de medios financieros para encarar las necesidades básicas de la campaña.

De esa manera, la UDP, victoriosa en las urnas, fue llevada, sin embargo, a definir la situación en el Parlamento, donde a pesar de nuestra inferioridad de condiciones, pudimos evitar el acceso ilegítimo al Gobierno, del exponente más nítido de la derecha: Paz Estenssoro, viéndonos obligados a aceptar en contrapartida la única salida constitucional posible con el gobierno interino del Dr. Guevara Arze.

A estas alturas del quehacer político nacional, ya no es un secreto para nadie que la UDP se encuentra paralizada por una crisis realmente profunda de sus niveles de dirección. Al frágil como tardío consenso con el que superamos la confrontación interna previa al último proceso electoral, se han venido a sumar otros problemas, tal vez más graves, emergentes de la nueva situación política que está viviendo el país: la posibilidad de una coparticipación en el Gobierno de Guevara ligada al planteamiento de la reunificación cupular del movimientismo, de espaldas a esa amplia base social que encontró su real unidad y proyección política en la UDP.

Los problemas anotados, por su naturaleza, determinan la parálisis e inmovilidad de la Dirección Nacional del Frente. Situación tanto más delicada cuanto dichos problemas se plantean en un contexto nacional tipificado por la existencia fundamental de encarar los efectos de la crisis económica heredada de la dictadura. y por la necesidad de definir la realización de un proceso electoral inicialmente fijado para mayo del próximo año. Todo ello al interior de la obligación de luchar contra la reactivación del accionar de las fuerzas fascistas.

Todo esto muestra a los ojos del país una contradicción muy clara en la realidad udepista: por una parte, la existencia de una U.D.P. mayoritaria en el seno del pueblo, particularmente obrero, campesino y de clases medias, con características netas de un movimiento vigoroso y contundente de masas con vocación y posibilidades de poder, y por la otra, la realidad igualmente contundente de la dirección nacional de la U.D.P. sumida en contradicciones que la paralizan.

En esta contradicción el M.I.R. afirma categóricamente que está de parte de esas mayoritarias bases de militantes y votantes de la U.D.P. a las que quiere llegar con la información necesaria, con la explicación de lo que realmente está pasando y con la voluntad de colaborar en su unidad, organización y movilización.

Hoy más que nunca, la U.D.P. se encuentra amenazada por fuerzas antinacionales y antipopulares que pretenden desarticularla y destruirla porque saben muy bien que en ella el pueblo boliviano ha encontrado su instrumento político de conducción y liberación. Estos intentos liquidadores han existido desde el nacimiento mismo de la U.D.P. Lo grave de la actual situación es que tales fuerzas antinacionales y antipopulares han encontrado intereses en el seno mismo de la unidad frentista que consciente o inconscientemente actúan en función de la destrucción de la U.D.P. En efecto:

- Pretender llegar al poder "a como dé lugar" a través de un cogobierno con frentes de derecha sin ninguna posibilidad de garantizar mínimamente el cumplimiento de los compromisos adquiridos con el pueblo, es buscar la destrucción de la U.D.P. como alternativa liberadora del pueblo boliviano.

- Pretender reunificar cupularmente y con criterios preponderantemente "peguistas" al movimientismo de derecha con el de izquierda, a espaldas de los sectores populares, que han sellado definitivamente a partir de sus reales intereses, esa diferencia, es buscar la reducción de la capacidad de convocatoria actual de la U.D.P.

- Querer limitar las posibilidades de gobierno propio y de vocación de poder que tiene la U.D.P. pretendiendo hacer de ella un simple estabilizador de la democracia y no un efectivo instrumento de liberación nacional, afecta decisivamente su perspectiva y potencial políticos.

- Paralizar a la Dirección Nacional de la U.D.P. en su capacidad de decisión y acción, dejando al pueblo udepista sin información y conducción, lanzando en cambio una guerra de comunicados y declaraciones tendenciosas, derrotistas y desmovilizadoras, genera una situación de dilación y desgaste político y organizativo del Frente en su conjunto.

Ante estas pretensiones liquidadoras, el M.I.R., reafirma su convicción de que la U.D.P. es un proyecto válido histórica y políticamente que ha demostrado con amplitud a través de una marcha victoriosa su realidad de fuerza mayoritaria y viable no sólo para forjar la democracia sino también y sobre todo, para conquistar el poder e instaurar un gobierno nacional popular y revolucionario. Por estas razones, rechazamos los propósitos de algunas organizaciones de la U.D.P. y particularmente de algunos sectores y dirigentes del M.N.R.I. que han adelantado criterios respecto del binomio presidencial y vicepresidencial del Frente, pretendiendo mostrar a una U.D.P. al margen de los verdaderos problemas inmediatos de la coyuntura y del interés popular y nacional y con el claro propósito de responsabilizar al M.I.R. por esa situación. Unilateralizar y reducir las definiciones de la U.D.P. a la conformación del binomio presidencial y vicepresidencial no es más que un pretexto para ocultar los verdaderos problemas que el Frente tiene y tender una cobertura al oportunismo y a la voluntad de destruir la unidad frentista.

El pueblo de Bolivia en general y las bases y votantes udepistas en particular, han comprobado ampliamente el aporte, la legitimidad político-ideológica y la efectividad organizativa de la presencia mirista tanto en el binomio cuanto en el resto de las estructuras y actividades de a la UDP.

La UDP no puede mantenerse por más tiempo con una Dirección paralizada y ausente de la coyuntura nacional, sin poner peligrosamente en riesgo su propia existencia, y frustrar las esperanzas que en ella deposita la inmensa mayoría de los bolivianos. Es por ello, que el MIR atendiendo a su responsabilidad frente a las bases y al pueblo udepistas, señala lo siguiente:

- La preocupación fundamental de las masas en la presente coyuntura es la defensa de sus intereses económicos y sociales y la solución de la crisis económica que vive el país. La UDP debe por lo tanto impulsar la movilización popular en torno a una política económica global coherente y realista que:

a) defienda los intereses populares.

b) precautele la soberanía nacional sobre los recursos naturales, y

c) impida que los ingresos de los trabajadores y pobladores de las minas, el campo y las ciudades sean afectados por un proceso inflacionario que tiende a volverse incontrolable.

- El gobierno de Guevara por su naturaleza misma y la manera como surge y se constituye, se encuentra incapacitado para cambiar las estructuras que mantienen en la pobreza, la sumisión y la explotación a la mayoría de los bolivianos y al país dependiente del Imperialismo. Su misión es la de buscar una salida a la crisis económica y garantizar la transición hacia la consolidación de la Democracia. La UDP por lo tanto deberá contribuir vigilantemente a la creación de las condiciones favorables a la correcta realización de estas tareas.

- El contenido popular y liberador de la UDP, exige que se mantenga en la actitud de rechazo a la coparticipación en el gobierno de Guevara. Sin embargo para evitar el copamiento cupular de los poderes locales por el facismo banzerista y la derecha aliancista, las bases udepistas deben movilizarse al interior de una nítida línea de masas, por la constitución democrática de los poderes que directamente tienen que ver con los intereses cuotidianos de la comunidad.

- La UDP debe luchar por la realización de elecciones generales para Presidente, Vicepresidente, Parlamentarios incluyendo elecciones municipales como ineludible necesidad de perfeccionamiento y consolidación de la visa democrática del país.

- Las bases udepistas deben iniciar inmediatamente un proceso de reorganización y dinamización, afin de no perder un minuto de tiempo más en la tarea de consolidar a la UDP como el verdadero instrumento de Poder y Liberación del pueblo boliviano, contribuyendo de esa manera a que la Dirección Nacional del Frente supere su actual inmovilismo.

El MIR señala que respondiendo al mayoritario pueblo udepista, está dispuesto a llevar adelante en contacto directo y cotidiano con él, estas y otras tareas y definiciones. Estamos dispuestos a realizarlas con todas las fuerzas componentes de la UDP en el espíritu unitario que siempre nos ha caracterizado.

Asumimos estas posiciones convencidos de la validez y vigor del proyecto UDP, el mismo que reforzaremos y dinamizaremos desde las bases en todo el país.

Nuestra actuación es frontal, leal, sincera y consecuente. No nos merece otro afán que el mejor interés del pueblo boliviano y de su instrumento liberador, la UDP.

50 millones de dólares costará Mundial de Fútbol en Colombia

...GOTA 3 OCT (EFE).- La ...ción del Campeonato ...l de Fútbol de 1986, le ... al gobierno colombiano ...ones de dólares.

... informació la dio hoy ...n Bogotá el Ministro de ...ción Rodrigo Lloreda ... al programa . Aquí ...nos", de la Televisión ...al.

...ún el funcionario no es cierto que el certamen mundial le cueste al gobierno 375 millones de dólares y aclaró que esa suma es tan solo el costo de una de las alternativas que propone el estudio ejecutado por técnicos de la Universidad Nacional.

A juicio de Lloreda Caicedo la inversión del Estado en la realización del Campeonato Mundial no pasará de los 50 millones de dólares y señaló que esa cantidad, no afectará el presupuesto nacional destinado a las obras económicas y sociales de la nación.

Agregó el Ministro, que los beneficios que percibirá el país con motivo del mundial son buenos para su imagen internacional.

"Realmente hay que pensar en serio y esta puede ser una oportunidad interesante, para que dentro de la estrategia global económica del país, se pueda impulsar un sector que ofrece empleo y además le reporta divisas e ingresos futuros al país", dijo el Ministro.

Señaló que "yo diría que la inversión del estado no es la parte mas compleja. Lo importante es saber si existen las condiciones para que haya, la inversión privada y si el estado puede contribuir con estímulos.

Lloreda Caicedo indicó que ese es el gran cuello de botella del mundial al considerar que "hay que recordar que es mas facil construirle un estadio a una ciudad que construirle una ciudad a un estadio".



VOLVERIAN A ENFRENTARSE.- The Strongest y Bolivar, volverían a enfrentarse el próximo domingo en el Estadio "Jesús Bermúdez" de Oruro en otra versión del "clásico" del fútbol paceño. En la última vez que se enfrentaron ganó Strongest por dos a uno.

Futbolista murió en pleno partido

AIX EN PROVENCE (FRANCIA), 3 OCT (EFE).- La muerte de un joven futbolista, acaecida aquí el pasado domingo, tras un turbulento partido, se enturbió hoy miércoles aún más al informarse judicialmente que el "fallecimiento se produjo por cansancio físico".

El jóven futbolista Jean Claude Zathini, de 17 años, murió al terminar un encuentro entre equipos regionales "rivales" en el que abundaron los incidentes y encontronazos a golpes de los participantes.

DEPORTE EN LAS LIGAS ZONALES

DIA SABADO 6 - 9 - 79

Hrs. 12.50 Categoría Especial: Independiente Ach. vs. Eleven Player; 13,45 Categoría Especial: Unión Porvenir vs. Atl. Avaroa; 14,30 Primera de Asc. Serie (A) Sporting vs. Frat. Los Ocho; 15,35 Primera (B M.G. vs. Juvisa; 16,40 2da de Asc. Serie (B) Vivisa vs. Temperley. Delegado de mesa el club Atl. Palmas. Fiscal de turno: Sr. Angel Sejas.

DIA DOMINGO 7 - 1 - 79

Hrs. 7.50 2da de Asc. Serie (D) Motrix vs. Destroyers Jrs.; 9.05 Primera (B) C.A.S.L.A. vs. 8 de Diciembre; 10.10 Primera (A) Independiente Ach. vs. Destroyer s; 11.30 Primera (a Red And White vs. Los Primos. Delegado de mesa el club Talleres. Fiscal de turno: Sr. Carlos Landívar.

Hrs. 12.50 Categoria Especial Destroyers vs. Ingavi Jrs.; 13.35 2da de Asc. Serie (A): Estrella Jrs. vs. Unión Porvenir; 14.40 Pra. de Asc. Serie (B): Atlas Jrs. vs. Dep. Ingavi; 15,45 Primera (b) : Scorpion s vs. Eleven Player s; 16.50 2da de Asc. Serie (D): Atl. Winto vs. Young Power. Delegado de mesa el Club Central Huancané. Fiscal de turno Sr. José Pereyra.

Escándalo y corrupción en el fútbol brasileño

BRASILIA, OCT, 3 (LATIN).-- Un caso de intento de soborno de un árbitro y otro de supuesta corrupción de clubes profesionales, se abaten sobre el fútbol brasileño con características de escándalo.

La Confederación Brasileña de Arbitros de Fútbol (COBRAF) entregó a la Confederación Brasileña de Deportes (CBD) el informe del árbitro Julio César Cosenza denuncia un intento de sobornarlo.

La prensa brasileña, por otra parte, publicó hoy un documento suscripto por ocho clubes profesionales de Sao Paulo, por el que conceden una jugosa contribución económica al club "Paulista de Jundiai", a fin de evitar que "cualquier medida extra - futbolista, pudiese retardar el desarrollo final" del campeonato de fútbol de ese estado.

Según lo conocido hasta ahora y que la CBD promete investigar hasta sus últimas consecuencias, el árbitro Cosenza, fue interpelado por un dirigente del club Don Bosco de Mato Grosso, por no haber hecho ganar a su equipo en el partido que el viernes perdió contra el Goiais de Goianía, 1-0, por el torneo nacional de primera división.

Ese dirigente, cuyo nombre no fue oficialmente revelado, alegó que otro directivo del Don Bosco había depositado 50.000 cruzeiros (1.690 dólares aproximadamente), en la cuenta de un ex - árbitro internacional, para ser entregados a Cosenza a fin de que hiciera ganar el equipo de Mato Grosso.

Cosenza dijo que no supo nada del intento de soborno hasta que fue interpelado por el dirigente deportivo, quien le dió detalles de la maniobra. Cosenza elaboró un informe - denuncia - y lo envió a la COBRAF, donde es mantenido actualmente bajo una hermética reserva.



PRESENCIA Deportes
La Paz, Bolivia, jueves 4 de octubre de 1979



Municipal y Bata jugarán esta noche en Miraflores

Municipal enfrentará esta noche a Bata de Cochabamba, en partido correspondiente a la tercera fecha de la segunda rueda del Campeonato de la Liga Profesional de Fútbol.

El equipo "edil" tiene 9 puntos en 8 partidos jugados, mientras que el plantel cochabambino tiene también 9 puntos pero en 7 encuentros disputados.

Los dos equipos tienen pretensiones de clasificarse para la rueda final, por lo que pretenderán adjudicarse el triunfo. Municipal en su condición de local tiene las mejores posibilidades, aunque habrá que tener en cuenta la capacidad de Bata, que es un equipo bien conformado.

Municipal en su último partido sacó un punto muy valioso jugando en Santa Cruz frente a Guabirá. Por su parte el equipo de Bata jugando como local en Cochabamba se impuso a Guabirá por dos a uno.

En la primera rueda ganó Bata a Municipal por 4 goles a 3 en un partido que se jugó en el Estadio "Capriles".

En esta ocasión Municipal tratará de desquitarse de aquella derrota experimentada.

Animado por el empate conseguido en Santa Cruz, Municipal afrontará su compromiso de esta noche con mayor optimismo. En el curso de esta semana se preparó convenientemente bajo la dirección de Willy Camacho.

El equipo de Bolívar se presentará esta noche en el Estadio "Willy Bendeck" de Santa Cruz frente al equipo local de Real.

El equipo celeste en su último compromiso venció como local dificilmente a Wilsterman por 2 a 1, mientras que Real Santa Cruz perdió en La Paz ante Always Ready por 4 goles a 0.

Bolívar está ubicado en el cuarto lugar de la Serie "A" con 9 puntos en 8 partidos disputados, mientras que Real Santa Cruz está con 6 unidades en 8 juegos.

En la primera rueda, Bolívar le ganó a Real Santa Cruz por 4 a 0. Para el encuentro de esta noche, el equipo "académico" contará con todo su elemento titular una vez que ya se reincorporaron Reynaldo, Aguilar y Aragonés.

Petrolero será local ante Independiente Unificada de Potosí. El equipo de Yacimientos está en el penúltimo lugar de la serie "A" con 6 puntos mientras que el equipo potosino está segundo con 12 puntos.

Petrolero en su condición de local intentará hacerse de la victoria, aunque el frente tendrá un difícil rival.

En la primera rueda Independiente Unificada y Petrolero empataron en Potosí en dos goles por lado.



MUNICIPAL.- Equipo que esta noche enfrentará a Bata de Cochabamba en partido que se disputará en el Estadio "Olímpico La Paz" por la tercera fecha de la segunda rueda del Campeonato de la Liga Profesional de Fútbol.

Bolívar viaja hoy a la capital oriental

Dirigentes bolivaristas informaron que hoy a las once de la mañana, emprenderá viaje la delegación "académica" con destino a la ciudad de Santa Cruz para jugar por la noche, con Real Santa Cruz en el estadio William Bendeck, al cumplirse la tercera fecha de la segunda rueda del campeonato Eduardo Avaroa que fiscaliza la Liga Profesional. La delegación "celeste" se ausentará a la capital oriental encabezada por Lothar Kercher, y compuesta por René Gonzales, Víctor Yaffar, Manuel Vallejos, Freddy Velarde, José Luis Rodríguez y Raúl Alvarez y los siguientes jugadores: Caruso, Vargas, Troncone, Baldiviezo, Palacios, Céspedes, Borja, Zambrana, Jiménez, Góngora, Gutiérrez, Aráoz, Reynaldo, Botelho y Paz.

Ayer al mediodía, finalizaron su preparación en el Estadio Simón Bolívar, los integrantes del equipo "celeste", bajo las órdenes de Raúl Alvarez, quien manifestó que "Bolívar ingresó a una etapa de total recuperación, pese, al último contraste, seguiremos desarrollando las actividades de acuerdo al diagrama que tenemos elaborado", acotó Raúl Alvarez.

Vuelta a Yungas tendría lugar el 25 de octubre

El presidente de la Comisión Deportiva Nacional del ACB, Belisario Benzi señaló ayer a PRESENCIA que el próximo martes viajará a inspeccionar todo el tramo de la carrera automovilista "Vuelta a Yungas" en compañía del Ing. Escóbar, Director Distrital de Caminos.

Benzi anticipó que el 25 de Octubre se largaría la Vuelta a los Yungas siempre y cuando que el tramo esté en condiciones y la empresa Groves colabore con la suspensión de tráfico.

El jueves 25 se largaría "La Paz - Chulumani".

Viernes 26 de Octubre: Chulumani - Coroico - Caranavi.

Sábado 27 de Octubre: Caranavi - Guanay - Caranavi.

Domingo 28 de Octubre: Caranavi - La Paz.

APOYO DE SENAC

El Servicio Nacional de Caminos informó a PRESENCIA que teniendo en cuenta la importancia de las carreras ya que cumplen un objetivo, hará todo lo posible porque la Vuelta a Yungas se haga una realidad.

Esta prueba es la más interesante y apela fundamentalmente a la habilidad y capacidad conductiva.

ENTREGA DE PREMIOS

Fue confirmada para el viernes 5, la entrega de premios de la carrera "Doble Copacabana", que tuvo el auspicio de la Cervecería Boliviana Nacional. El acto se cumplirá en el salón de la mencionada empresa y se hará entrega de los premios a los ganadores de la prueba, René Rocha, Armando Paravicini y Oscar Crespo.

La Cervecería Boliviana Nacional entregó invitaciones a periodistas y personas allegadas al automovilismo.

Oruro y Sucre lograr[on] clasificar en juven[iles]

ORURO, 3 (PRESENCIA).- Oruro y Sucre lograron, esta tarde, su clasificación para la segunda rueda del VIII Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol "General Alberto Alarcón". La representación dueña de casa, derrotó a su similar de Pando, por 2 a 1; mientras Sucre empató con La Paz, a un tanto.

Presenciaron la jornada, de discreto nivel técnico, alrededor de 400 personas, de las cuales pagaron 367, dejando en boleterías 6.018 pesos bolivianos.

De esta manera quedó completada la cuarteta que ingresará a la segunda fase del torneo, para disputar el título, hasta ahora en poder de Santa Cruz. En la serie "A" [...]ficaron Oruro y Sucre [...] orden. En la "B" Cocha[...] Santa Cruz.

VICTORIA ORUREÑA

Oruro empezó [...] como en sus anteri[...] cuentros, perdiendo; [...] la suficiente fuerz[...] recuperarse y volcar [...] cador adverso. Par[...] prendió en los [...] minutos, desplegando [...] vigor. A los 23 minutos [...] en ventaja, abriendo e[...] Sánchez. Sin embargo, [...] el gol, el derroche de [...] físico de sus jugadores [...] su culminación, para [...] rápidamente y ceder [...] tiva a su rival.

En el segundo [...] Oruro entró a presio[...] delanteros llegaron [...] frecuencia al arco p[...] los 8 minutos se c[...] empuje orureño, al [...] Parrado, con un fuer[...] de larga distancia. So[...] el mismo Parrado, de[...] tanteador, señalando e[...] que finalizó el encuen[tro].

EMPATE

En el cotejo de [...] escuadras de Sucre [...] empataron a un [...] selección chuquisaque[ña] ganando hasta los 32 [...] la segunda etapa; sin [...] no pudo mantener esa [...] pese a que La Paz, de[...] minutos de ese período [...] solo 9 hombres, por ex[...] Serrudo, a los 1[...] teriormente de Justin[...].

Sucre se puso en [...] la etapa inicial, a los 1[...] con gol de Murillo, [...] empató, en la segun[da] mediante tiro penal [...] por Llanque, a los 32.

Sucre, sin llegar [...] mucho mejor que La [...] los suficientes mér[...] conseguir su clasific[...] cambio, la represen[...] Illimani, último de [...] cumplió opaca actu[...] dejó descontentos a [...] ciales.

JORNADA DE MAÑ[ANA]

Mañana, siempre [...] "Jesús Bermúdez" [...] pletarán el rol de la [...] los siguientes encuen[tros] preliminar se enfrenta[...] 14 horas, Beni y [...] marginados. En el [...] lance, lo harán Coch[...] Santa Cruz, dispu[...] primer y segundo lug[...] serie.

REINA DE SANTA CRUZ.- Representante de la Asociación de Santa Cruz en el concurso de belleza que se efectuó en oportunidad de la realización del Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol que se cumple en Oruro. (Foto PRESENCIA de Oruro).

Declaró Juan Lechín:

Apoyo de la Alcaldía debe ser para todos los clubes

Juan Lechín Oquendo, Secretario Ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, en relación a la cooperación que prometió la Alcaldía paceña, dijo que "considero que es un error que la comuna paceña empeñe su palabra y su economía respaldando a dos clubes, aunque me duele decirlo porque yo soy stronguista desde siempre y aunque me gustaría muchísimo que mi club salga de la delicada situación económica en que actualmente se halla. La crisis de los clubes es general, todas las escuadras están confrontando una difícil situación financiera, pienso que si los espectáculos mejoran la gente se volcará en grandes cantidades a los estadios y de esta manera gradualmente las arcas de los clubes se irán fortificando. Por otra parte, prosiguió Lechín, sé que los equipos de los llamados "chicos" están en peores condiciones por ser precisamente escuadras sin respaldo mayoritario, y esto lógicamente supondría la necesidad de cooperar a todos o a nadie, enfatizó el viejo líder de los trabajadores de nuestro país.

Estas declaraciones fueron vertidas ante las consultas de periodistas sobre diferentes temas de actualidad.



JUAN LECHIN.- Secretario Ejecutivo de la COB opinó que el apoyo económico debe ser para todos los clubes de fútbol y no sólo para unos cuantos.

Tigran Petrosian y Balashov entablaron

RIO DE JANEIRO, OCT. 3 (L).- El ex campeón mundial Tigran Petrosian entabló en apenas 12 movidas con su compatriota Yuri Balashov y pasó a encabezar las posiciones al cumplirse anoche la octava ronda del torneo interzonal de Ajedrez que se disputa aquí.

Petrosian y Balashov entablaron en menos de una hora de juego. Con ese empate, Petrosian quedó con cinco puntos y medio al frente de las posiciones luego que Robert Hubner de Alemania Federal, tuvo fecha libre.

El torneo mundial de ciclismo en B. Aires

BUENOS AIRES, OCT. 3 (LATIN).- - Las pruebas de pista del décimo campeonato mundial juvenil de ciclismo que se iniciará el sábado en esta capital se disputarán en el velódromo municipal, un escenario inaugurado en 1951 y en cuya remodelación se invirtieron alrededor de 80.000 dólares.

El velódromo, ubicado en la zona residencial de Palermo, a unos diez kilómetros del centro de la ciudad, fue inaugurado en 1951 con motivo de la realización de los primeros Juegos Panamericanos.

"La pista estaba totalmente agrietada y, además, las instalaciones sanitarias y eléctricas estaban en estado lamentable", señaló hoy el Coronel Antonio Rodríguez, presidente del Comité Olímpico Argentino y titular honorario del ente organizador del torneo.

Rodríguez agregó que en los trabajos de remodelación se gastaron 120 millones de pesos (alrededor de 80.000 dólares), que se obtuvieron con un subsidio del gobierno y con aporte privado.

Peligra la carrera del jugador brasileño Zico

RIO DE JANEIRO, 3 OCT. (EFE).- - Arthur Coimbra (Zico), está en peligro de tener una corta carrera en el fútbol de continuar con "una sobre carga de partidos", opinó hoy miércoles el preparador físico del Flamengo, Roberto Francalacci.

Zico, máximo goleador del campeonato de Río de Janeiro y figura principal de la selección de Brasil, hace tres fechas que no integra el Flameng por un dolor en el músculo de la pierna derecha.

Se reveló hoy que Zico está "excedido de partidos y que ese hecho le está quitando fuerza muscular que en su caso es muy peligroso ya que se trata de un jugador prefabricado físicamente".

Explicó el término "prefabricado" diciendo que Zico llegó al club de 16 años pesando 52 kilos y sin masa muscular alguna.

"Fue el trabajo de fortificación de dos años y ejercicios específicos para aumentarle su contextura y darle a los músculos de las piernas un volumen a tono con un jugador de fútbol", dijo el preparador Francalacci.

Agregó que jugadores "prefabricados como Zico necesitan una especie de mantenimiento físico para que no retornen a su estado primitivo, lo que solo se consigue con un descanso bien dosificado junto a trabajos especiales imposibles de realizar si el hombre debe jugar dos o tres veces a la semana".

Fillol firmó un contrato millonario con River Plate

BUENOS AIRES, OCT. 3 (LATIN). - - El arquero internacional Ubaldo Fillol firmó un contrato con su club, River Plate, que le reportará un ingreso mensual de 20.000 dólares, convirtiéndose en el futbolista mejor pagado de la Argentina.

De acuerdo con informaciones de la prensa local, Fillol, figura del equipo argentino que el año pasado ganó la undécima copa mundial, llegó a un acuerdo con las autoridades de River respecto a la renovación de su contrato, luego de varios meses de discusiones.

Fillol recibirá 130.000 dólares de prima anual y un sueldo mensual de 8.500 dólares, con la promesa de que esta última cifra será aumentada a 9.000.

El monto total da un promedio de 20.000 dólares mensuales, una cifra que no gana ningún otro jugador en Argentina y que se compara con las mejores en el fútbol internacional.



POTOSI.- Equipo que participa en el Torneo Nacional Juvenil de Fútbol. Cumplió una regular actuación y no pudo clasificarse para la rueda final del campeonato.

Entre Chile y Perú

No habrá un tercer partido semifinal

LIMA, 2 OCT (EFE).- Si las selecciones de fútbol del Perú y Chile empatan en triunfos serán los goles convertidos los que decidan quién será el que dispute la ronda final de la "Copa América".

La información la proporcionó hoy martes a la Agencia EFE Alvaro Valdivia, gerente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, al informar que las bases del torneo "Copa América", en este caso, no hablaban de un tercer partido.

"De darse igualdad en tantos convertidos y partidos ganados, se irá a un sorteo", anotó Valdivia.

Afirmó también que los goles convertidos como visitante no tendrán doble valor.

"Diferente será -comentó Valdivia- la disputa por el título donde allí se regirá el sistema puntos y en caso de empate en puntaje, habrá un tercer partido entre los finalistas".

Agregó que en ese encuentro decisivo de finales, en caso de igualdad en el tercer jugarán dos tiempos suplementarios de 15 minutos y si sigue el empate, se lanzarán tiros penalties.

Atl. de Madrid fue eliminado

DRESDE (ALEMANIA ORIENTAL).- 3 OCT (EFE).- El equipo español "Atlético de Madrid" quedó eliminado hoy miércoles de los torneos europeos de la "EUFA", al perder en su visita al "Dynamo" de Dresde, por tres goles a cero.

En el partido de ida, disputado en el estadio "Vicente Calderón", el Dynamo" fue obra de Weber, a los diez minutos de la complementaria.

Ante unos 40.000 espectadores.

Copa América

Fueron designados jueces para las semifinales

SANTIAGO, CHILE, 3 (LATIN) - Arbitros argentinos, brasileños y uruguayos controlarán los encuentros por el grupo semifinal "A" de la Copa América, según anunció hoy aquí el presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol (C.S.F.), el peruano Teófilo Salinas.

Para el partido de Perú-Chile, programado para el 17 de octubre en Lima, fueron convocados los árbitros Arphi Filho, de Brasil, Roque Cerrullo, de Uruguay, y Arturo Iturralde, de Argentina, mientras que para el cotejo de revancha en Santiago, fijado para el 24 del mismo mes, se designó a Jorge Romero, de Argentina, Juan Cardelio, de Uruguay, y Arnaldo Coelho, de Brasil.

El encuentro Paraguay-Brasil que se disputará el 24 de octubre en Asunción contará con la terna que integrarán Ramón Barreto, de Uruguay, Guillermo Velásquez, de Colombia, y César Orozco de Perú, en tanto que el partido de vuelta que se jugará en Río de Janeiro el 31 de octubre, tendrá a Luis La Rosa, de Uruguay, Juan Silvagno, de Chile y Luis Spósito de Argentina.

Al mismo tiempo se designó a los veedores de cada partido, cuya función en Lima la cumplirá Alberto Tejada, de Perú; en Santiago, Adolfo Re[...] Chile; en Asunción, [...] Godoy, de Argentina y [...] Janeiro, José María Co[...] Uruguay.

Fue cancelado el torne[o] nacional de lucha libr[e]

Fue cancelado definitivamente el Campeonato Nacional de Lucha Amateur, que debía realizarse del 12 al 14 de octubre en la ciudad de Santa Cruz, debido a la carencia de recursos económicos, toda vez que no se halló predisposición o sentido de cooperación tanto en las instituciones públicas, así como privadas, informó el titular de Fede-Lucha, David Foronda H.

TORNEO EN SANTA CRUZ

Se dejó sujeto a negociaciones entre asociaciones (La Paz, Santa Cruz, y Cochabamba) la verificación de un torneo interdepartamental para los días 9 al 11 de noviembre, en la capital cruceña, donde participarían 45 atletas.

ENTRENADOR EUROPEO

Según carta enviada por la Federación Internacional de Lucha, con sede en Suiza, al presidente de la Fede-Lucha, David Foronda, la primera entidad anuncia su disponibilidad para enviar un técnico europeo de renombre, para dictar un curso en Bolivia, destinado a técnicos, jueces y luchadores. Las condiciones son: 1. El país debe proporcionarle hospedaje y alimentación gratuitos. 2. Asimismo, debe otorga[r] [...] consistentes en 10 [...] diarios. 3. Los pasa[jes] [...] vuelta, a cargo de la F[...] vias gestiones y cons[...] el Comité Panameric[ano] [...] sede en México.

DIRECTIVO MEXICA[NO]

A fines de noviembre [...] presente en Bolivia, [...] dente del Comité Pana[mericano] de Lucha, Arq. Manue[l] [...] de, a fin de interiorizar[se] [...] necesidades de la [...] nacional. Por otra pa[rte] [...] autoridad hizo llegar [...] dario para la gestión [...] que se incluyen 19 cam[peonatos] panamericanos, mu[...] internacionales en el c[...] Además contemp[la] [...] realización de clínic[as] [...] entrenadores en [...] Panamá y Estados Un[idos].



SANTA CRUZ.- Equipo que se clasificó para las finales del Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol que se disputa en Oruro. Hoy enfrentará a Cochabamba para definir el primer lugar de su serie. (Foto PRESENCIA de Oruro).

México fue excluído del torneo olímpico

ZURICH, SUIZA, OCT 3, (L).- México fue excluido del torneo olímpico de fútbol de una demanda presentada por los Estados Unidos en torno a la condición de aficionados de los jugadores mexicanos en dos partidos clasificatorios, anunció hoy aquí la Federación Internacional de Fútbol Asociado (F.I.F.A.).

México había derrotado a Estados Unidos 4-0 como local y 2-0 como visitante en encuentros clasificatorios para los Juegos Olímpicos de 1980 en Moscú.